

# 530W

User Manual • Uživatelský manuál •  
Uživatelský manuál • Használati utasítás •  
Benutzerhandbuch • Manuel d'utilisation

<b>English</b>	3 – 21
<b>Čeština</b>	22 – 40
<b>Slovenčina</b>	41 – 59
<b>Magyar</b>	60 – 79
<b>Deutsch</b>	80 – 99
<b>Français</b>	100 – 119

Dear customer,

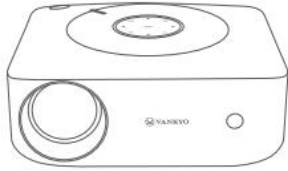
Thank you for purchasing our product. Please read the following instructions carefully before first use and keep this user manual for future reference. Pay particular attention to the safety instructions. If you have any questions or comments about the device, please contact the customer line.

✉ [www.alza.co.uk/kontakt](http://www.alza.co.uk/kontakt)

☎ +44 (0)203 514 4411

*Importer* Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prague 7, [www.alza.cz](http://www.alza.cz)

## WHAT'S INCLUDED



Projector



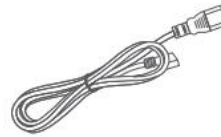
Remote (Batteries Not Included)



User Manual



HD Cable

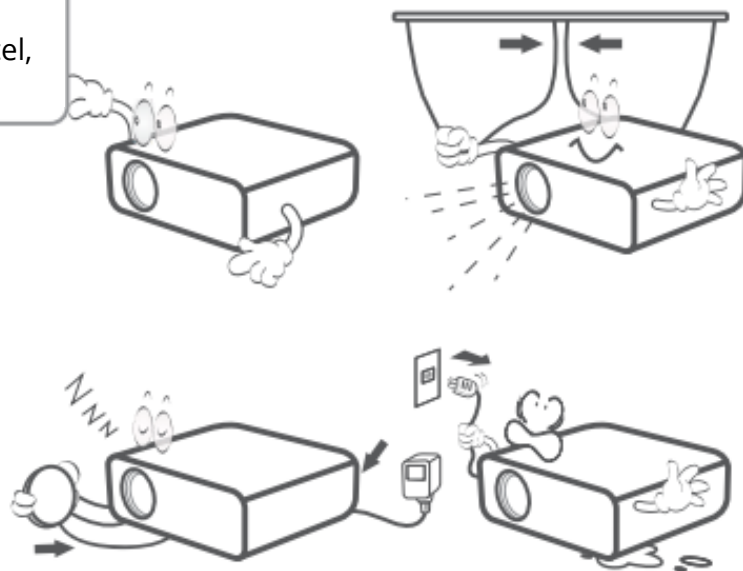


Power Cable

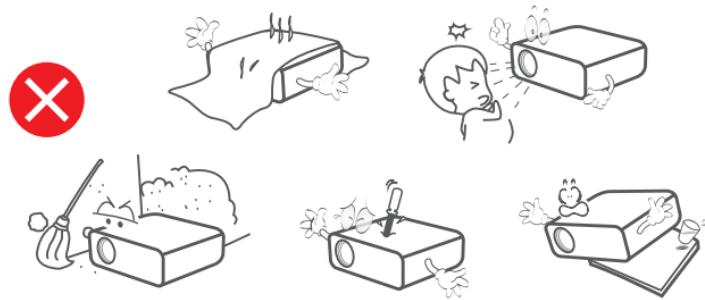
## NOTICE

Recommended

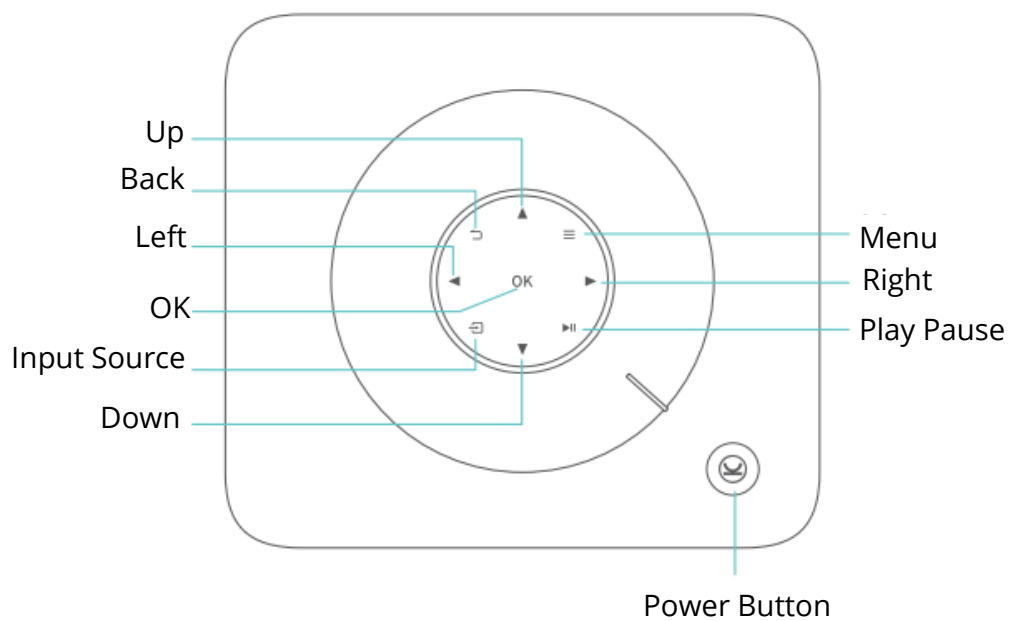
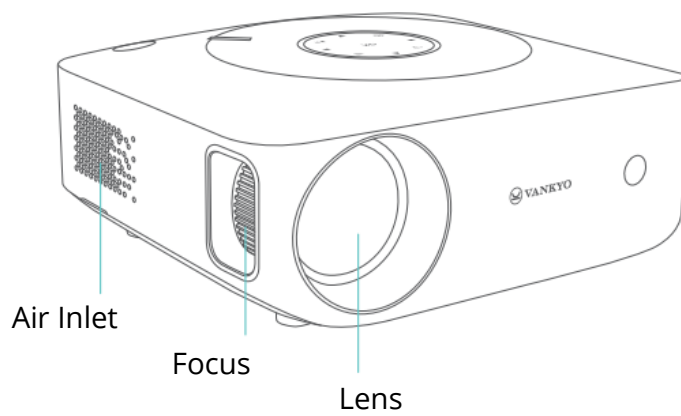
Video, Movie,  
PowerPoint, Excel,  
Word

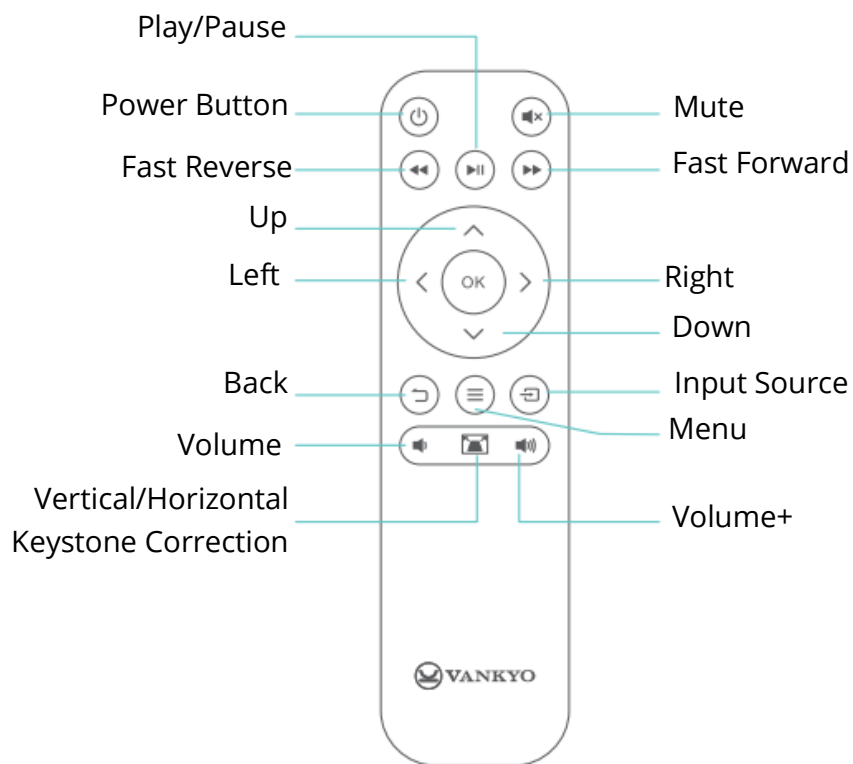
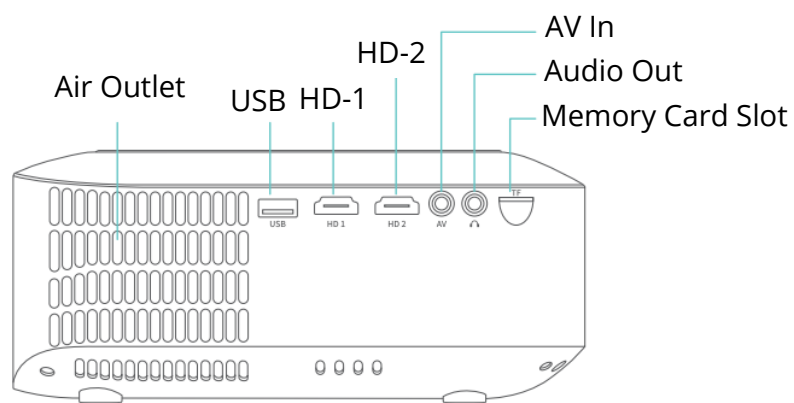
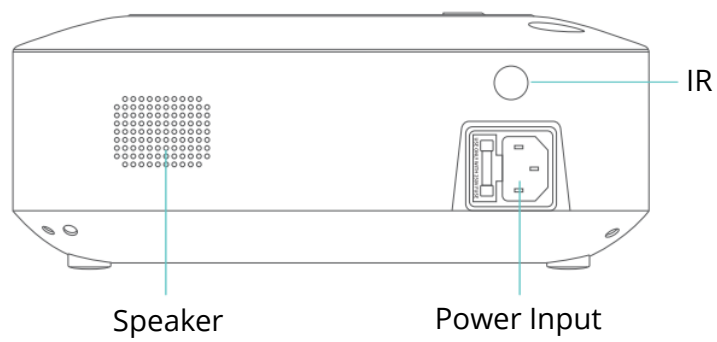


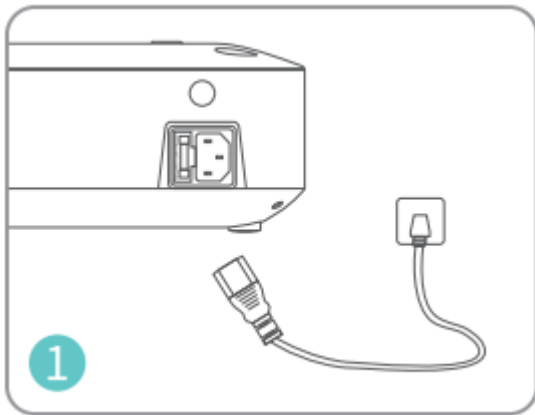
NOT Recommended



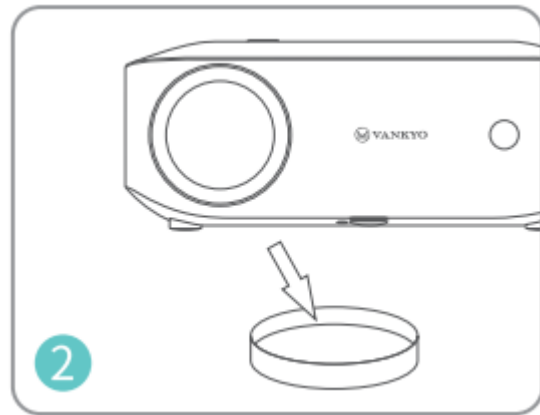
## KNOW YOUR PROJECTOR



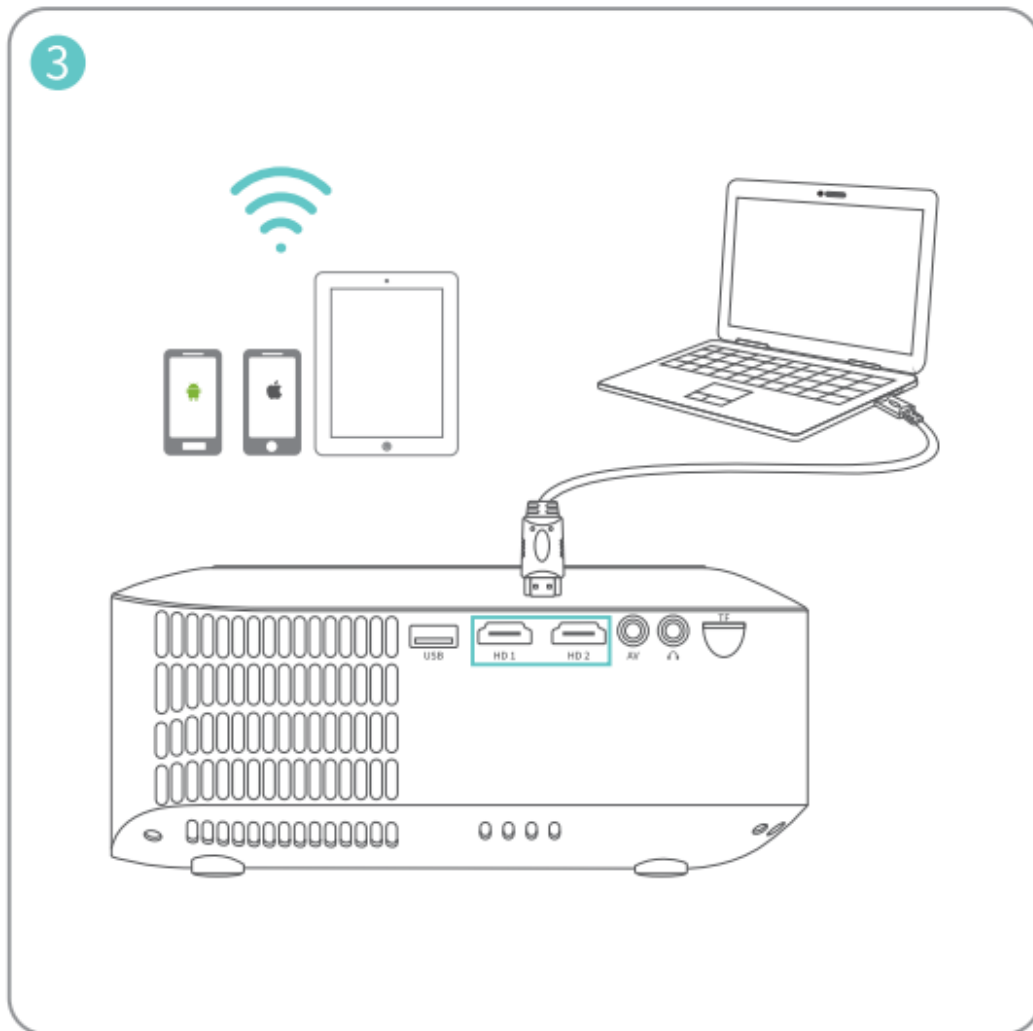




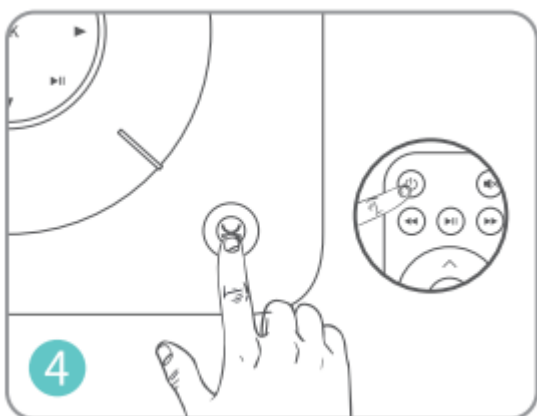
Plug the power cord into an outlet.



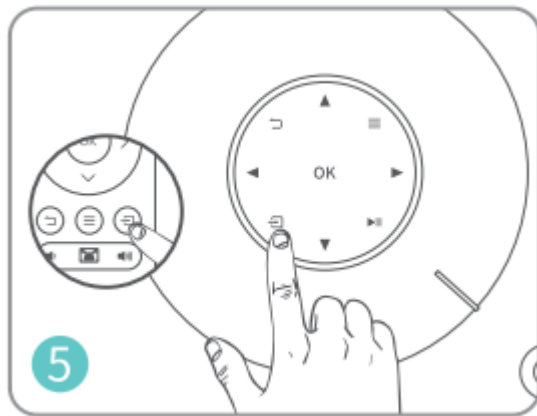
Take off the lens cover.



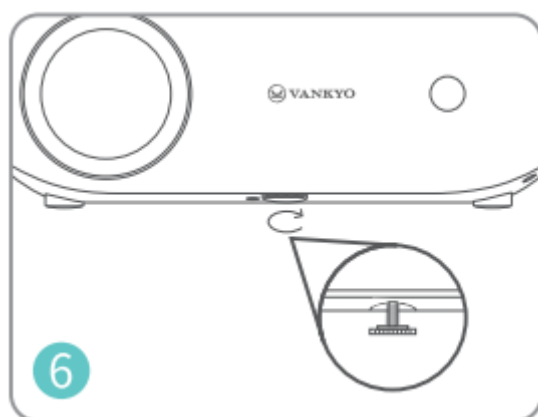
Connect your device to the projector correctly.



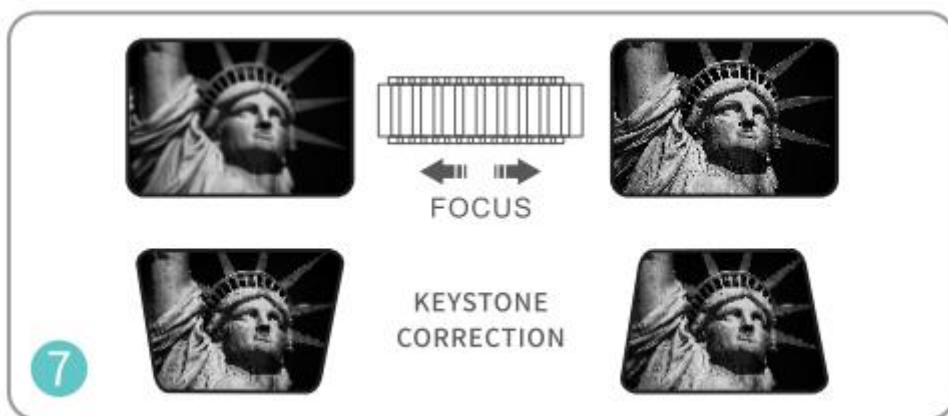
Press the Power Button to turn on the projector



Select the correct input source to project your device.

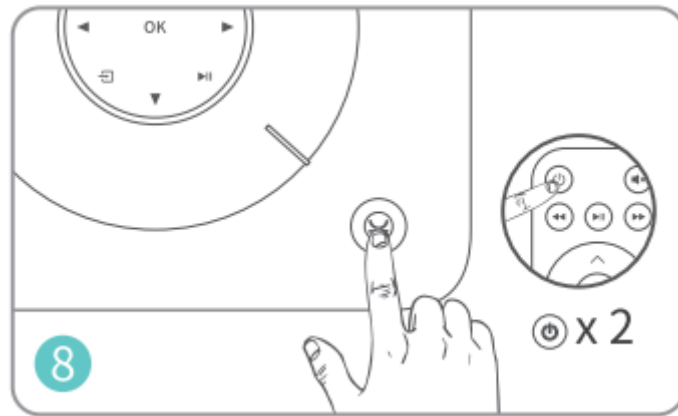


Adjust the kickstand accordingly



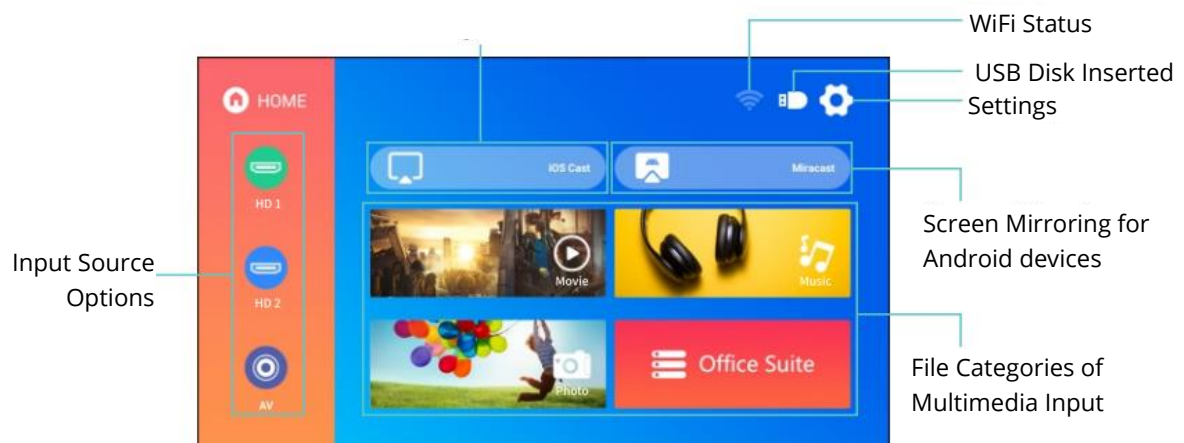
Adjust the focus ring on the projector and correct keystone distortion in Projection Image Settings to get the best image performance.





Press the Power Button twice to turn off the projector

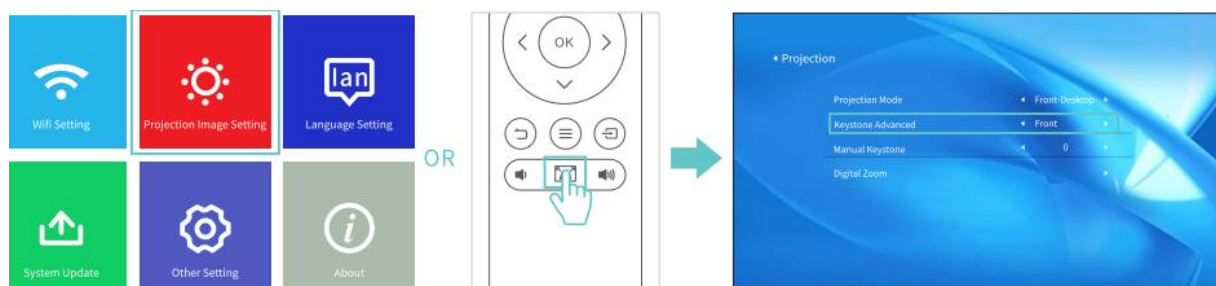
## HOME PAGE



## KEYSTONE CORRECTION

### Step 1:

Select on the Homepage to enter the interface of Settings, then select Projection Image Setting to enter the interface of Projection. Or press on the remote to directly enter the interface of Projection.

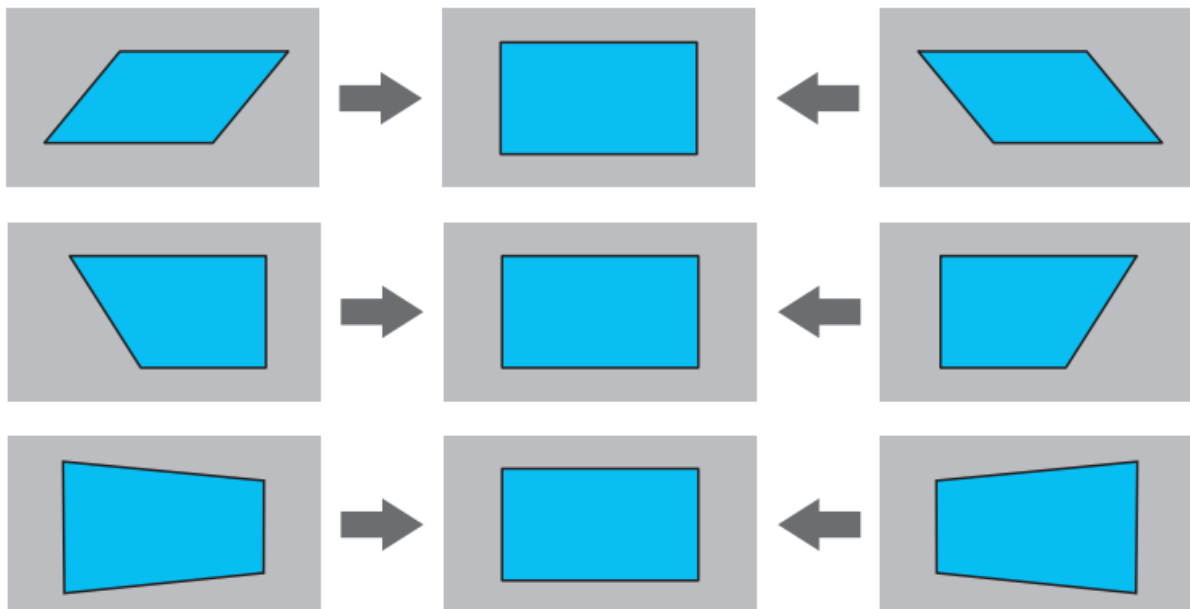


**Step 2:**

Select Side in the option of Keystone Advanced and the Manual Keystone option will be displayed. You can correct the Vertical keystone distortion manually until the shape is evenly rectangular.



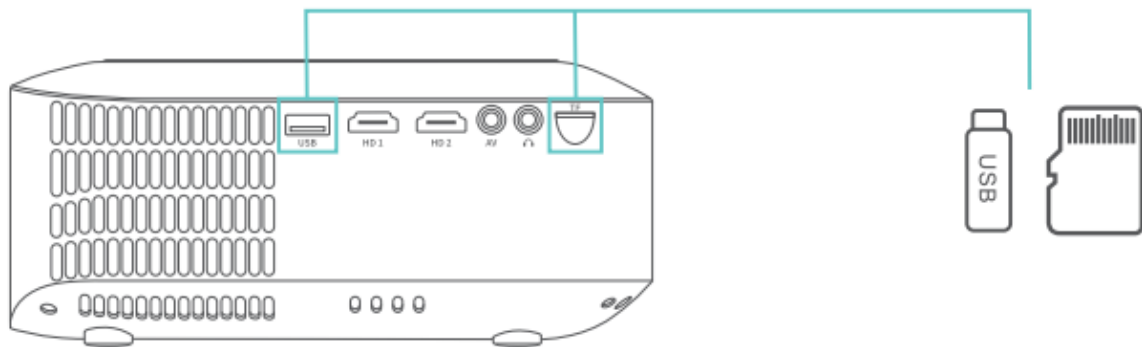
Select Side in the option of Keystone Advanced and the 4-Point Keystone option will be displayed can correct the image shape by four corners.



## MULTIMEDIA CONNECTION

### USB Disk/Memory Card Connection

**Step 1:** Turn on the projector and insert your USB disk/memory card into the USB port/memory card slot.



**Step 2:** Go to Homepage and select the file category you would like to display among Movie, Music, Photo and Office Suite, then enter the inserted USB disk/memory card all files stored.

#### Video Files

- Select Movie to correspondingly read video files stored.
- Tap OK on the projector/Press OK on the remote for a certain video file to enter full-screen display.
- Tap OK/⏮ on the projector or press OK/⏮ on the remote when playing a video to bring up the toolbar to control the video playing.

#### Video Format Supported:

AVI/MP4/MKV/FLV/MOV/RMVB/3G2/MPG/VOB/SWF/MPG/H.264/TS/WMV

#### Audio Files

- Select Music to correspondingly read audio files stored.
- Tap OK on the projector/Press OK on the remote for a certain audio file to enter full-screen display, then press ⏮ on the remote to start/pause playing.

**Audio Format Supported:** ACC/MP3/FLAC/OGG/APE/AMR/WAV/MP2

#### Photo Files

- Select Photo to correspondingly read photo files stored.
- Tap OK on the projector/Press OK on the remote for a certain photo file to enter full-screen display.

**Image Format Supported:** JPEG/BMP/PNG

## Document files

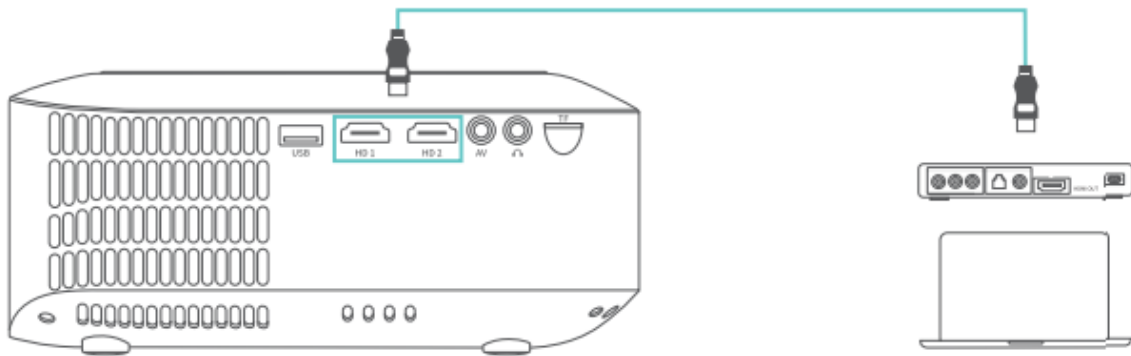
- Select Office Suite to correspondingly ready document files stored.
- Tap OK on the projector/Press OK on the remote to view contents of certain file.
- Tap on ⏮ the projector or press ⏮ on the remote to jump the cursor to the toolbar at the top.

**Text Format Supported:** DOC/DOCX/XLX/XLSX/PPT/PPTX/TXT

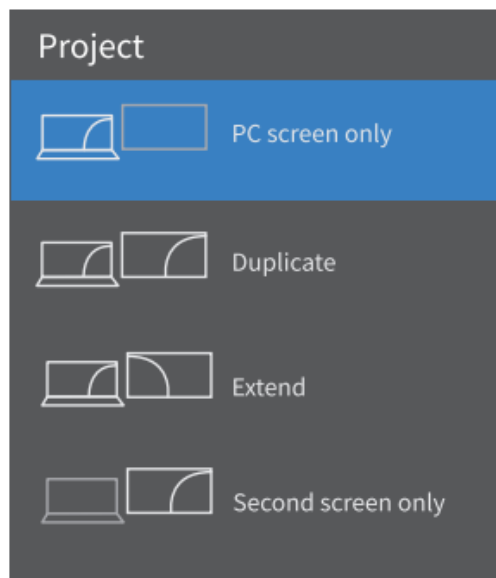
**Step 3:** Tap ⏮ on the projector or press ⏮ on the remote to go back to Homepage.

## HD Connection

**Step 1:** Turn on the projector and connect your device to the HD 1/HD 2 Port of the projector with the provided HD cable.



**Step 2:** Select HD 1/HD 2 on the left side of the Homepage as the input source, then the contents of your device will be projected to the screen/wall.



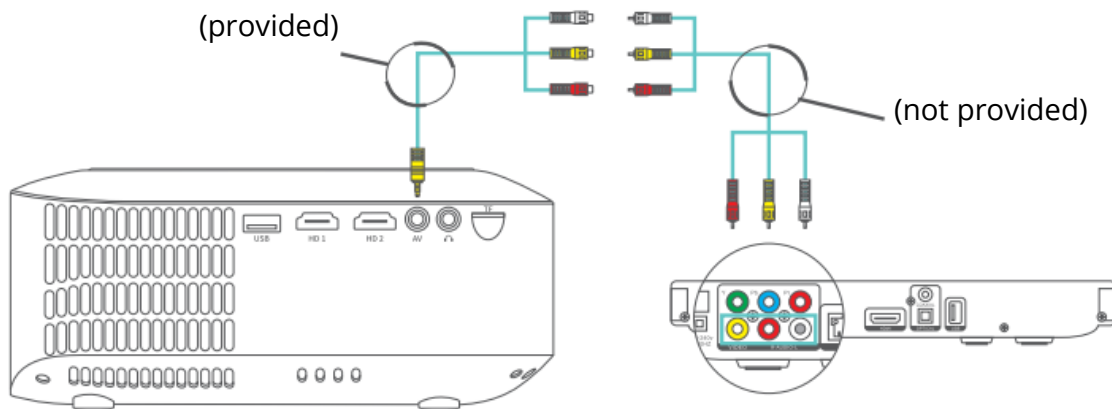
Tip:

For Windows 7 or higher system, press the “Windows Logo +P” key combination to access four display modes.

- PC screen only option displays contents on computer screen only.
- Duplicate option displays the same contents on both computer screen and projected screen.
- Extend option splits the display between the computer screen and the projected screen.
- Second screen only option displays contents only on the projected screen.

## AC Connection


**Step 1:** Turn on the projector and connect your device to the AV Port of the projector with an AV cable.



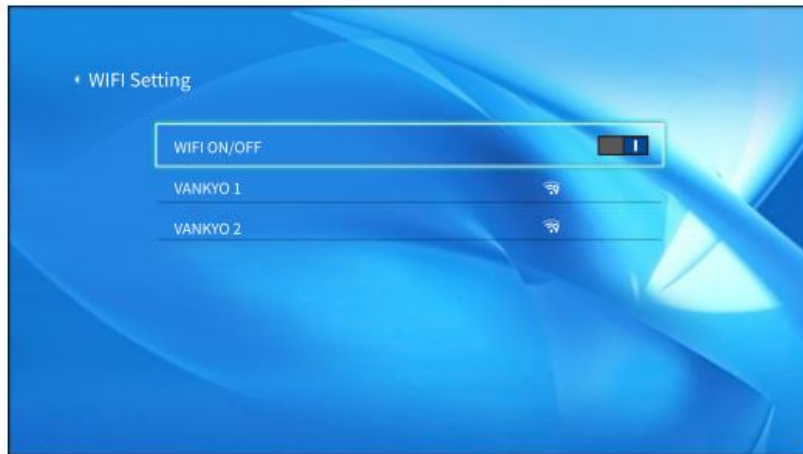
**Step 2:** Select AV on the left side of the Homepage as the input source, then the contents of your device will be projected to the screen/wall.

# SCREEN MIRRORING

## For iOS System

**Step 1:** Select  on the upper right corner of the Homepage, then enter Setting interface and select WiFi Setting.

**Step 2:** Turn on the WiFi switch of the project and connect the projector to your router's WiFi.



**Step 3:** Enter WiFi settings of your iOS device and connect it to the same router's WiFi.

**Step 4:** Go to Homepage > iOS Cast to enter the following interface.



**Step 5:** Activate Screen Mirroring/AirPlay Mirroring on your iOS device and search for the projector.

**Step 6:** Select Leisure 530W-XXXX from the searching list to connect.



**Step 7:** The contents on your iOS device will be mirrored to the wall/screen.

## For Android System

To activate this function, please make sure your Android device supports Multi-screen/Wireless display. Names may differ from one Android device another.

**Step 1:** Turn ON the WiFi switch in your Android device.

Note:

Successful WiFi connection is not must, but please make sure the WiFi switch in your Android device is ON.

**Step 2:** Go to Homepage > Miracast to enter the following interface.



**Step 3:** Activate Multi-Screen function on your Android device and search for the projector.


**Step 4:** Select Leisure 530W-XXXX from the searching list to connect.

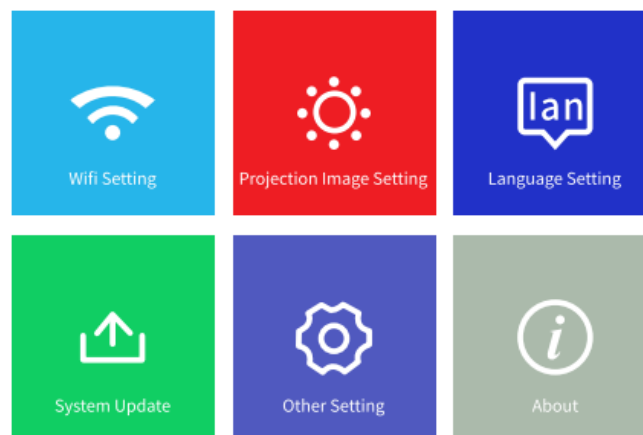
**Step 5:** The contents on your Android device will be mirrored to the wall/screen.

Note:

- The fluency of screen mirroring will be affected by the network environment. A bandwidth of 100Mbit or more is recommended when using screen mirroring.
- Make sure your mobile device is close to the projector when using wireless connection. A distance within 3ft is recommended.
- Some mobile devices may not support screen mirroring due to the compatibility.

## SETTINGS

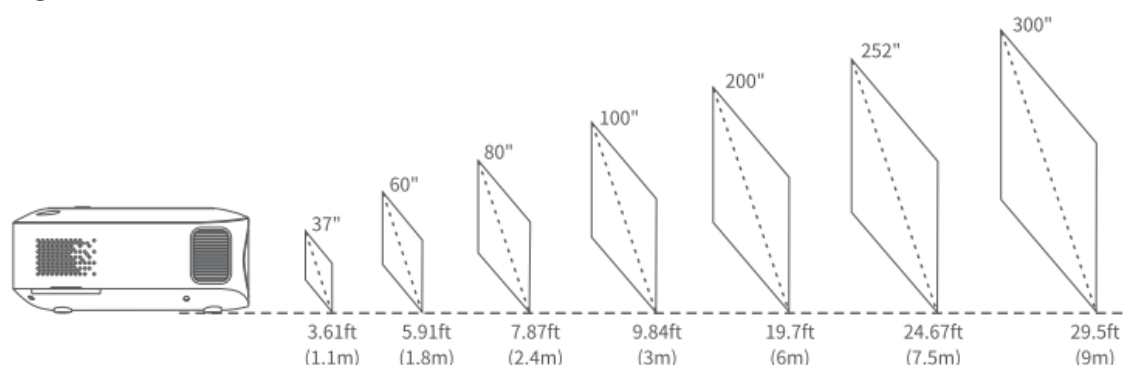
Select  on the upper right of the Homepage to enter Settings interface.





Wifi Setting	Connect the projector to your router's WiFi
Projection Image Setting	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Change Projection Mode among Front-Desktop, Rear-Desktop, Front-Ceiling and Rear Ceiling.</li> <li>2. Enter Keystone Advanced (Front/Side) to correct image distortion.</li> <li>3. Enter Digital Zoom and use the Up/Down button to enlarge/reduce the image.</li> </ol>
Language Setting	Select a language for the projector.
System Update	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Local Update: Update the firmware version via a USB disk with upgrade file named as RY-3H017.bin. (Contact our costumer service to get the upgrade file.)</li> <li>2. Online Update: Update the firmware version online when a new version is available.</li> <li>3. Restore Factory: Restore the projector to the factory settings.</li> </ol>
Other Setting	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Power on Option <ul style="list-style-type: none"> <li>• If you select Direct, the projector will directly power on when you plug its power cord into an electrical outlet for the next use.</li> <li>• If you select Standby, you need to press to turn the projector on when you plug its power cord into an electrical outlet for the next use.</li> </ul> </li> <li>2. Scheduled Shutdown <ul style="list-style-type: none"> <li>• Set the time duration for the projector to shut down automatically. Option include Off, 10min, 20min, 30min, 60min and 120min.</li> </ul> </li> </ol>
About	Check the System Version and MAC Address of the projector.

## PROJECTION DISTANCE&SIZE



- The recommended projection distance varies with different projection contents. Please adjust the distance between the wall/screen and the projector properly as needed.
- Ambient darkness will improve the clarity of the projected images.

## SPECIFICATION

<b>Display Technology</b>	LCD
<b>Resolution</b>	Native 1920 x 1080
<b>Installation Type</b>	Front/Rear/Ceiling
<b>Focus</b>	Manual
<b>Speaker</b>	3W/4ohm
<b>Unit Dimension</b>	240 x 210 x 90mm
<b>Photo Format Supported</b>	JPEG/BMB/PNG
<b>Mounting Screws</b>	M4 Metric
<b>Video Format Supported</b>	AVI/MP4/MKV/FLV/MOV/RMVB/3G2/MPG/VOB/SWF/MPG/H.264/TS/WMV
<b>Ports</b>	HD In x 2/ USB x 1 / Audio Out x 1 / AV In x 1 / Memory Card Slot 1 x
<b>Text Format Supported</b>	DOC/DOCX/XLS/XLSX/PPT/PPTX/TXT
<b>Light Source</b>	LED
<b>Input Signal</b>	576i\ 720P\ 1080i\ 1080P
<b>Aspect Ratio</b>	4:3/16:9/Auto
<b>Electronic Keystone</b>	±50°
<b>Power Supply</b>	AC 100-240V, 50/60Hz
<b>Unit Net Weight</b>	1.8KG
<b>Audio Format Supported</b>	AAC/MP3/FLAC/OGG/APE/AMR/WAV/MP2
<b>Number of Screw</b>	4

## TROUBLESHOOTING GUIDE

1. The content from Hulu, Netflix and similar services can not be mirrored or cast.

- Due to the copyright restriction from Hulu, Netflix and similar service, the contents MAY NOT be mirrored or cast.

2. What should I do If I want to watch the content from Hulu, Netflix and similar services via the projector?

- Please prepare a Fire TV stick, Roku stick or Chromecast™ (not included), then connect it to the projector to watch content.

3. Blurry Image

- Adjust focus ring/keystone
- Projector and screen/wall must be in effective distance

#### 4. Remote Unresponsive

- Make sure remote points at IR receiver directly.
- Do not cover IR receiver.
- Try a new pair of AAA batteries.

#### 5. Upside Down Images

- Go to Homepage > ⚙ > Projection Image Setting > Projection Mode to flip the projection image.

#### 6. Factory Reset

- Go to Homepage > ⚙ > System Update > Restore Factory to reset the projector to default settings.

## Warranty Conditions

A new product purchased in the Alza.cz sales network is guaranteed for 2 years. If you need repair or other services during the warranty period, contact the product seller directly, you must provide the original proof of purchase with the date of purchase.

**The following are considered to be a conflict with the warranty conditions, for which the claimed claim may not be recognized:**

- Using the product for any purpose other than that for which the product is intended or failing to follow the instructions for maintenance, operation, and service of the product.
- Damage to the product by a natural disaster, the intervention of an unauthorized person or mechanically through the fault of the buyer (e.g., during transport, cleaning by inappropriate means, etc.).
- Natural wear and aging of consumables or components during use (such as batteries, etc.).
- Exposure to adverse external influences, such as sunlight and other radiation or electromagnetic fields, fluid intrusion, object intrusion, mains overvoltage, electrostatic discharge voltage (including lightning), faulty supply or input voltage and inappropriate polarity of this voltage, chemical processes such as used power supplies, etc.
- If anyone has made modifications, modifications, alterations to the design or adaptation to change or extend the functions of the product compared to the purchased design or use of non-original components.

# EU Declaration of Conformity

## Identification data of the manufacturer's / importer's authorized representative:

Importer: Alza.cz a.s.

Registered office: Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prague 7

CIN: 27082440

## Subject of the declaration:

Title: Projector

Model / Type: 530W

**The above product has been tested in accordance with the standard(s) used to demonstrate compliance with the essential requirements laid down in the Directive(s):**

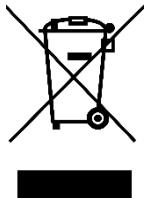
Directive No. 2014/53/EU

Directive No. 2011/65/EU as amended 2015/863/EU



## WEEE

This product must not be disposed of as normal household waste in accordance with the EU Directive on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE - 2012/19 / EU). Instead, it shall be returned to the place of purchase or handed over to a public collection point for the recyclable waste. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. Contact your local authority or the nearest collection point for further details. Improper disposal of this type of waste may result in fines in accordance with national regulations.



Vážený zákazníku,

Děkujeme vám za zakoupení našeho produktu. Před prvním použitím si prosím pečlivě přečtete následující pokyny a uschovejte si tento návod k použití pro budoucí použití. Zvláštní pozornost věnujte bezpečnostním pokynům. Pokud máte k přístroji jakékoli dotazy nebo připomínky, obraťte se na zákaznickou linku.



[www.alza.cz/kontakt](http://www.alza.cz/kontakt)

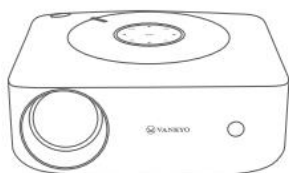


+420 255 340 111

*Dovozce*

Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7, [www.alza.cz](http://www.alza.cz)

## CO JE SOUČÁSTÍ BALENÍ



Projektor



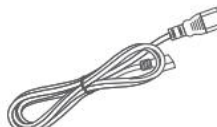
Dálkové ovládání (baterie nejsou)



Uživatelská



Kabel HD

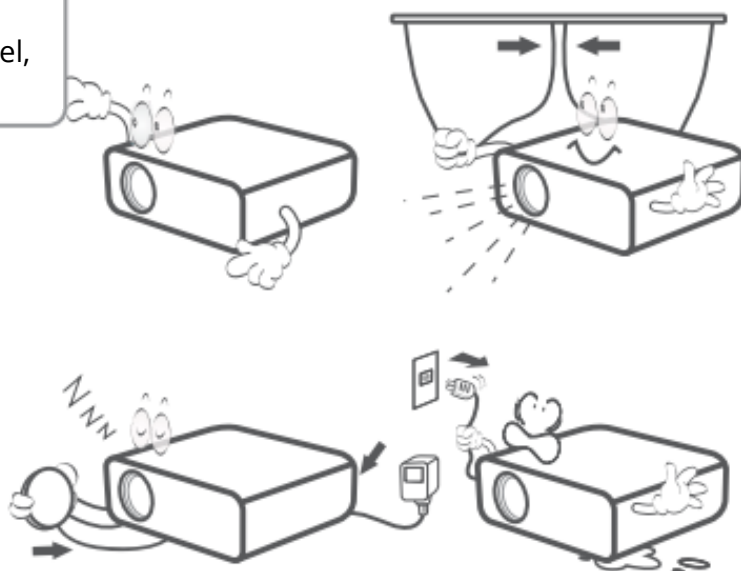


Napájecí

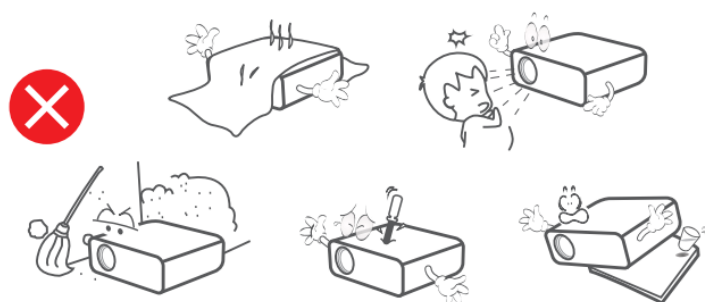
## UPOZORNĚNÍ

Doporučené stránky

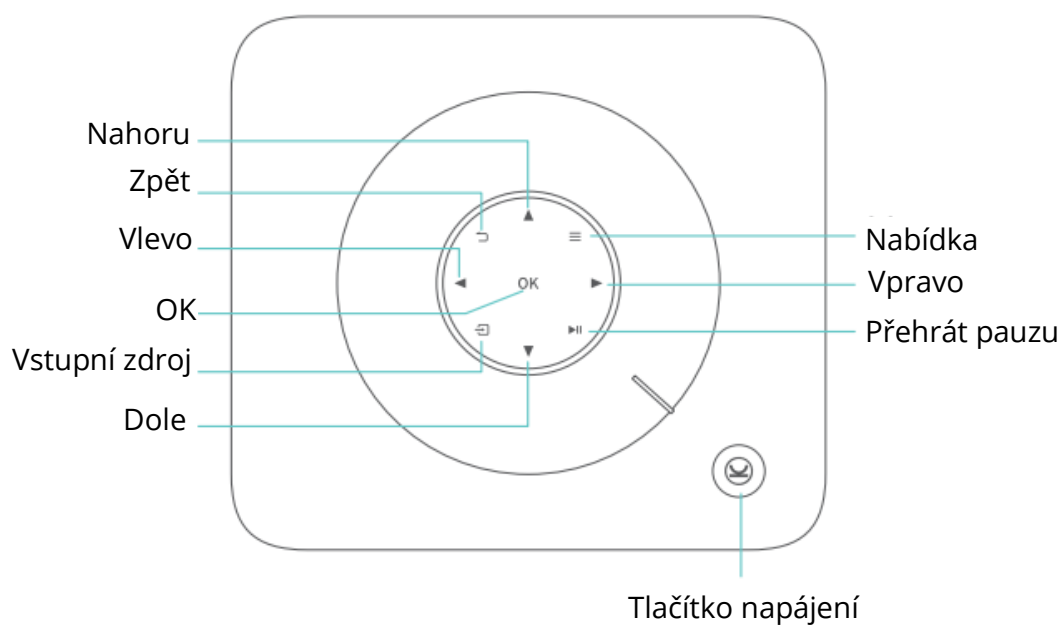
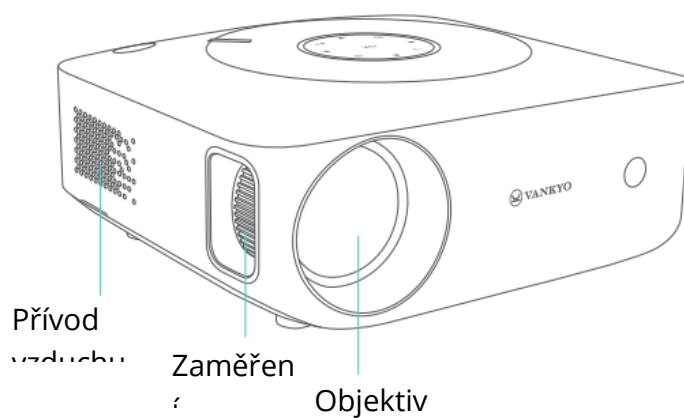
Video, film,  
PowerPoint, Excel,  
Word



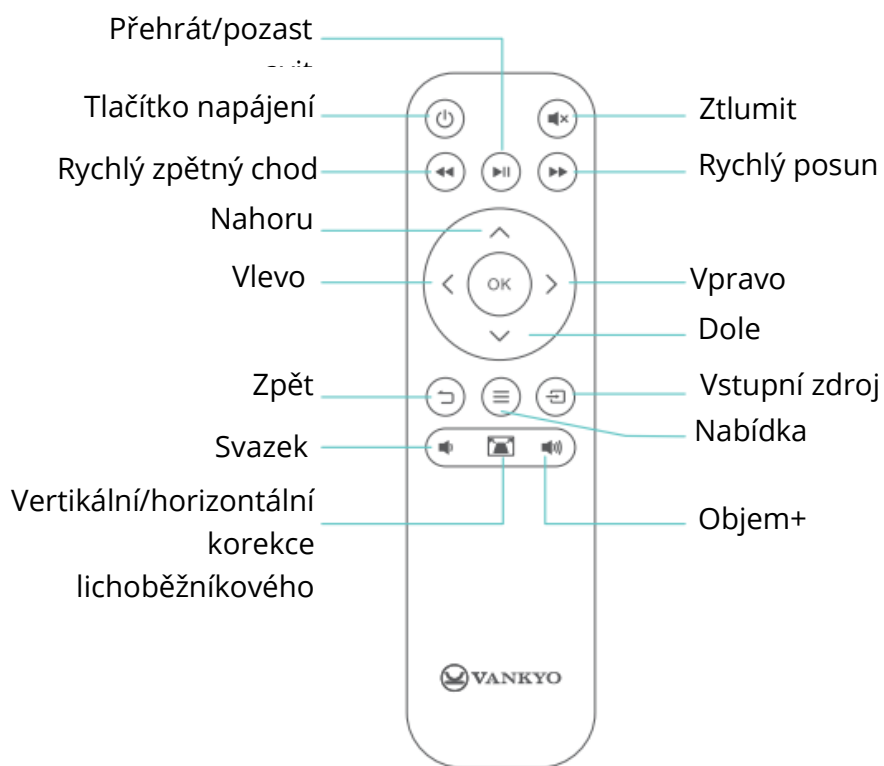
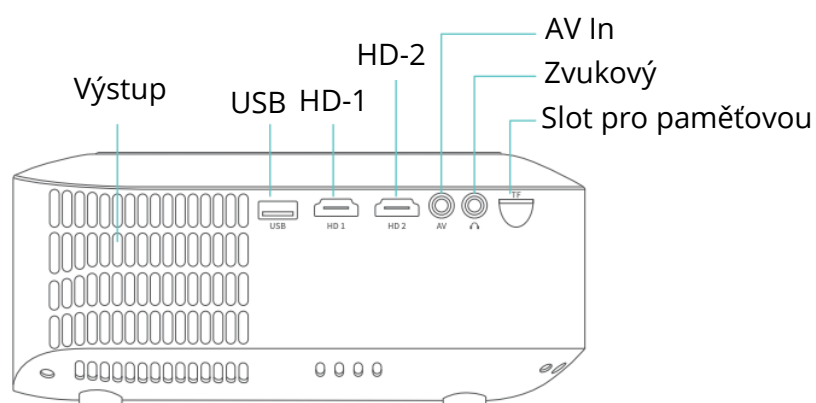
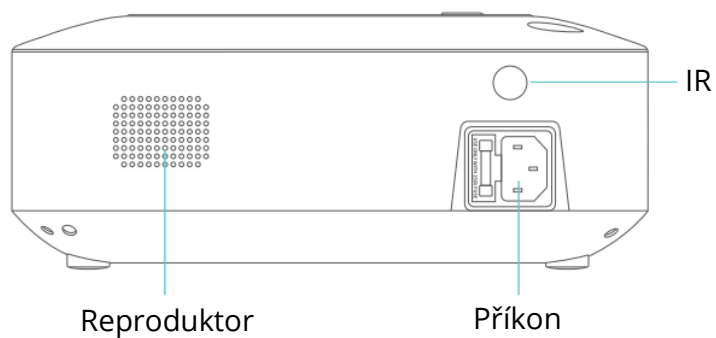
NEDOPORUČUJE SE

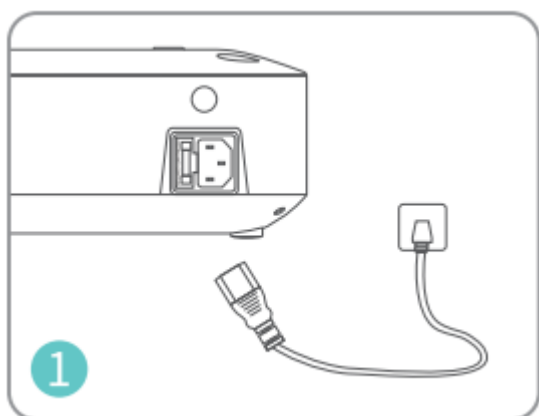


## POZNEJTE SVŮJ PROJEKTOR

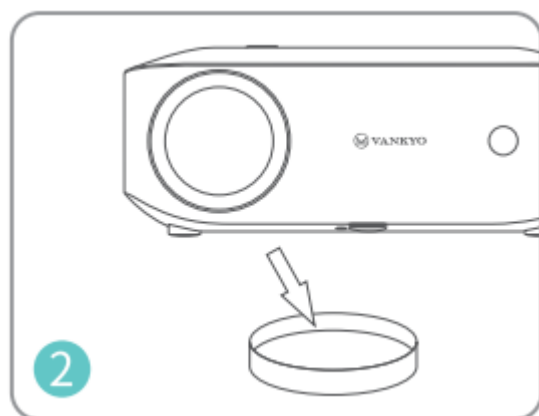




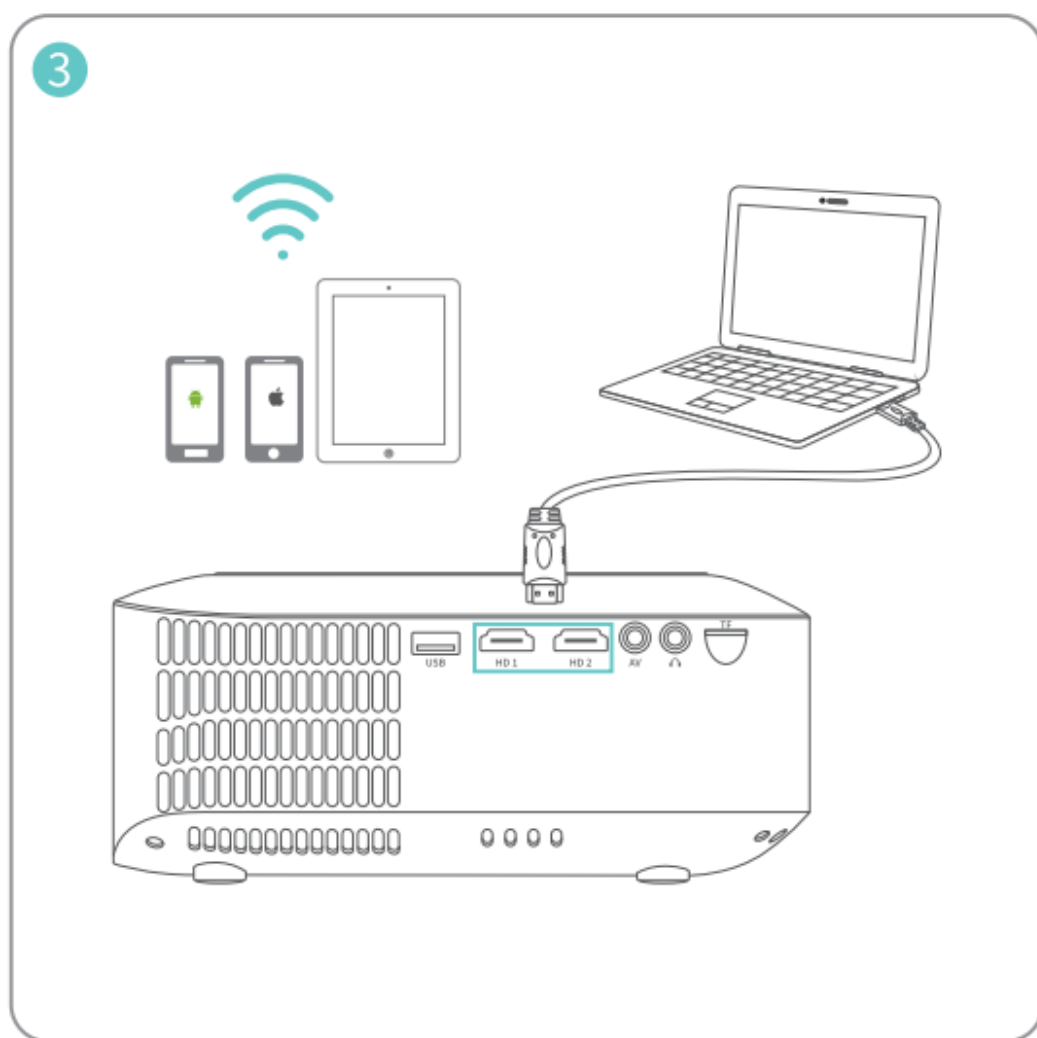




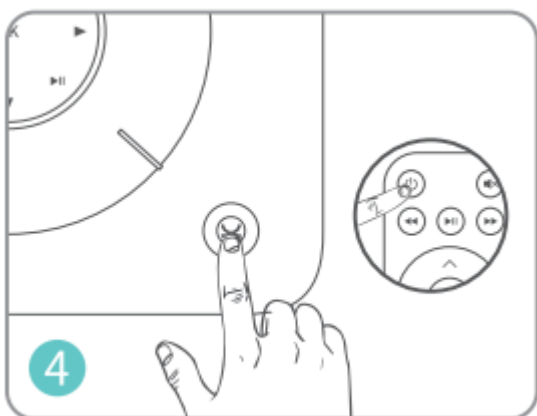
Zapojte napájecí kabel do zásuvky.



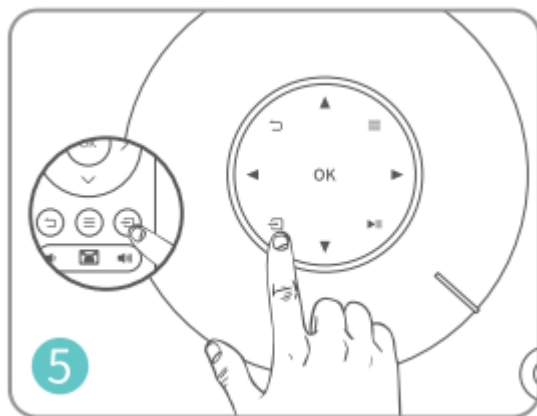
Sundejte kryt objektivu.



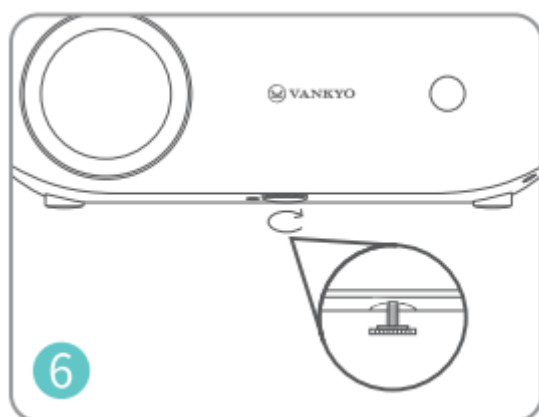
Připojte zařízení k projektoru správně.



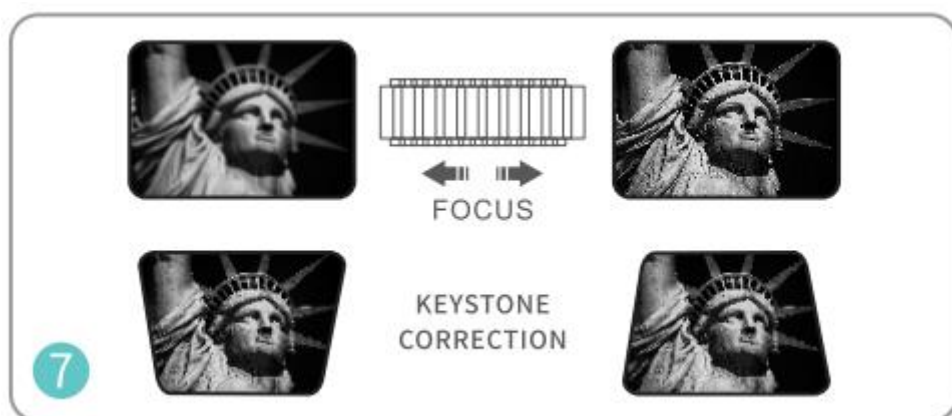
4 Stisknutím tlačítka napájení zapněte projektor.



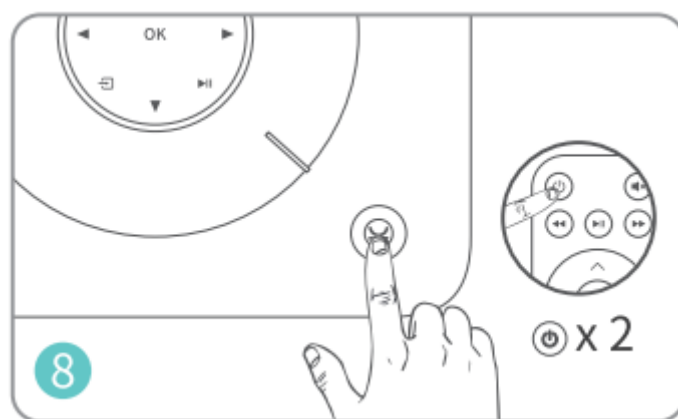
5 Vyberte správný vstupní zdroj pro promítání zařízení.



6 Nastavte odpovídajícím způsobem stojan



7 Chcete-li dosáhnout nejlepšího výkonu obrazu, upravte zaostřovací kroužek na projektoru a korigujte lichoběžníkové zkreslení v Nastavení obrazu projekce.



Projektor vypnete dvojitým stisknutím tlačítka napájení.

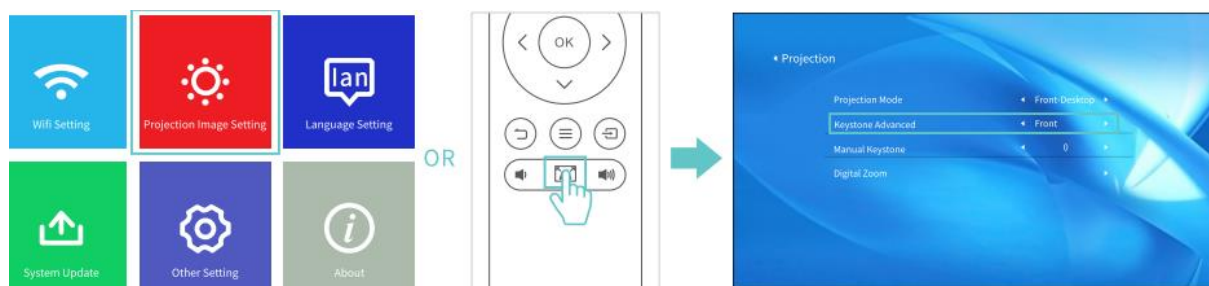
## DOMÁCÍ STRÁNKA



## KOREKCE KEYSTONU

### Krok 1:

Poté vyberte možnost Nastavení obrazu projekce a vstupte do rozhraní Projekce. Nebo stiskněte na dálkovém ovladači pro přímý vstup do rozhraní Projekce.

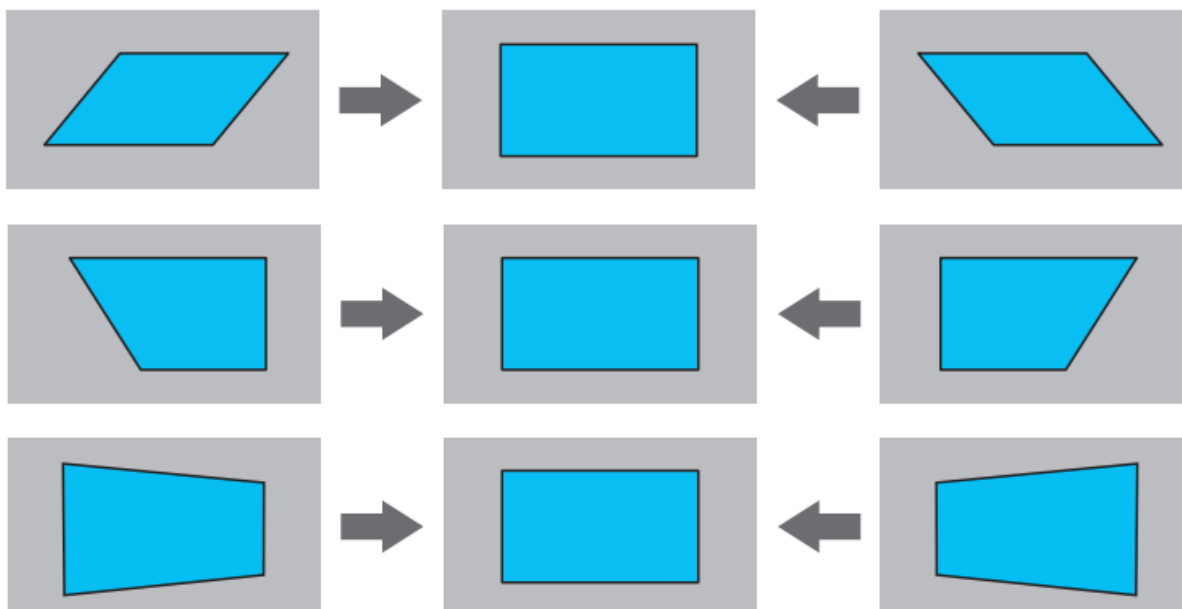


**Krok 2:**

V možnosti Keystone Advanced vyberte možnost Side a zobrazí se možnost Manual Keystone. Svislé lichoběžníkové zkreslení můžete opravit ručně jednotka tvar je rovnoměrně obdélníkový.



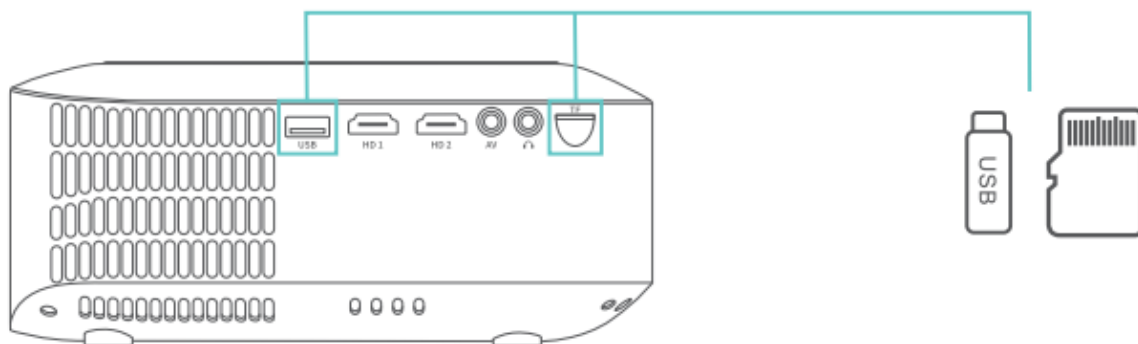
V možnosti Keystone Advanced vyberte možnost Side a zobrazí se možnost 4-Point Keystone, která může korigovat tvar obrazu pomocí čtyř rohů.



# MULTIMEDIÁLNÍ PŘIPOJENÍ

## Připojení disku USB/paměťové karty

**Krok 1:** Zapněte projektor a vložte disk USB/paměťovou kartu do portu USB/slotu pro paměťovou kartu.



**Krok 2:** Přejděte na domovskou stránku a vyberte kategorii souborů, kterou chcete zobrazit mezi filmy, hudbou, fotografiemi a kancelářským balíkem, poté zadejte vložený USB disk/paměťovou kartu a všechny uložené soubory.

### Video soubory

- Výběrem možnosti Movie můžete odpovídajícím způsobem načíst uložené videosoubory.
- Klepnutím na tlačítko OK na projektoru/stisknutím tlačítka OK na dálkovém ovladači u určitého videosouboru přejdete do zobrazení na celou obrazovku.
- Klepnutím na tlačítko OK/⏏ na projektoru nebo stisknutím tlačítka OK/⏏ na dálkovém ovladači při přehrávání videa zobrazíte panel nástrojů pro ovládání přehrávaného videa.

### Podporovaný formát videa:

AVI/MP4/MKV/FLV/MOV/RMVB/3G2/MPG/VOB/SWF/MPG/H.264/TS/WMV

### Zvukové soubory

- Výběrem možnosti Hudba odpovídajícím způsobem načtete uložené zvukové soubory.
- Klepnutím na tlačítko OK na projektoru/stisknutím tlačítka OK na dálkovém ovladači pro určitý zvukový soubor přejdete do zobrazení na celé obrazovce a poté stisknutím tlačítka na ⏏ dálkovém ovladači spustíte/pozastavíte přehrávání.



**Podporovaný zvukový formát:** ACC/MP3/FLAC/OGG/APE/AMR/WAV/MP2

## Soubory fotografií



- Výběrem možnosti Foto odpovídajícím způsobem načtete uložené soubory fotografií.
- Klepnutím na tlačítko OK na projektoru/stisknutím tlačítka OK na dálkovém ovladači u určitého souboru fotografie přejdete do zobrazení na celé obrazovce.

## Podporovaný formát obrázku: JPEG/BMP/PNG

## Soubory dokumentů

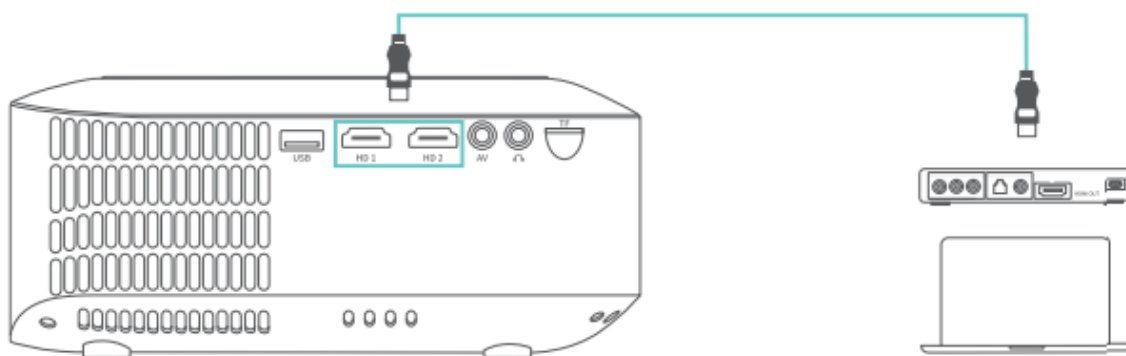
- Výběrem sady Office Suite odpovídajícím způsobem připravíte uložené soubory dokumentů.
- Klepnutím na OK na projektoru/stisknutím OK na dálkovém ovladači zobrazíte obsah určitého souboru.
- Klepnutím na  projektor nebo stisknutím na  dálkovém ovladači přeskočíte kurzor na panel nástrojů v horní části.

## Podporovaný formát textu: DOC/DOCX/XLX/XLSX/PPT/PPTX/TXT

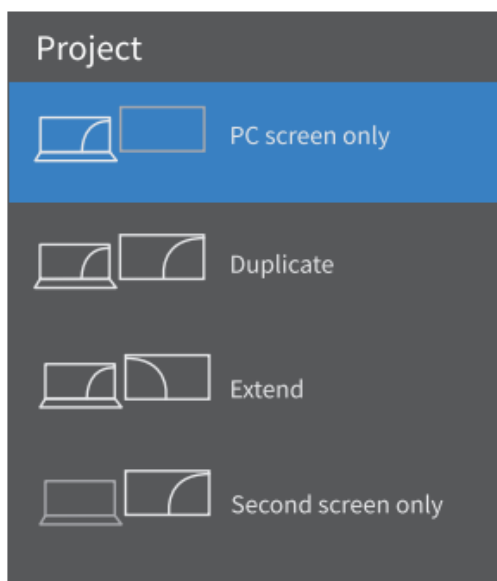
**Krok 3:** Klepnutím na  projektor nebo stisknutím tlačítka na  dálkovém ovladači se vraťte na domovskou stránku.

## Připojení HD

**Krok 1:** Zapněte projektor a připojte zařízení k portu HD 1/HD 2 projektoru pomocí dodaného kabelu HD.



**Krok 2:** Jako vstupní zdroj vyberte HD 1/HD 2 na levé straně Úvodní stránka, poté se obsah vašeho zařízení promítne na obrazovku/stěnu.



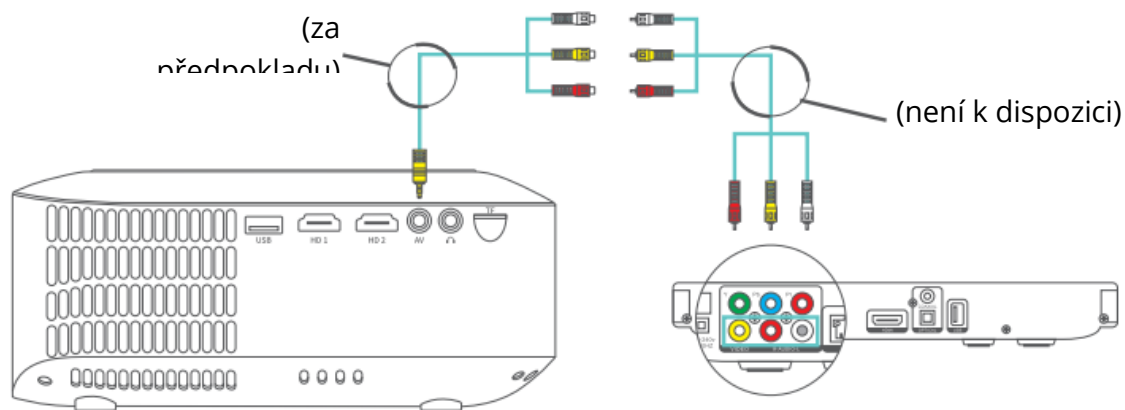
Tip:

V systému Windows 7 nebo vyšším stiskněte kombinaci kláves "Logo Windows +P" pro přístup ke čtyřem režimům zobrazení.

- Možnost Pouze obrazovka PC zobrazí obsah pouze na obrazovce počítače.
- Možnost Duplikovat zobrazí stejný obsah na obrazovce počítače i na promítaném plátně.
- Možnost Rozšířit rozdělí zobrazení mezi vypočtenou a promítanou obrazovku.
- Možnost Pouze druhá obrazovka zobrazí obsah pouze na promítané obrazovce.

## Připojení střídavého proudu

**Krok 1:** Zapněte projektor a připojte zařízení k AV portu projektoru pomocí AV kabelu.




**Krok 2:** Jako vstupní zdroj vyberte AV na levé straně Úvodní stránka, poté se obsah vašeho zařízení promítne na obrazovku/stěnu.

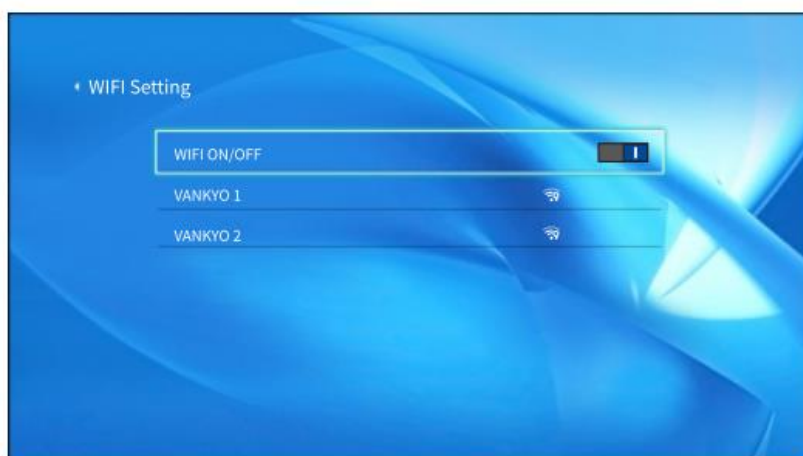


# ZRCADLENÍ OBRAZOVKY

## Pro systém iOS

**Krok 1:** Vyberte v  pravém horním rohu domovské stránky, poté rozhraní etner Setting a vyberte možnost WiFi Setting.

**Krok 2:** Zapněte přepínač WiFi projektu a připojte projektor k WiFi routeru.



**Krok 3:** Vstupte do nastavení WiFi zařízení iOS a připojte je k WiFi stejného routeru.

**Krok 4:** Přejděte na Úvodní stránka > iOS Cast a vstupte do následujícího rozhraní.



**Krok 5:** V zařízení iOS aktivujte funkci Screen Mirroring/AirPlay Mirroring a vyhledejte projektor.

**Krok 6:** Z vyhledávacího seznamu vyberte Leisure 530W-XXXX a připojte se.



**Krok 7:** Obsah zařízení iOS se zrcadlí na stěnu/obrazovku.

## Pro systém Android

Chcete-li tuto funkci aktivovat, ujistěte se, že vaše zařízení se systémem Android podporuje funkci Multi-screen/Wireless display. Názvy se mohou u jednotlivých zařízení se systémem Android lišit.

**Krok 1:** Zapněte přepínač WiFi v zařízení se systémem Android.

Poznámka:

Úspěšné připojení k WiFi není nutné, ale ujistěte se, že je přepínač WiFi v zařízení se systémem Android zapnutý.

**Krok 2:** Přejděte na Úvodní stránka > Miracast a vstupte do následujícího rozhraní.



**Krok 3:** Aktivujte funkci Multi-Screen v zařízení se systémem Android a vyhledejte projektor.

**Krok 4:** Z vyhledávacího seznamu vyberte Leisure 530W-XXXX a připojte se.

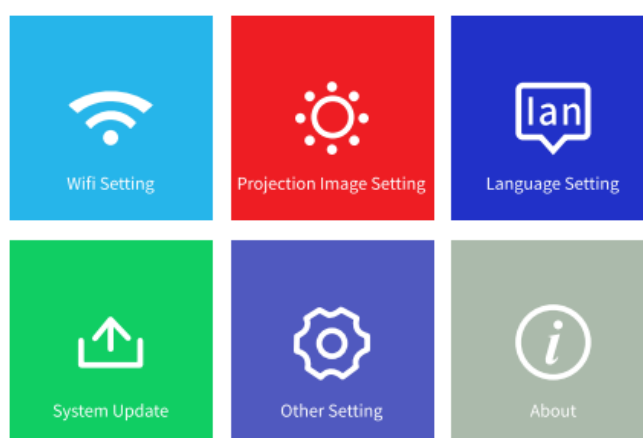
**Krok 5:** Obsah zařízení se systémem Android se zrcadlí na stěnu/obrazovku.

Poznámka:

- Plynulost zrcadlení obrazovky ovlivňuje síťové prostředí. Při použití zrcadlení obrazovky se doporučuje šířka pásma 100 Mbit nebo více.
- Při použití bezdrátového připojení se ujistěte, že je mobilní zařízení v blízkosti projektoru. Doporučuje se vzdálenost do 3 stop.
- Některá mobilní zařízení nemusí podporovat zrcadlení obrazovky z důvodu kompatibility.

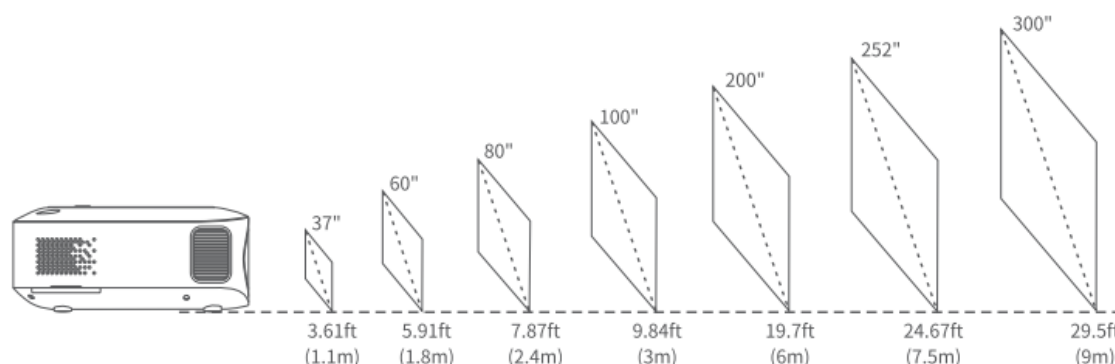
## NASTAVENÍ

Výběrem v  pravém horním rohu domovské stránky vstoupíte do rozhraní Nastavení.



Nastavení Wi-Fi	Připojení projektoru k WiFi routeru
Nastavení projekčního obrazu	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Změňte režim projekce mezi přední plochou, zadní plochou, předním stropem a zadním stropem.</li> <li>2. Zadejte položku Keystone Advanced (Front/Side) pro korekci zkreslení obrazu.</li> <li>3. Vstupte do režimu Digital Zoom a pomocí tlačítka nahoru/dolů zvětšete/zmenšete obraz.</li> </ol>
Nastavení jazyka	Vyberte jazyk projektoru.
Aktualizace systému	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Místní aktualizace: Aktualizace verze firmwaru prostřednictvím USB disku s aktualizacím souborem RY-3H017.bin. (Pro získání aktualizacího souboru kontaktujte náš zákaznický servis.)</li> <li>2. Aktualizace online: Aktualizujte verzi firmwaru online, když je k dispozici nová verze.</li> <li>3. Obnovení továrního nastavení: Obnovení továrního nastavení projektoru.</li> </ol>
Jiné nastavení	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Možnost zapnutí <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pokud vyberete možnost Direct, projektor se zapne přímo po připojení napájecího kabelu do elektrické zásuvky pro další použití.</li> <li>• Pokud vyberete možnost Pohotovostní režim, je třeba stisknout tlačítko , aby se projektor zapnul, když zapojíte jeho napájecí kabel do elektrické zásuvky pro další použití.</li> </ul> </li> <li>2. Plánované vypnutí <ul style="list-style-type: none"> <li>• Nastavte dobu, po kterou se má projektor automaticky vypnout. Mezi možnosti patří Vypnuto, 10min, 20min, 30min, 60min a 120min.</li> </ul> </li> </ol>
O stránkách	Zkontrolujte verzi systému a adresu MAC projektoru.

## PROJEKČNÍ VZDÁLENOST A VELIKOST



- Doporučená projekční vzdálenost se liší podle obsahu projekce. Vzdálenost mezi stěnou/obrazovkou a projektorem nastavte správně podle potřeby.
- Okolní tma zlepšuje zřetelnost promítaných obrazů.

## SPECIFIKACE

<b>Technologie zobrazení</b>	LCD
<b>Rozlišení</b>	Nativní rozlišení 1920 x 1080
<b>Typ instalace</b>	Přední/zadní/stropní
<b>Zaměření</b>	Manuální
<b>Reproduktor</b>	3W/4ohm
<b>Rozměr jednotky</b>	240 x 210 x 90 mm
<b>Podporovaný formát fotografií</b>	JPEG/BMB/PNG
<b>Montážní šrouby</b>	M4 Metrický
<b>Podporovaný formát videa</b>	AVI/MP4/MKV/FLV/MOV/RMVB/3G2/MPG/VOB/SWF/MPG/H.264/TS/WMV
<b>Porty</b>	HD In x 2 / USB x 1 / Audio Out x 1 / AV In x 1 / Slot pro paměťovou kartu 1 x
<b>Podporovaný formát textu</b>	DOC/DOCX/XLS/XLSX/PPT/PPTX/TXT
<b>Zdroj světla</b>	LED
<b>Vstupní signál</b>	576i/720P/1080i/1080P\ \ \
<b>Poměr stran</b>	4:3/16:9/Auto
<b>Elektronický klíčový prvek</b>	±°50
<b>Napájení</b>	AC 100-240V, 50/60Hz
<b>Jednotka Čistá hmotnost</b>	1,8 KG
<b>Podporovaný zvukový formát</b>	AAC/MP3/FLAC/OGG/APE/AMR/WAV/MP2
<b>Počet šroubů</b>	4

## PRŮVODCE ŘEŠENÍM PROBLÉMŮ

1. Obsah služeb Hulu, Netflix a podobných služeb nelze zrcadlit ani obsazovat.

- Vzhledem k omezení autorských práv ze strany Hulu, Netflixu a podobných služeb NELZE obsah zrcadlit ani obsazovat.

2. Co mám dělat, když chci prostřednictvím projektoru sledovat obsah služeb Hulu, Netflix a podobných služeb?

- Připravte si Fire TV stick, Roku stick nebo Chromecast™ (není součástí dodávky) a poté je připojte k projektoru, abyste mohli sledovat obsah.

3. Rozmazaný obraz

- Nastavení zaostřovacího kroužku/keystonu
- Projektor a plátno/stěna musí být v efektivní vzdálenosti.

#### 4. Dálkové ovládání nereaguje

- Ujistěte se, že dálkový ovladač míří přímo na IR přijímač.
- Nezakrývejte IR přijímač.
- Vyzkoušejte nový pár baterií AAA.

#### 5. Obrázky vzhůru nohama

- Přejděte na Úvodní stránka > ⚙ > Nastavení projekčního obrazu > Režim projekce a otočte projekční obraz.

#### 6. Obnovení továrního nastavení

- Přejděte na Úvodní stránka > ⚙ > Aktualizace systému > Obnovit tovární nastavení a obnovte výchozí nastavení projektoru.

## Záruční podmínky

Na nový výrobek zakoupený v prodejní síti Alza.cz se vztahuje záruka 2 roky. V případě potřeby opravy nebo jiného servisu v záruční době se obraťte přímo na prodejce výrobku, je nutné předložit originální doklad o koupi s datem nákupu.

**Za rozpor se záručními podmínkami, pro který nelze reklamaci uznat, se považují následující skutečnosti:**

- Používání výrobku k jinému účelu, než pro který je výrobek určen, nebo nedodržování pokynů pro údržbu, provoz a servis výrobku.
- Poškození výrobku živelnou pohromou, zásahem neoprávněné osoby nebo mechanicky vinou kupujícího (např. při přepravě, čištění nevhodnými prostředky apod.).
- přirozené opotřebení a stárnutí spotřebního materiálu nebo součástí během používání (např. baterií atd.).
- Působení nepříznivých vnějších vlivů, jako je sluneční záření a jiné záření nebo elektromagnetické pole, vniknutí kapaliny, vniknutí předmětu, přepětí v síti, elektrostatický výboj (včetně blesku), vadné napájecí nebo vstupní napětí a nevhodná polarita tohoto napětí, chemické procesy, např. použité zdroje atd.
- Pokud někdo provedl úpravy, modifikace, změny konstrukce nebo adaptace za účelem změny nebo rozšíření funkcí výrobku oproti zakoupené konstrukci nebo použití neoriginálních součástí.

# EU prohlášení o shodě

## Identifikační údaje zplnomocněného zástupce výrobce/dovozce:

Dovozce: Alza.cz a.s.

Sídlo společnosti: Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7.

CIN: 27082440

## Předmět prohlášení:

Název: Projektor

Model / typ: 530W

**Výše uvedený výrobek byl testován v souladu s normou (normami) použitou (použitými) k prokázání shody se základními požadavky stanovenými ve směrnici (směrnících):**

Směrnice č. 2014/53/EU

Směrnice č. 2011/65/EU ve znění 2015/863/EU



## WEEE

Tento výrobek nesmí být likvidován jako běžný domovní odpad v souladu se směrnicí EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (WEEE - 2012/19 / EU). Místo toho musí být vrácen na místo nákupu nebo předán na veřejné sběrné místo recyklovatelného odpadu. Tím, že zajistíte správnou likvidaci tohoto výrobku, pomůžete předejít možným negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak mohly být způsobeny nevhodným nakládáním s odpadem z tohoto výrobku. Další informace získáte na místním úřadě nebo na nejbližším sběrném místě. Nesprávná likvidace tohoto typu odpadu může mít za následek pokuty v souladu s vnitrostátními předpisy.





Vážení zákazníci,

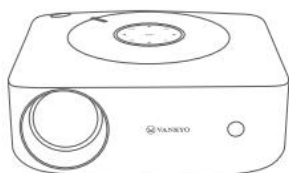
Ďakujeme vám za zakúpenie nášho výrobku. Pred prvým použitím si pozorne prečítajte nasledujúce pokyny a uschovajte si tento návod na použitie. Venujte osobitnú pozornosť bezpečnostným pokynom. Ak máte akékoľvek otázky alebo pripomienky k prístroju, obráťte sa na linku služieb zákazníkom.

✉ [www.alza.sk/kontakt](http://www.alza.sk/kontakt)

☎ +421 257 101 800

*Dovozca* Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7, [www.alza.cz](http://www.alza.cz)

## ČO JE SÚČASŤOU BALENIA



Projektor



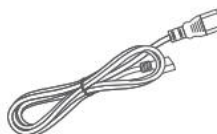
Dialkové ovládanie (batérie nie sú súčasťou balenia)



Používateľská príručka



Kábel HD

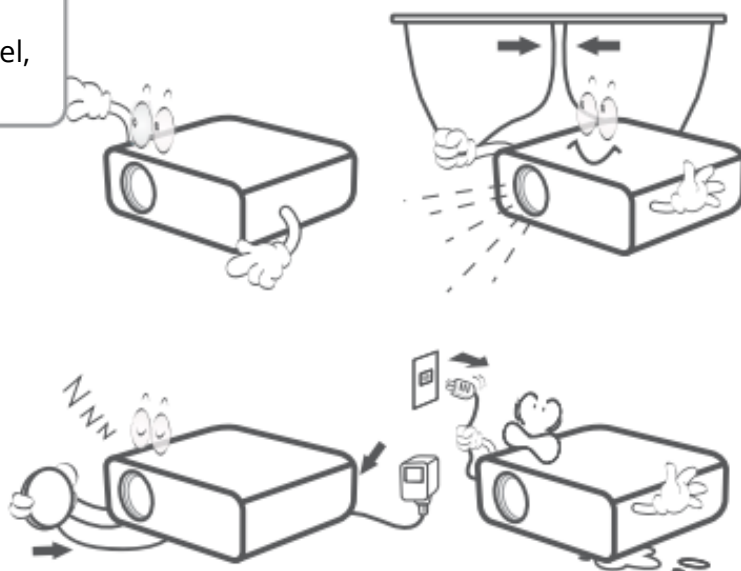


Napájací

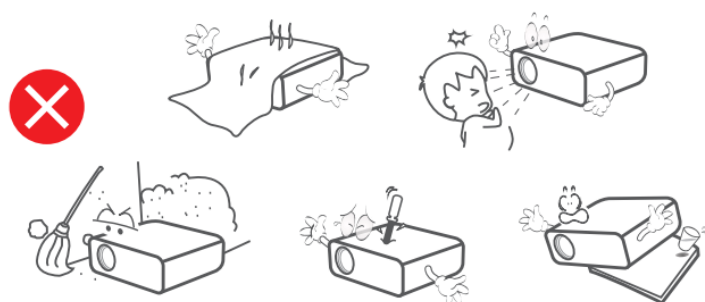
## UPOZORNENIE

Odporúčané

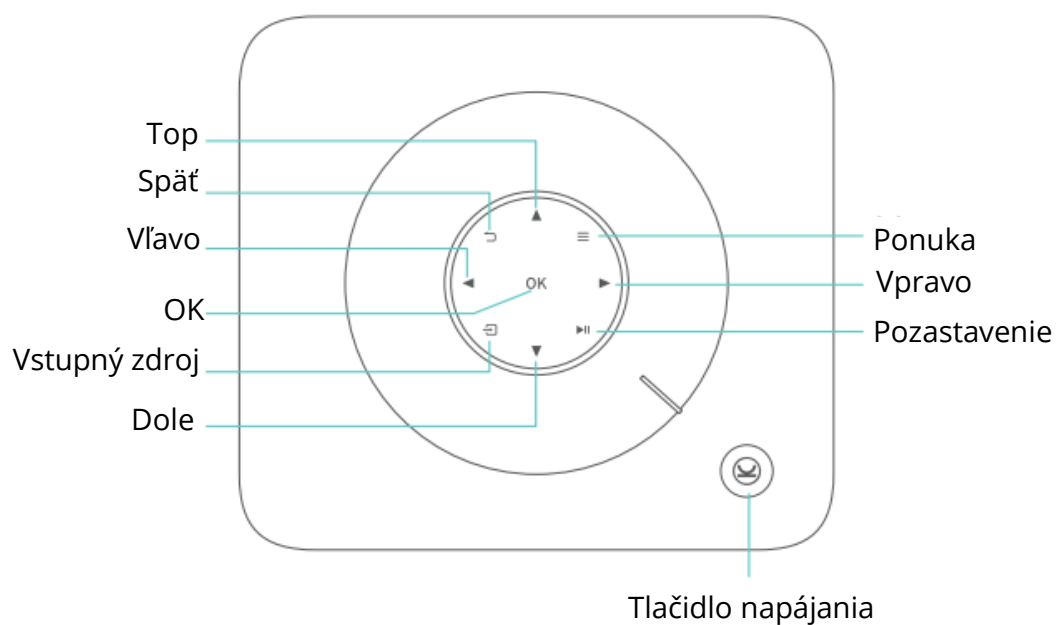
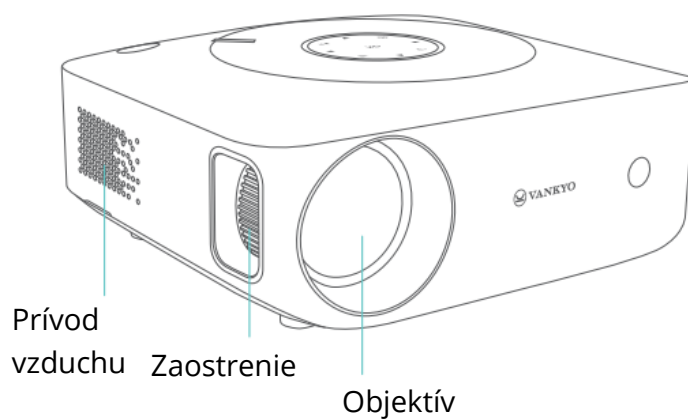
Video, film,  
PowerPoint, Excel,  
Word

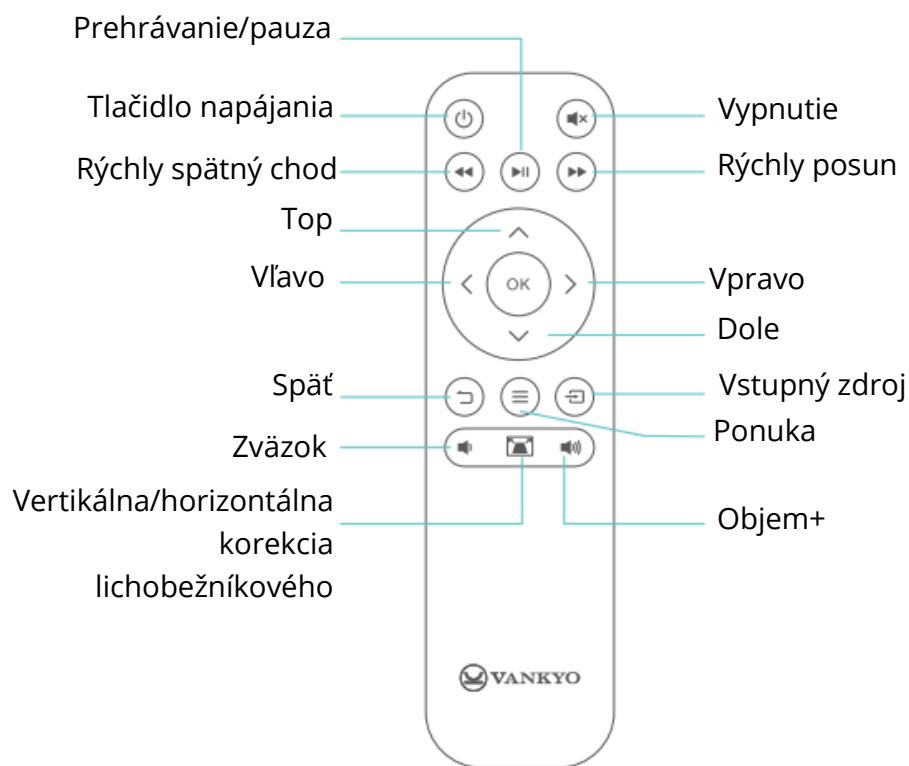
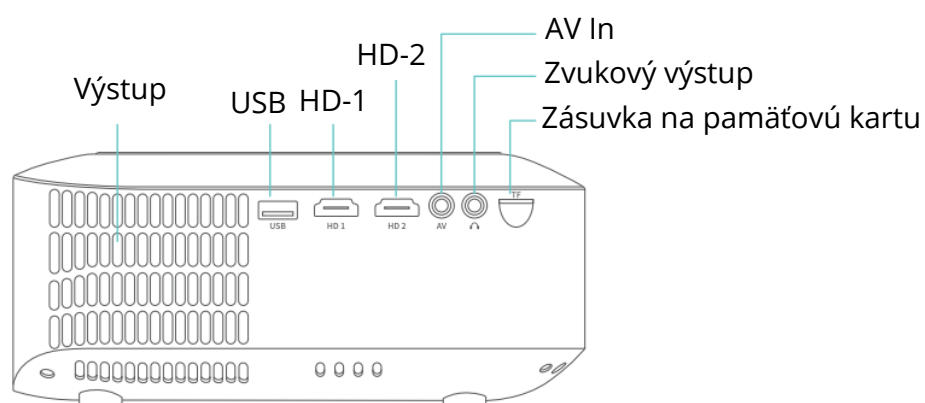
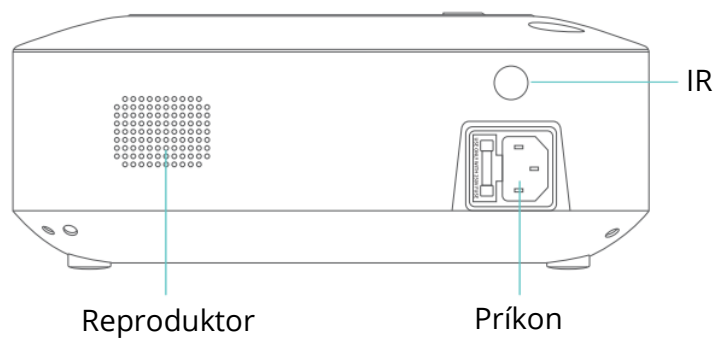


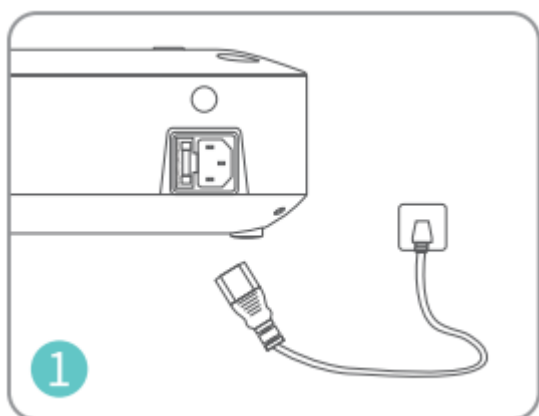
NEODPORÚČA SA



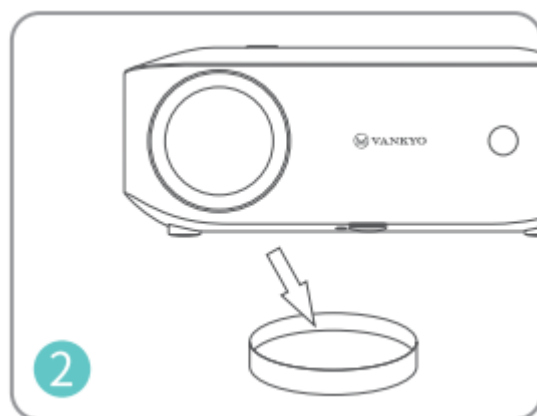
## POZNAJTE SVOJ PROJEKTOR



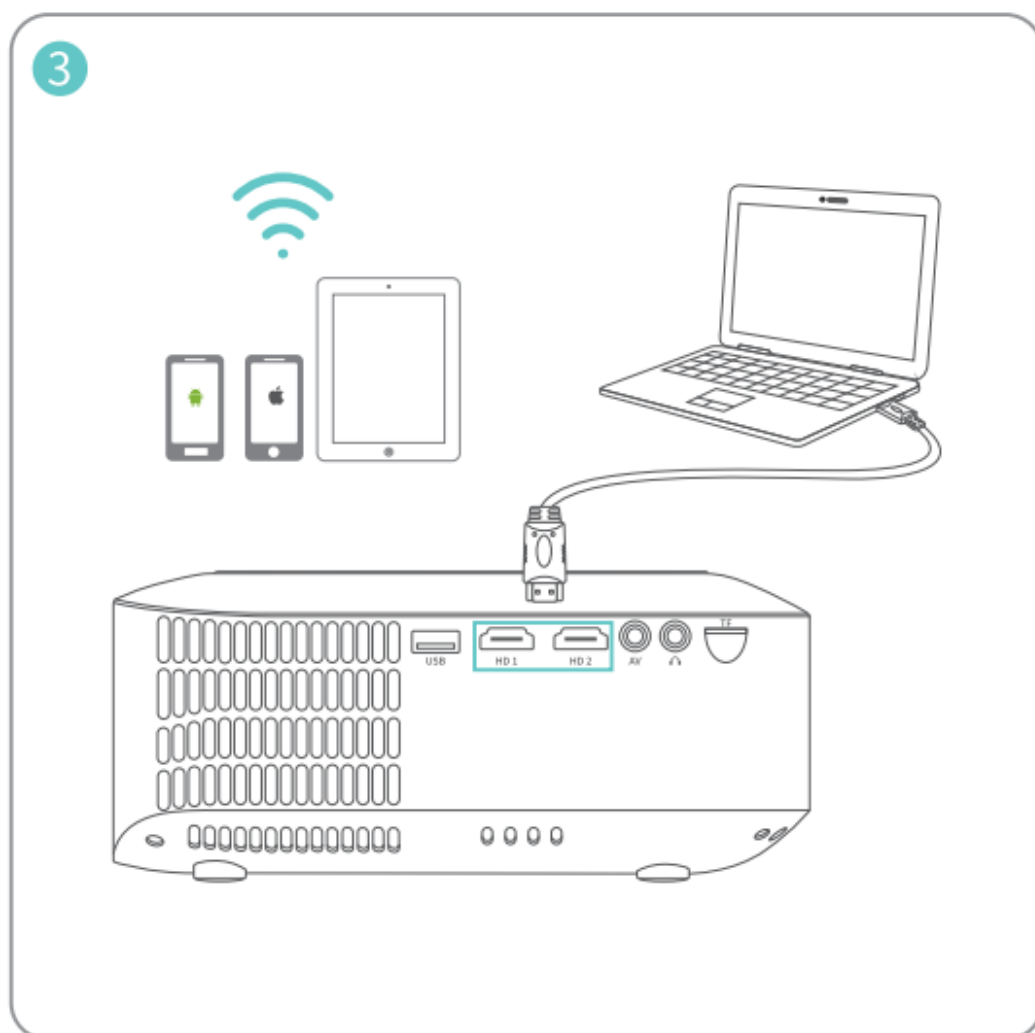




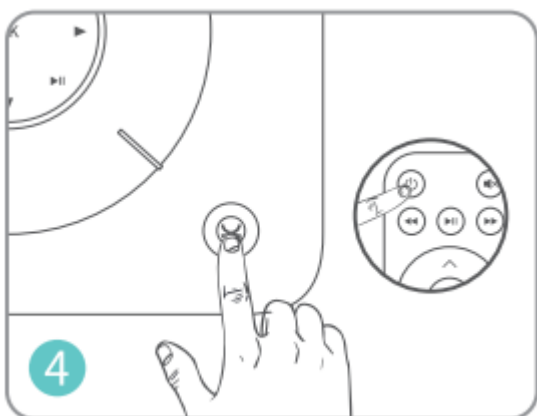
1  
Zapojte napájací kábel do elektrickej zásuvky.



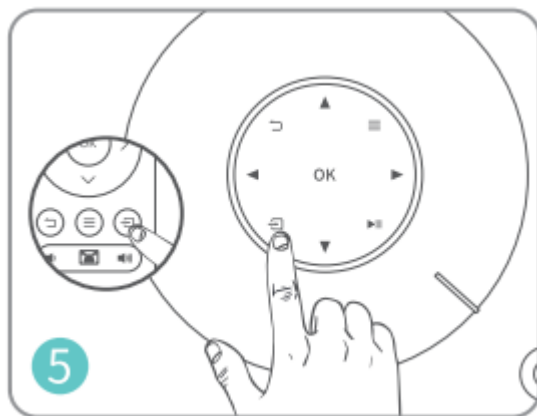
2  
Odstráňte kryt objektívu.



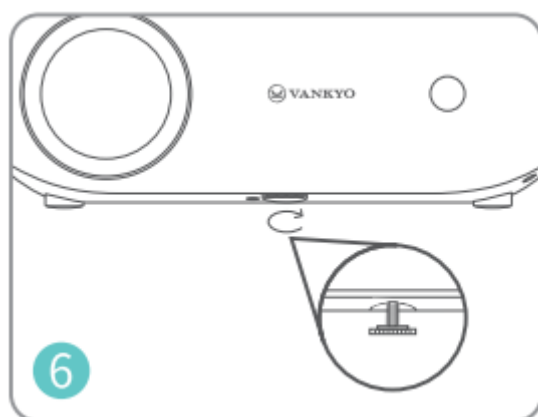
3  
Správne pripojte zariadenie k projektoru.



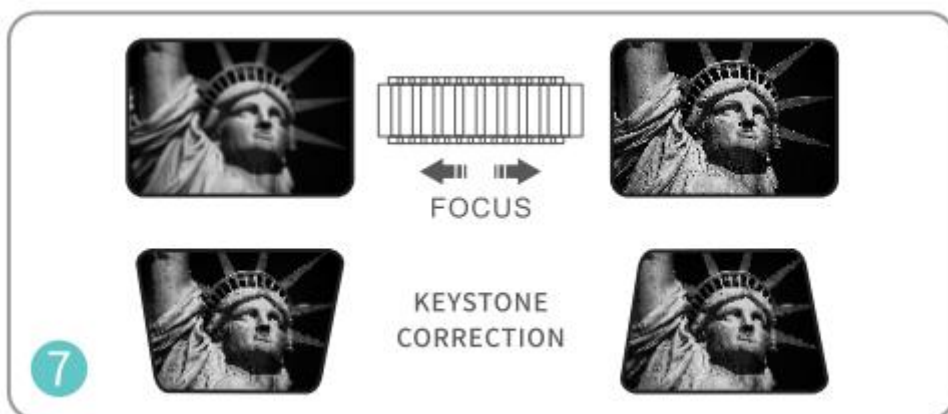
4  
Stlačením tlačidla napájania zapnete projektor.



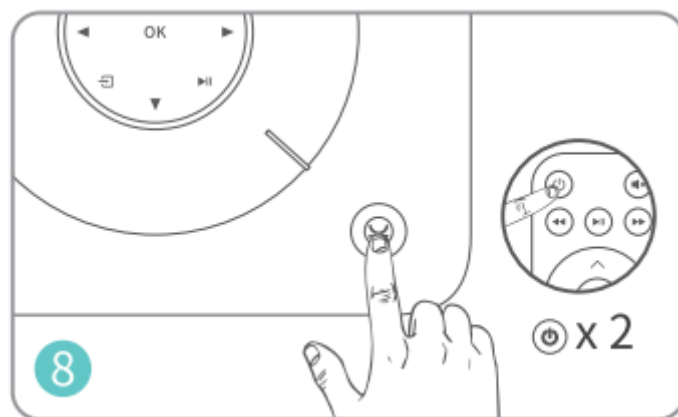
5  
Vyberte správny vstupný zdroj na premietanie zariadenia.



6  
Podľa toho nastavte stojan



7  
Ak chcete dosiahnuť čo najlepší obrazový výkon, nastavte zaostrovací krúžok na projektore a upravte lichobežníkové skreslenie v Nastaveniach obrazu projekcie.



Ak chcete projektor vypnúť, dvakrát stlačte tlačidlo napájania.

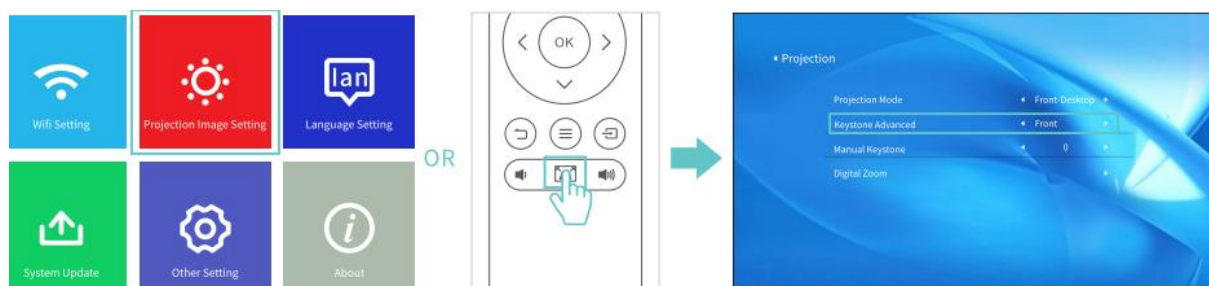
## ÚVODNÁ STRÁNKA



## KOREKCIA LICHOBĚŽNÍKOVÉHO SKRESLENIA

### Krok 1:

Potom vyberte položku Nastavenia obrazu projekcie a vstúpte do rozhrania Projekcia. Alebo stlačením na diaľkovom ovládači vstúpte priamo do rozhrania Projekcia.

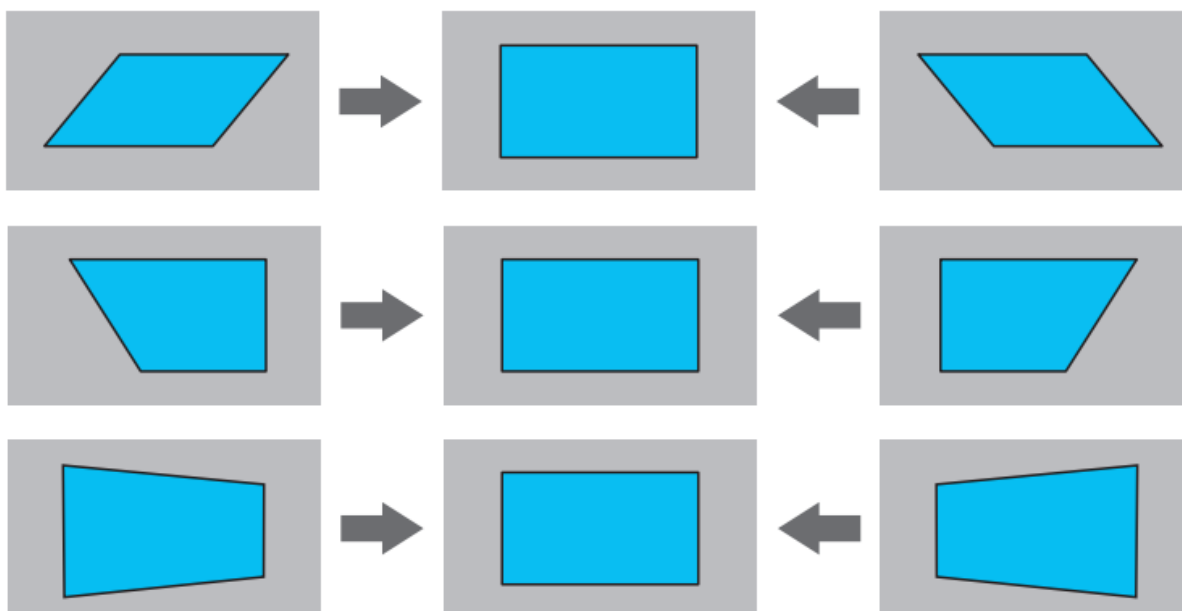


**Krok 2:**

V časti Keystone Advanced (Rozšírené nastavenie lichobežníkového skreslenia) vyberte možnosť Side (Strana), čím zobrazíte možnosť Manual Keystone (Manuálne nastavenie lichobežníkového skreslenia). Zvislé lichobežníkové skreslenie môžete korigovať ručne, tvar jednotky je rovnomerne obdĺžnikový.



V ponuke Keystone Advanced (Pokročilé lichobežníkové skreslenie) vyberte možnosť Side (Strana), čím zobrazíte možnosť 4-Point Keystone (4-bodové lichobežníkové skreslenie), ktorá dokáže korigovať tvar obrazu pomocou štyroch rohov.

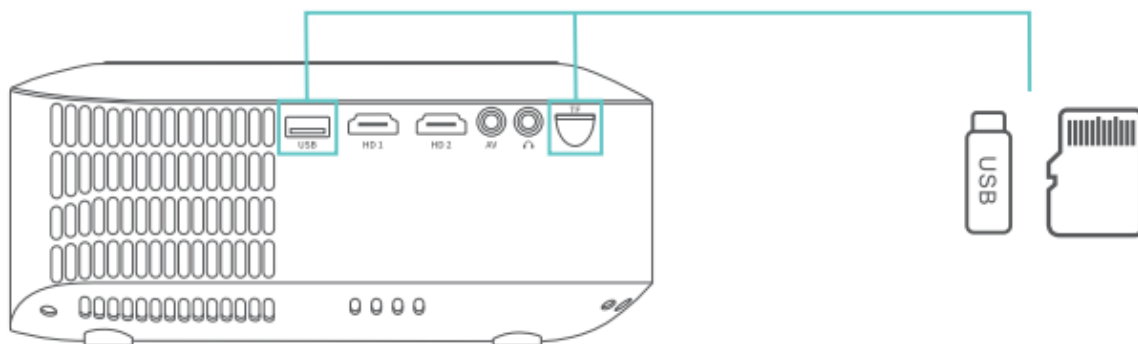




# MULTIMEDIÁLNE PRIPOJENIE

## Pripojenie disku USB/pamäťovej karty

**Krok 1:** Zapnite projektor a vložte disk USB/pamäťovú kartu do portu USB/slotu na pamäťovú kartu.



**Krok 2:** Prejdite na domovskú stránku a vyberte kategóriu súborov, ktorú chcete zobraziť, spomedzi filmov, hudby, fotografií a kancelárskeho balíka, potom zadajte vložený disk USB/pamäťovú kartu a všetky uložené súbory.

### Video súbory

- Výberom položky Movie (Film) načítajte uložené videosúbory.
- Kliknutím na tlačidlo OK na projektore/stlačením tlačidla OK na diaľkovom ovládači pre konkrétny videosúbor prejdite na zobrazenie na celú obrazovku.
- Ťuknutím na tlačidlo OK/⏏ na projektore alebo stlačením tlačidla OK/⏏ na diaľkovom ovládači počas prehrávania videa zobrazíte panel nástrojov na ovládanie prehrávaného videa.

### Podporovaný formát videa:

AVI/MP4/MKV/FLV/MOV/RMVB/3G2/MPG/VOB/SWF/MPG/H.264/TS/WMV

### Zvukové súbory

- Výberom položky Hudba načítajte uložené zvukové súbory.
- Ťuknutím na tlačidlo OK na projektore/stlačením tlačidla OK na diaľkovom ovládači pre konkrétny zvukový súbor prejdite na zobrazenie na celej obrazovke a potom stlačením tlačidla na ⏏ diaľkovom ovládači spustíte/zastavte prehrávanie.



**Podporovaný formát zvuku:** ACC/MP3/FLAC/OGG/APE/AMR/WAV/MP2

### Súbory s fotografiami



- Výberom položky Photo (Fotografia) načítajte uložené fotografické súbory.
- Kliknutím na tlačidlo OK na projektore/stlačením tlačidla OK na diaľkovom ovládači pre konkrétny súbor fotografie prejdite na zobrazenie na celú obrazovku.

**Podporovaný formát obrázku:** JPEG/BMP/PNG

## Súbory dokumentov

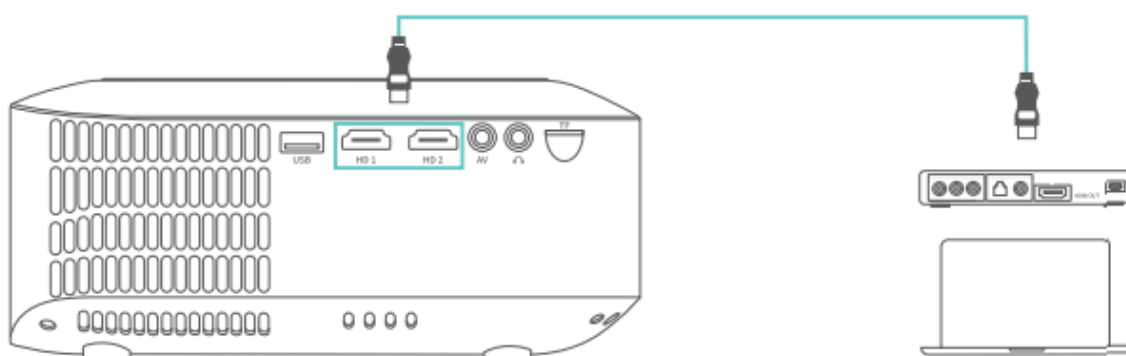
- Výberom balíka Office Suite pripravíte uložené súbory dokumentov podľa toho.
- Ťuknutím na tlačidlo OK na projektore/stlačením tlačidla OK na diaľkovom ovládači zobrazíte obsah konkrétneho súboru.
- Ťuknutím na  projektor alebo stlačením na  diaľkovom ovládači presuňte kurzor na panel nástrojov v hornej časti.

## Podporovaný textový formát DOC/DOCX/XLX/XLSX/PPT/PPTX/TXT

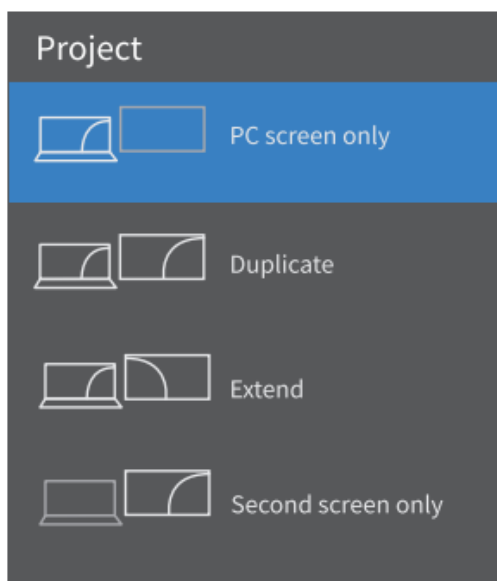
**Krok 3:** Ťuknutím na  projektor, alebo stlačením tlačidla na  diaľkovom ovládači sa vrátte na domovskú stránku.

## Pripojenie HD

**Krok 1:** Zapnite projektor a pripojte zariadenie k portu HD 1/HD 2 projektoru pomocou dodaného kábla HD.



**Krok 2:** Vyberte HD 1/HD 2 ako vstupný zdroj na ľavej strane domovskej stránky, potom sa obsah vášho zariadenia premietne na obrazovku/stenu.



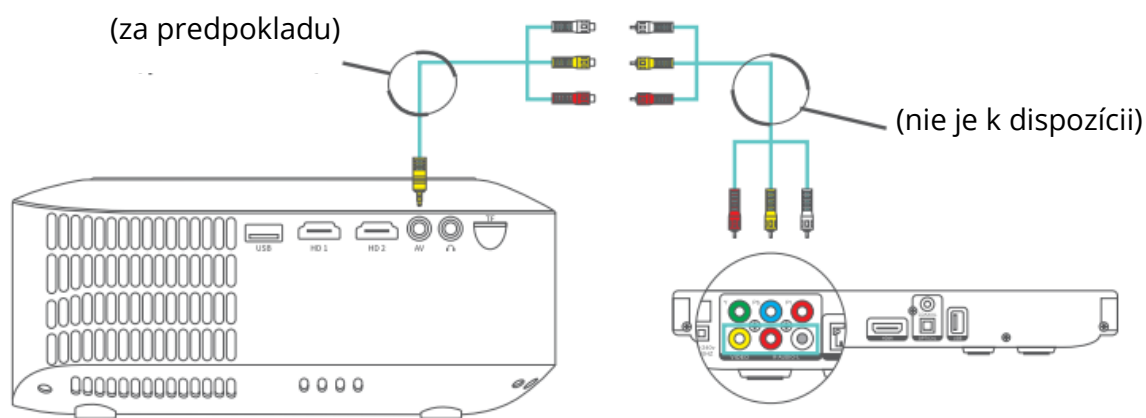
Tip:

V systéme Windows 7 alebo vyššom stlačte kombináciu klávesov „Logo Windows +P“, čím získate prístup k štyrom režimom zobrazenia.

- Možnosť Len na obrazovke PC zobrazuje obsah len na obrazovke počítača.
- Možnosť Duplikovať zobrazí rovnaký obsah na obrazovke počítača aj na premietanom plátne.
- Možnosť Rozšíriť rozdelí pohľad medzi vypočítanú a premietanú obrazovku.
- Second Screen Only zobrazuje obsah iba na premietanej obrazovke.

## Pripojenie napájania striedavým prúdom


**Krok 1:** Zapnite projektor a pomocou AV kábla pripojte zariadenie k AV portu projektoru.



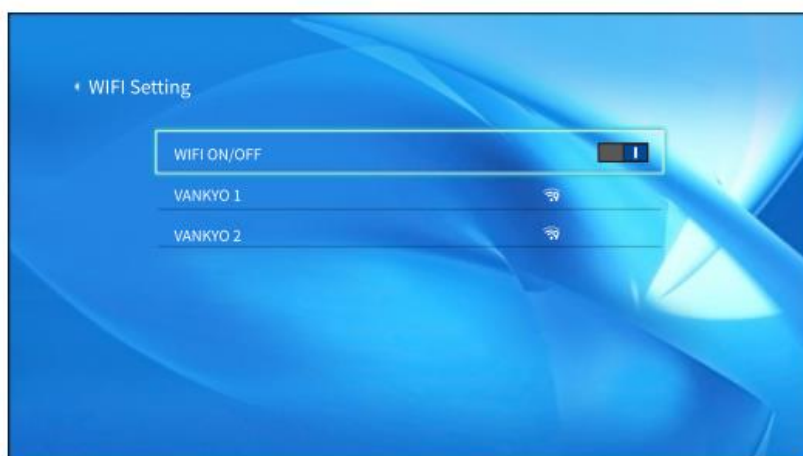
**Krok 2:** Vyberte AV ako vstupný zdroj na ľavej strane úvodnej obrazovky, potom sa obsah vášho zariadenia premietne na obrazovku/stenu.

## ZRKADLENIE OBRAZOVKY

### Pre iOS

**Krok 1:** Vyberte  pravý horný roh domovskej stránky, potom rozhranie etner Setting a vyberte položku WiFi Setting.

**Krok 2:** Zapnite WiFi prepínač projektora a pripojte projektor k smerovaču WiFi.



**Krok 3:** Vstúpte do WiFi nastavení zariadenia iOS a pripojte ho k WiFi toho istého smerovača.

**Krok 4:** Prejdite na Domov > iOS Cast a vstúpte do nasledujúceho rozhrania.



**Krok 5:** V zariadení iOS aktivujte funkciu Screen Mirroring/AirPlay Mirroring a vyhľadajte projektor.

**Krok 6:** V zozname vyhľadávania vyberte položku Leisure 530W-XXXX a pripojte sa.



**Krok 7:** Obsah zariadenia iOS sa zrkadlí na stenu/obrazovku.

## Pre systém Android

Ak chcete túto funkciu aktivovať, ubezpečte sa, že vaše zariadenie so systémom Android podporuje funkciu Multi-screen/Wireless display. Názvy sa môžu v jednotlivých zariadeniach so systémom Android líšiť.

**Krok 1:** Zapnite prepínač WiFi na zariadení so systémom Android.

Poznámka:

Úspešné pripojenie k sieti WiFi sa nevyžaduje, ale ubezpečte sa, že je prepínač WiFi na vašom zariadení so systémom Android zapnutý.

**Krok 2:** Prejdite na položky Domov > Miracast a zadajte nasledujúce rozhranie.



**Krok 3:** Aktivujte funkciu Multi-Screen v zariadení so systémom Android a vyhľadajte projektor.

**Krok 4:** V zozname vyhľadávania vyberte položku Leisure 530W-XXXX a pripojte sa.

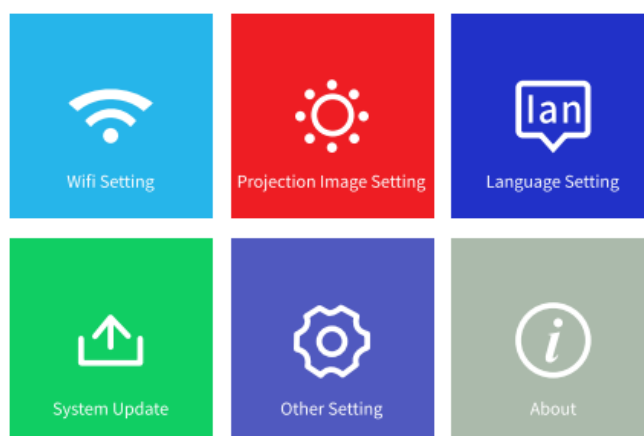
**Krok 5:** Obsah zariadenia so systémom Android sa zrkadlí na stenu/obrazovku.

Poznámka:

- Plynulosť zrkadlenia obrazovky ovplyvňuje sieťové prostredie. Pri používaní zrkadlenia obrazovky sa odporúča šírka pásma 100 Mbit alebo viac.
- Pri používaní bezdrôtového pripojenia sa ubezpečte, že je mobilné zariadenie blízko projektora. Odporúča sa vzdialenosť do 3 metrov.
- Niektoré mobilné zariadenia nemusia z dôvodu kompatibility podporovať zrkadlenie obrazovky.

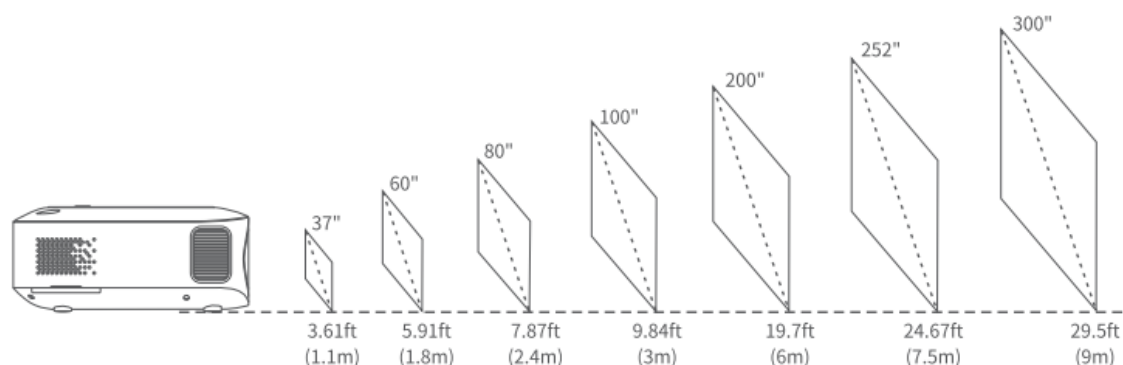
## NASTAVENIA

Výberom  pravého horného rohu domovskej stránky vstúpte do rozhrania Nastavenia.



Nastavenia WiFi	Pripojenie projektora k smerovaču WiFi
Nastavenie projekčného obrazu	<p>1. Zmeňte režim premietania medzi prednou plochou, zadnou plochou, predným stropom a zadným stropom.</p> <p>2. Vyberte režim premietania.</p> <p>Na korekciu skreslenia obrazu zadajte funkciu Keystone Advanced (Front/Side).</p> <p>3. Vstúpte do režimu digitálneho priblíženia a pomocou tlačidla nahor/dole priblížte/oddialte obraz.</p>
Nastavenia jazyka	Vyberte jazyk projektora.
Aktualizácie systému	<p>1. Lokálna aktualizácia: Aktualizujte verziu firmwaru prostredníctvom USB disku pomocou aktualizáčného súboru RY-3H017.bin (pre získanie aktualizáčného súboru kontaktujte náš zákaznícky servis).</p> <p>2. Aktualizácia online: Keď je k dispozícii nová verzia firmwaru, aktualizujte ju online.</p> <p>3. Obnovenie továrenských nastavení.</p>
Iné nastavenia	<p>1. Možnosť zapnutia</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Ak vyberiete možnosť Direct, projektor sa zapne priamo po pripojení napájacieho kábla do elektrickej zásuvky na ďalšie použitie.</li> <li>Ak vyberiete možnosť Pohotovostný režim, musíte stlačiť tlačidlo, aby sa projektor zapol, keď zapojíte jeho napájací kábel do elektrickej zásuvky na ďalšie použitie.</li> </ul> <p>2. Plánované vypnutie</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Nastavte čas, po ktorom sa má projektor automaticky vypnúť. K dispozícii sú možnosti Vypnuté, 10 minút, 20 minút, 30 minút, 60 minút a 120 minút.</li> </ul>
O webovej lokalite	Skontrolujte verziu systému a adresu MAC projektora.

## PROJEKČNÁ VZDIALENOSŤ A VEĽKOSŤ



- Odporúčaná projekčná vzdialenosť sa líši v závislosti na obsahu projekcie. Podľa potreby upravte vzdialenosť medzi stenou/obrazovkou a projektorom.
- Okolité tma zlepšuje jasnosť premietaných obrázkov.

## ŠPECIFIKÁCIA

<b>Technológia zobrazovania</b>	LCD
<b>Rozlíšenie</b>	Natívne rozlíšenie 1 920 × 1 080
<b>Typ inštalácie</b>	Predná/zadná/stropná
<b>Zameranie</b>	Manuálne
<b>Reproduktor</b>	3 W/4 ohm
<b>Rozmery jednotky</b>	240 × 210 × 90 mm
<b>Podporovaný formát fotografie</b>	JPEG/BMB/PNG
<b>Montážne skrutky</b>	M4 metrické
<b>Podporovaný formát videa</b>	AVI/MP4/MKV/FLV/MOV/RMVB/3G2/MPG/VOB/SWF/MPG/H.264/TS/WMV
<b>Porty</b>	HD In ×2/USB ×1/Audio Out ×1/AV In ×1/Slot na pamäťovú kartu ×1
<b>Podporovaný formát textu</b>	DOC/DOCX/XLS/XLSX/PPT/PPTX/TXT
<b>Zdroj svetla</b>	LED
<b>Vstupný signál</b>	576i/720P/1080i/1080P\ \ \
<b>Pomer strán</b>	4 : 3/16 : 9/Auto
<b>Elektronický kľúčový prvok</b>	±50°
<b>Napájanie</b>	AC 100 – 240 V, 50/60 Hz
<b>Jednotka čistá hmotnosť</b>	1,8 kG
<b>Podporovaný formát zvuku</b>	AAC/MP3/FLAC/OGG/APE/AMR/WAV/MP2
<b>Počet skrutiek</b>	4

## PRÍRUČKA NA RIEŠENIE PROBLÉMOV

1. Obsah služieb Hulu, Netflix a podobných služieb nie je možné zrkadliť ani obsadzovať.

- Z dôvodu obmedzení autorských práv zo strany služieb Hulu, Netflix a podobných služieb nie je možné obsah zrkadliť ani prehrávať.

2. Čo mám robiť, ak chcem cez projektor sledovať služby Hulu, Netflix alebo podobné služby?

- Nastavte si zariadenie Fire TV Stick, Roku Stick alebo Chromecast™ (nie sú súčasťou balenia) a potom ich pripojte k projektoru a sledujte obsah.



### 3. Rozmazaný obraz

- Nastavenie zaostrovanieho krúžka/keystonu
- Projektor a plátno/stena musia byť v efektívnej vzdialenosti.

### 4. Diaľkové ovládanie nereaguje

- Ubezpečte sa, že diaľkový ovládač je namierený priamo na IR prijímač.
- Nezakrývajte IR prijímač.
- Vyskúšajte nový pár batérií AAA.

### 5. Obrázky hore nohami

- Prejdite do ponuky Domov > ⚙ > Nastavenia obrazu projekcie > Režim projekcie a otočte obraz projekcie.

### 6. Obnovenie továrenských nastavení

- Prejdite na položky Domov > ⚙ > Aktualizácia systému > Obnovenie továrenských nastavení a obnovte predvolené nastavenia projektora.

## Záručné podmienky

Na nový výrobok zakúpený na Alza.cz sa vzťahuje 2-ročná záruka. V prípade potreby opravy alebo iného servisu počas záručnej doby sa obráťte priamo na predajcu výrobku, pričom je potrebné predložiť originálny doklad o kúpe s dátumom nákupu.

### **Za porušenie záruky, pre ktoré nie je možné uznať reklamáciu, sa považuje:**

- Používanie výrobku na iný účel, než na aký je výrobok určený, alebo nedodržiavanie pokynov na údržbu, prevádzku a servis výrobku.
- Poškodenie výrobku v dôsledku živeľnej pohromy, zásahu neoprávnenej osoby alebo mechanického zavinenia kupujúceho (napr. počas prepravy, čistenia nesprávnymi prostriedkami atď.).
- Prirodzené opotrebovanie a starnutie spotrebného materiálu alebo komponentov počas používania (napr. batérie atď.).
- Pôsobenie nepriaznivých vonkajších vplyvov, ako je slnečné a iné žiarenie alebo elektromagnetické pole, vniknutie kvapaliny, vniknutie predmetov, prepätie v sieti, elektrostatický výboj (vrátane blesku), nesprávne napájacie alebo vstupné napätie a nesprávna polarita tohto napätia, chemické procesy, napr. použité napájacie zdroje atď.
- Ak niekto vykonal úpravy, modifikácie, zmeny dizajnu alebo adaptácie s cieľom zmeniť alebo rozšíriť funkcie výrobku oproti zakúpenému dizajnu alebo použiť neoriginálne diely.

# Vyhlásenie o zhode EÚ

## Identifikačné údaje splnomocneného zástupcu výrobcu/dovozcu:

Dovozca: Alza.cz a.s.

Sídlo: Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7.

CIN: 27082440

## Predmet vyhlásenia:

Názov: Projektor

Model/typ: 530W

**Uvedený výrobok bol testovaný v súlade s normou (normami) použitou na preukázanie zhody so základnými požiadavkami stanovenými v smernici (smerniciach):**

Smernica 2014/53/EU

Smernica 2011/65/EÚ v znení smernice 2015/863/EU



## WEEE

Tento výrobok sa nesmie likvidovať ako bežný domáci odpad v súlade so smernicou EÚ o odpade z elektrických a elektronických zariadení (WEEE – 2012/19/EU). Namiesto toho sa musí vrátiť na miesto nákupu alebo odnieť na verejné zberné miesto recyklovateľného odpadu. Zabezpečením správnej likvidácie tohto výrobku pomôžete predísť možným negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by inak mohli byť spôsobené nesprávnou likvidáciou odpadu z tohto výrobku. Ďalšie informácie získate na miestnom úrade alebo na najbližšom zbernom mieste. Nesprávna likvidácia tohto typu odpadu môže mať za následok pokuty v súlade s vnútroštátnymi predpismi.



Kedves vásárló,

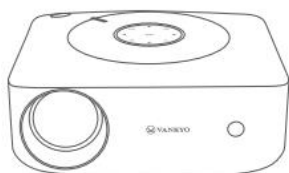
Köszönjük, hogy megvásárolta termékünket. Kérjük, hogy az első használat előtt figyelmesen olvassa el az alábbi utasításokat, és őrizze meg ezt a használati útmutatót a későbbi használatra. Fordítson különös figyelmet a biztonsági utasításokra. Ha bármilyen kérdése vagy észrevétele van a készülékkel kapcsolatban, kérjük, forduljon az ügyfélszolgálatunkhoz.

✉ [www.alza.hu/kapcsolat](http://www.alza.hu/kapcsolat)

☎ +36-1-701-1111

*Importőr* Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prága 7, [www.alza.cz](http://www.alza.cz)

## CSOMAG TARTALMA



Kivetítő



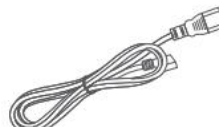
Távírányító (elemeket nem tartalmaz)



Felhasználói kézikönyv



HD kábel

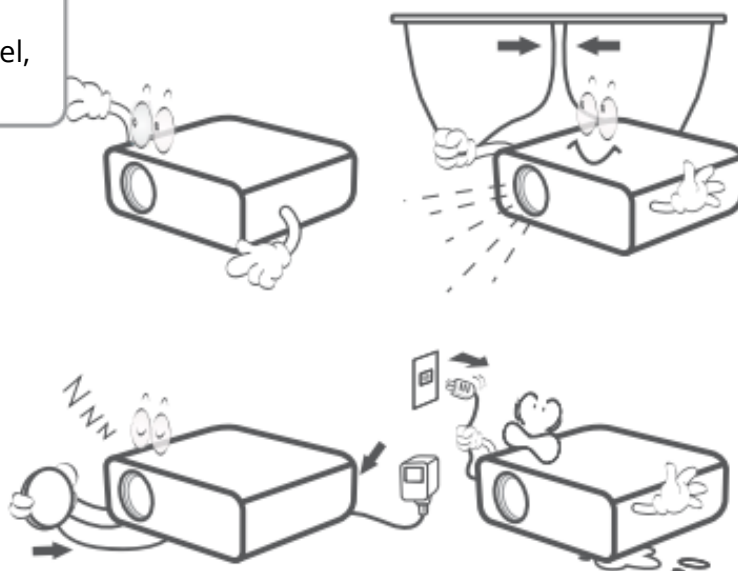


Tápkábel

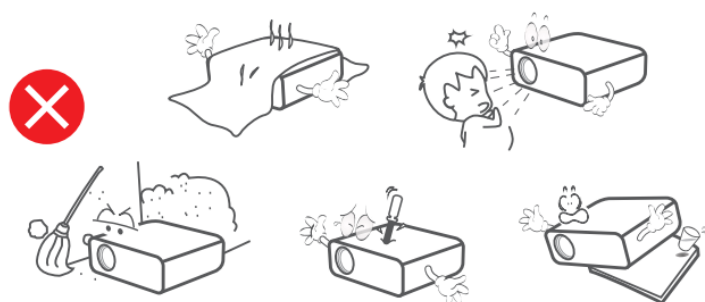
## MEGJEGYZÉS

Ajánlott

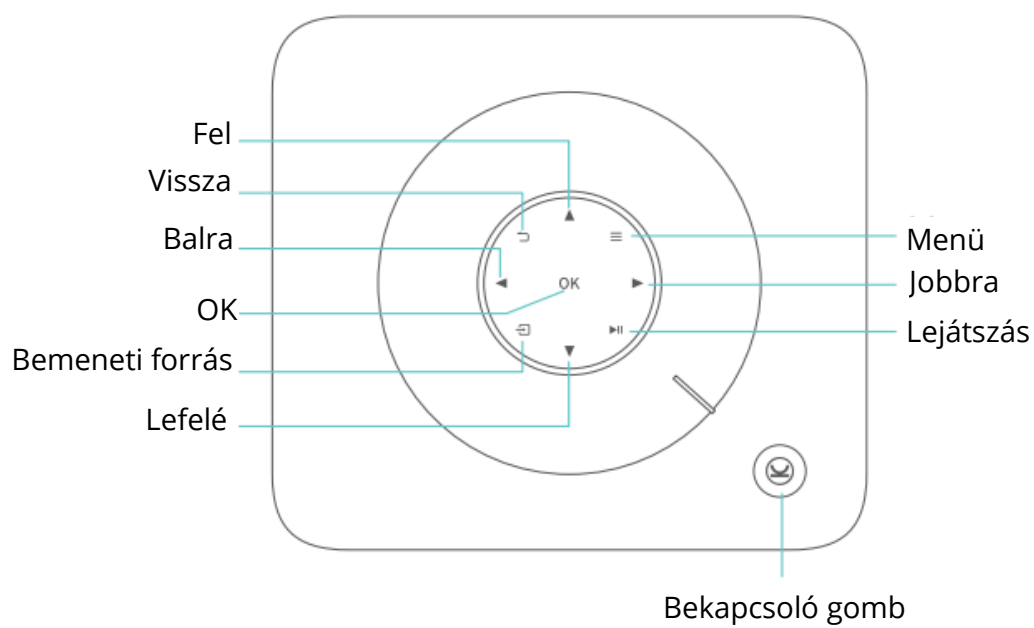
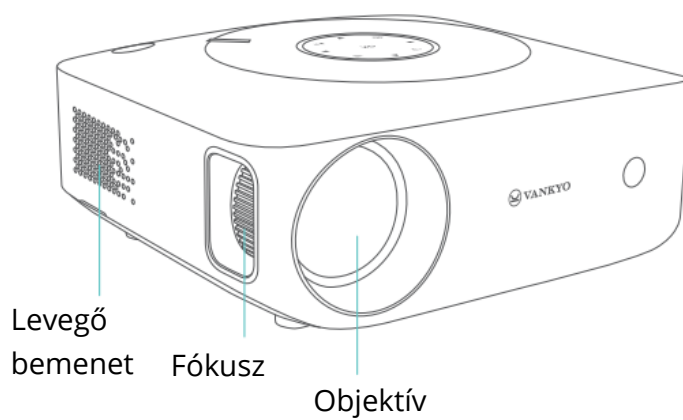
Videó, film,  
PowerPoint, Excel,  
Word

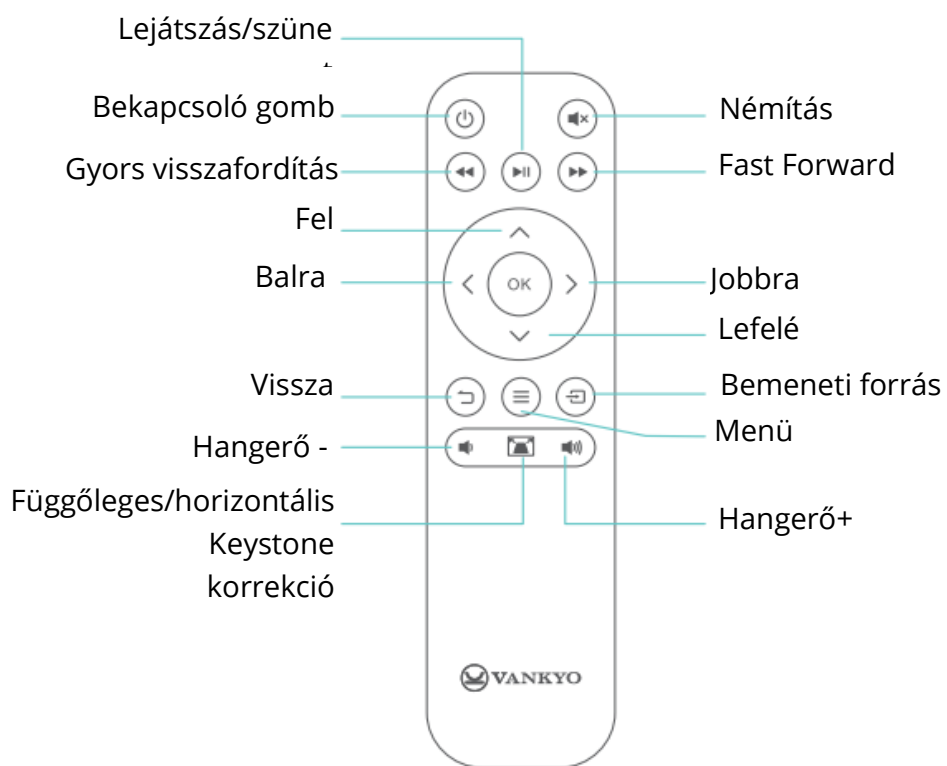
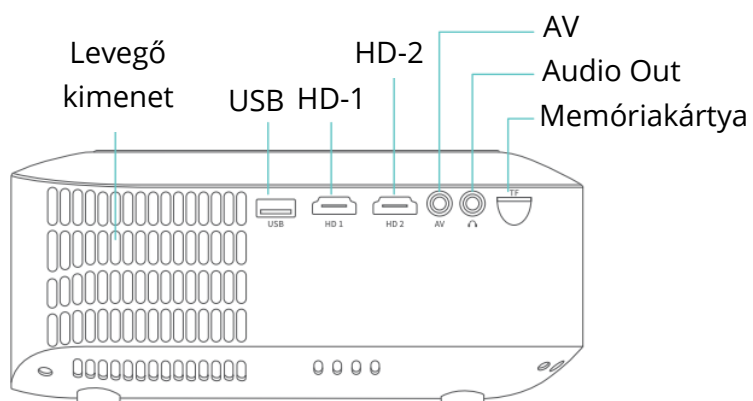
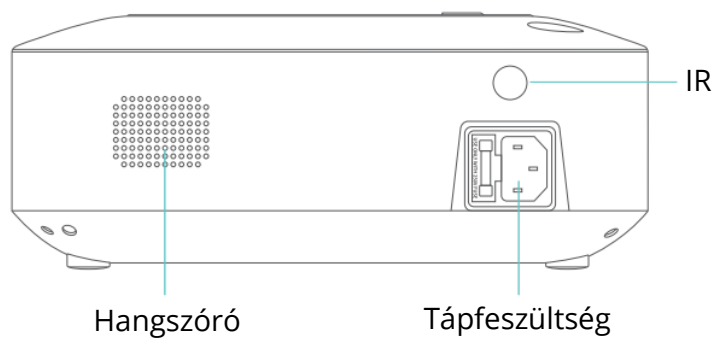


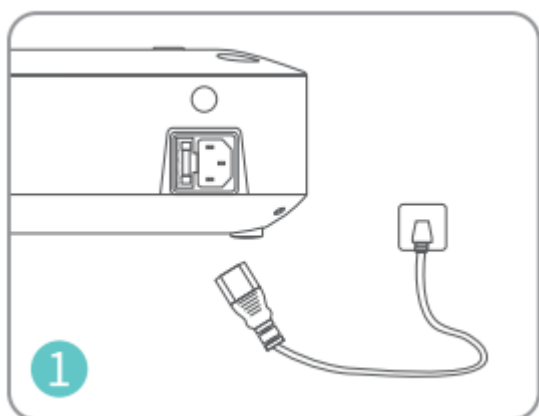
NEM ajánlott



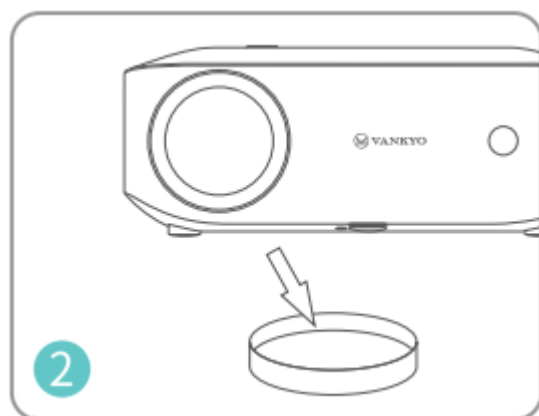
## PROJEKTOR ISMERTETŐ



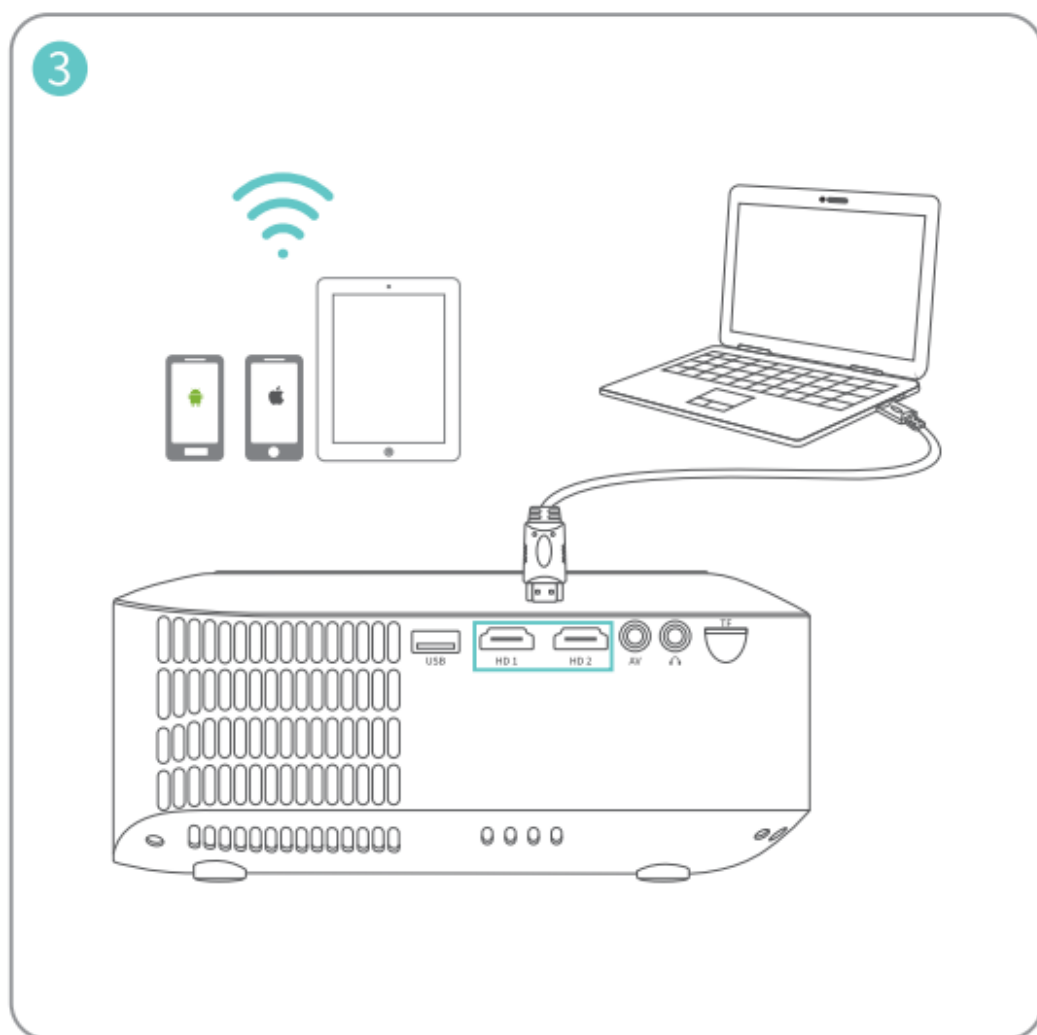




Csatlakoztassa a tápkábelt egy konnektorba.

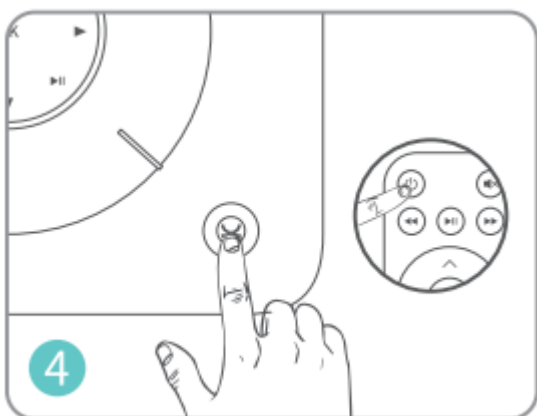


Vegye le a lencsevédőt.

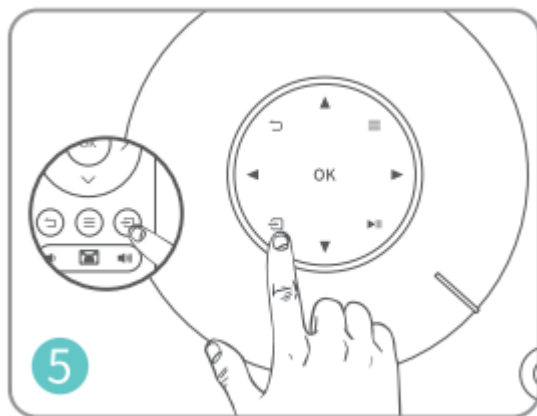


Csatlakoztassa megfelelően a készüléket a kivetítőhöz.

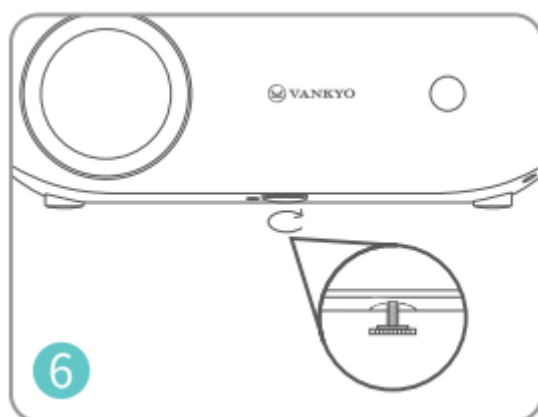




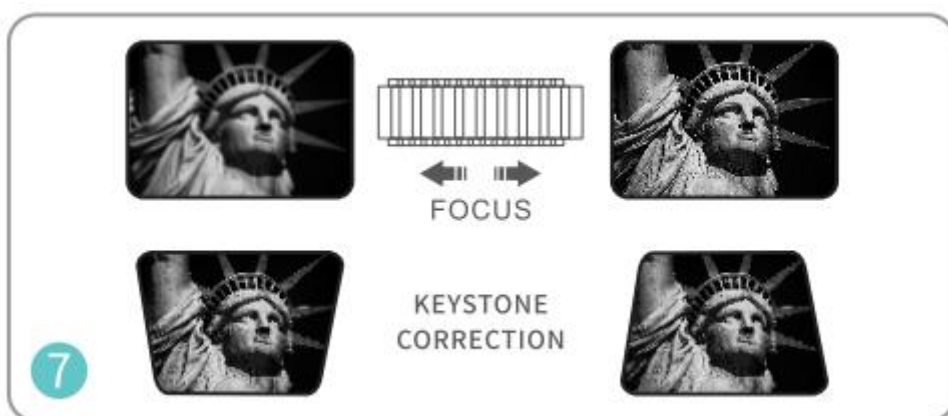
4  
Nyomja meg a bekapcsológombot a projektor bekapcsolásához.



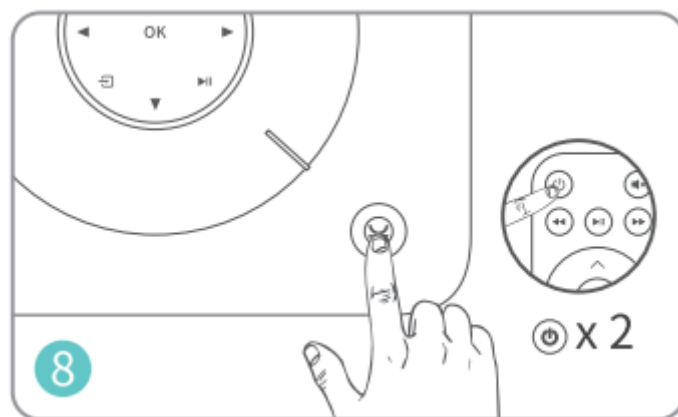
5  
Válassza ki a megfelelő bemeneti forrást az eszköz kivetítéséhez.



6  
Állítsa be az állványt megfelelően



7  
A legjobb képteljesítmény elérése érdekében állítsa be a projektor fókuszyűrűjét, és keystone korrekciót a vetítési képbeállítások menüpontban.





Nyomja meg kétszer a bekapcsológombot a projektor kikapcsolásához.

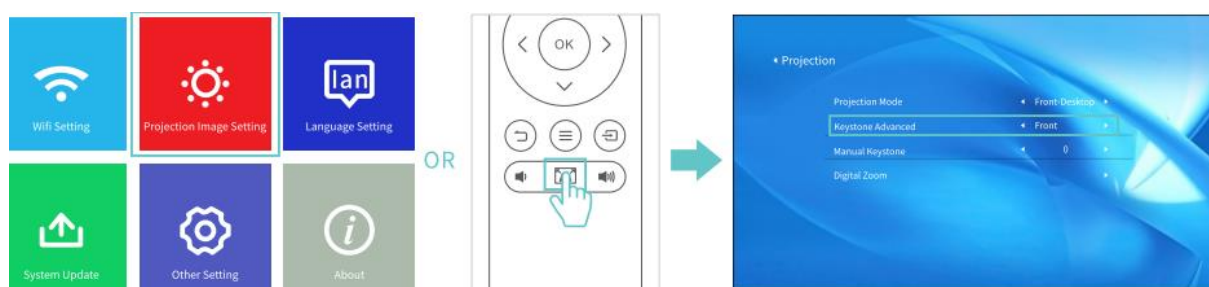
## HOMEPAGE



## SARKALATOS PONT KORREKCIÓ

### 1. lépés:

Válassza ki az  ikont a Kezdőlap a Beállítások felületre való belépéshez, majd válassza a Vetítési kép beállítása lehetőséget a Vetítés felületre való belépéshez. Vagy nyomja meg a  gombot a távirányítón a Projection felületre való közvetlen belépéshez.

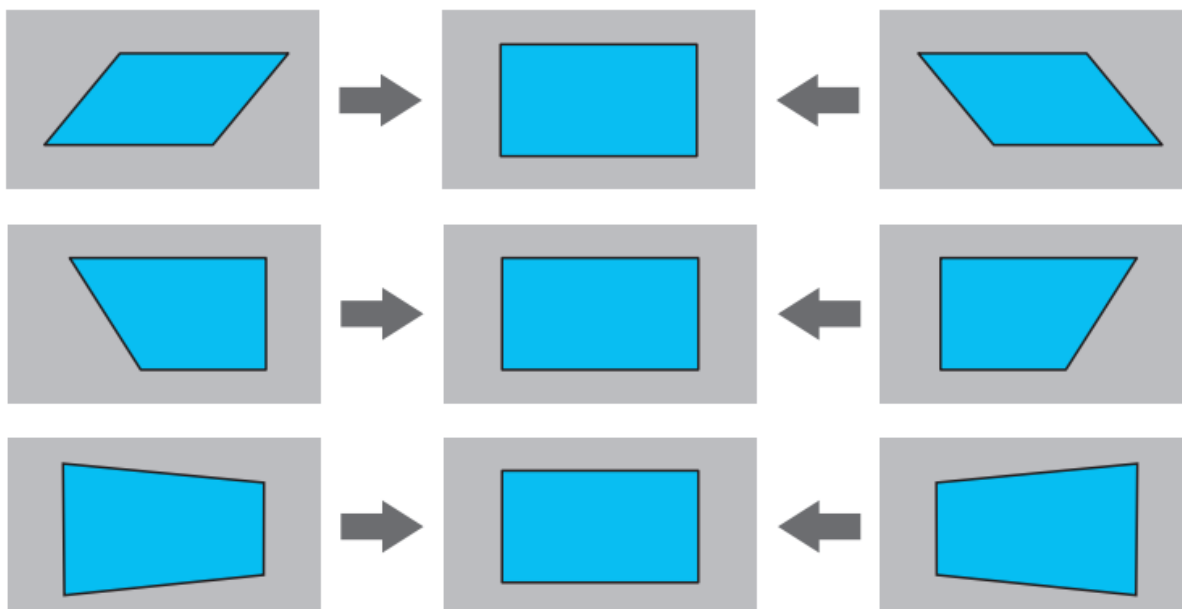


## 2. lépés:

Válassza az Oldal opciót a Keystone Advanced menüpontban, és megjelenik a Manual Keystone (Kézi keystone) opció. A Függőleges keystone torzítást manuálisan korrigálhatja amíg az alakja szabályos téglalap alakú nem lesz.



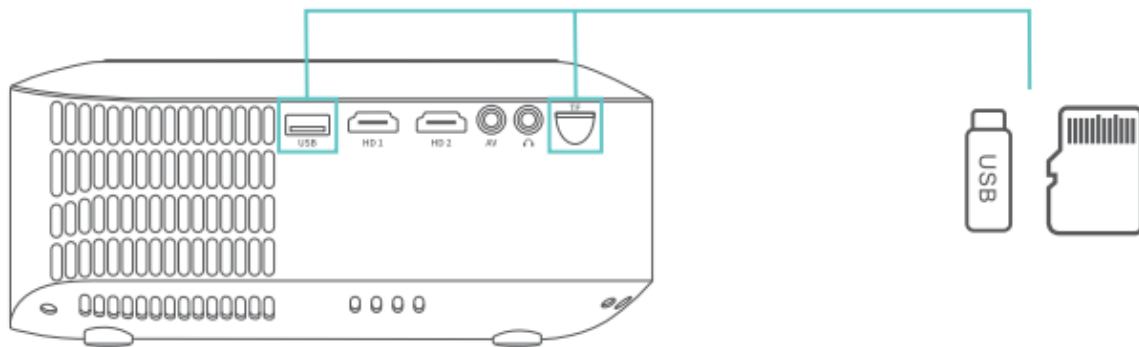
Válassza ki az Oldal opciót a Keystone Advanced opcióban, és megjelenik a 4-Point Keystone opció, amely a kép alakját a négy sarokkal korrigálhatja.



# MULTIMÉDIÁS KAPCSOLAT

## USB lemez/memóriakártya csatlakoztatása

**1. lépés: Kapcsolja** be a projektort, és helyezze be az USB-lemezt/memóriakártyát az USB-portba/memóriakártya nyílásba.



**2. lépés:** Menjen a honlapra, és válassza ki a fájlkategóriát, amelyet szeretne megjeleníteni Movie, Music, Photo és Office Suite, majd adja meg a behelyezett USB-lemez/memóriakártya összes tárolt fájlját.

### Videó fájlok

- Válassza a Movie (Film) lehetőséget a tárolt videofájlok megfelelő olvasásához.
- Érintse meg az OK gombot a kivetítőn/nyomja meg az OK gombot a távirányítón a videofájl esetében a teljes képernyős megjelenítéshez.
- Érintse meg az OK/⏮ gombot a kivetítőn, vagy nyomja meg az OK/⏮ gombot a távirányítón, amikor videót játszik le, hogy megjelenjen az eszköztár a videó lejátszásának vezérléséhez.

### Támogatott videóformátum:

AVI/MP4/MKV/FLV/MOV/RMVB/3G2/MPG/VOB/SWF/MPG/H.264/TS/WMV

### Hangfájlok

- Válassza a Zene lehetőséget a tárolt hangfájlok megfelelő olvasásához.
- Érintse meg az OK gombot a kivetítőn/nyomja meg az OK gombot a távirányítón egy bizonyos hangfájl esetében a teljes képernyős megjelenítéshez, majd nyomja meg a távirányítón ⏮ a lejátszás indításához/megszakításához.



**Támogatott hangformátum:** ACC/MP3/FLAC/OGG/APE/AMR/WAV/MP2

### Fotó fájlok



- Válassza a Photo lehetőséget a tárolt fényképfájlok megfelelő olvasásához.
- Érintse meg az OK gombot a kivetítőn/nyomja meg az OK gombot a távirányítón a fényképfájl esetében a teljes képernyős megjelenítéshez.

**Támogatott képformátum:** JPEG/BMP/PNG

## Dokumentumfájlok

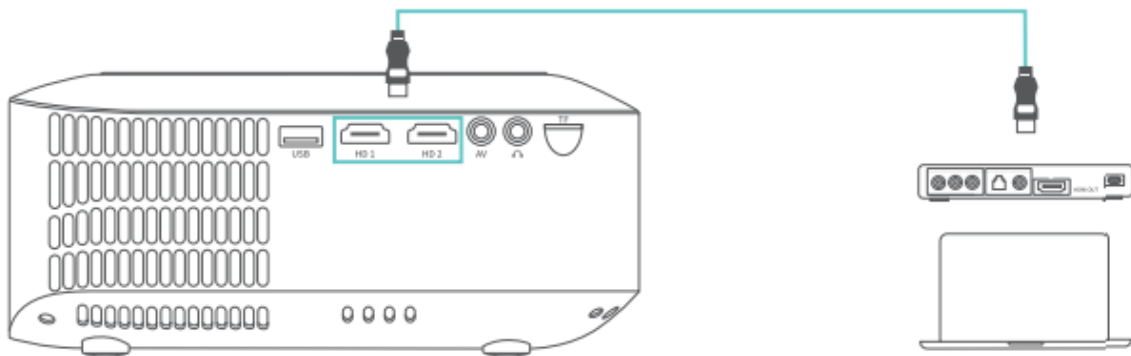
- Válassza ki az Office Suite-t a dokumentumfájlok megfelelő olvasásához.
- Az egyes fájlok tartalmának megtekintéséhez koppintson az OK gombra a kivetítőn/nyomja meg az OK gombot a távirányítón.
- Érintse meg a  kivetítőn, vagy nyomja meg a  távirányítón, hogy a kurzor a felső eszköztárra ugorjon.

**Támogatott szövegformátum:** DOC/DOCX/XLX/XLSX/PPT/PPTX/TXT

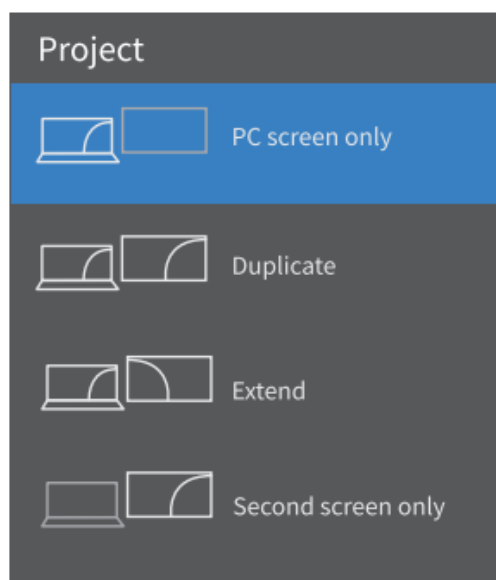
**3. lépés:** Érintse meg a  kivetítőt, vagy nyomja meg a  távirányítón, hogy visszatérjen a Kezdőlapra.

## HD kapcsolat

**1. lépés:** Kapcsolja be a projektort, és csatlakoztassa készülékét a projektor HD 1/HD 2 portjához a mellékelt HD kábellel.



**2. lépés:** Válassza ki a HD 1/HD 2-t a honlap bal oldalán bemeneti forrásként, majd a készülék tartalma a képernyőre/falra vetítésre kerül.



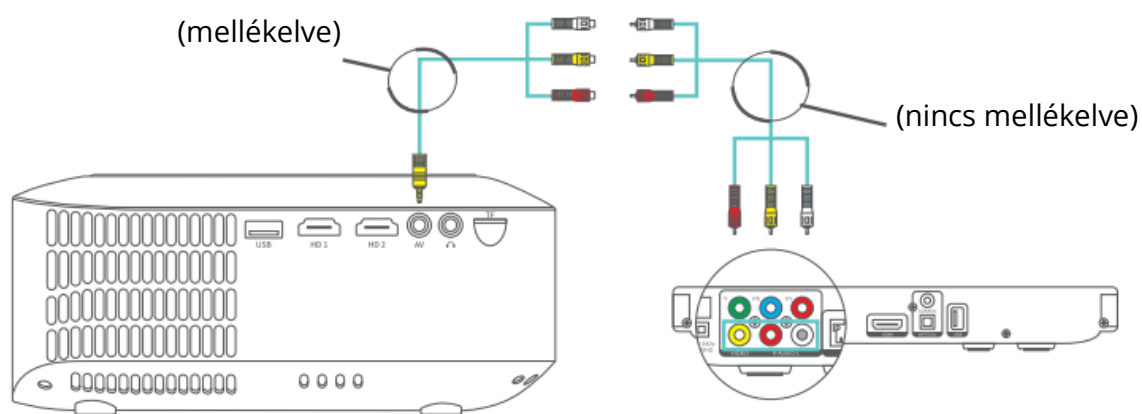
Tipp:

Windows 7 vagy magasabb rendszer esetén a "Windows Logo +P" billentyűkombináció megnyomásával négy megjelenítési módot érhet el.

- A Csak PC képernyő opció csak a számítógép képernyőjén jeleníti meg a tartalmat.
- A Duplikátum opció ugyanazt a tartalmat jeleníti meg a számítógép képernyőjén és a kivetített képernyőn.
- A Kiterjesztés opció megosztja a kijelzőt a számítógép képernyő és a vetített képernyő között.
- A Csak második képernyő opció csak a kivetített képernyőn jeleníti meg a tartalmat.

## AC csatlakozás


**1. lépés:** Kapcsolja be a projektort, és csatlakoztassa a készüléket a projektor AV-portjához AV-kábelvel.



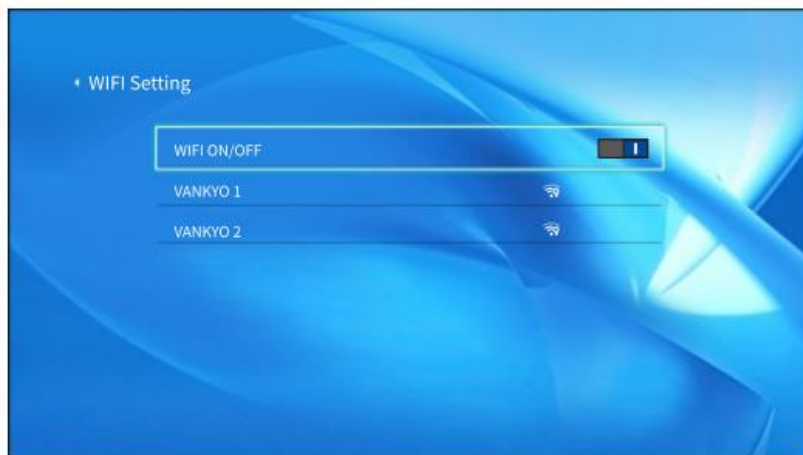
**2. lépés:** Válassza ki az AV-t a honlap bal oldalán bemeneti forrásként, majd a készülék tartalma a képernyőre/falra vetül.

# KÉPERNYŐTÜKRÖZÉS

## iOS rendszerhez

**1. lépés:** Válassza ki a  ikont a Honlap jobb felső sarkában, majd a Beállítások felületet, és válassza a WiFi beállításokat.

**2. lépés:** Kapcsolja be a projektor WiFi kapcsolóját, és csatlakoztassa a projektort a router WiFi hálózatahoz.



**3. lépés:** Lépjen be az iOS-eszköz WiFi beállításaiba, és csatlakoztassa azt ugyanahhoz a router WiFi hálózatahoz.

**4. lépés:** Válassza a Homepage > iOS Cast menüpontot, hogy belépjen a következő felületre.



**5. lépés:** Aktiválja a Screen Mirroring/AirPlay Mirroring funkciót az iOS-eszközén, és keresse meg a projektort.

**6. lépés:** Válassza ki a Leisure 530W-XXXX a keresési listából a csatlakozáshoz.



**7. lépés:** Az iOS-eszközön lévő tartalom tükröződik a falon/képernyőn.

## Android rendszerhez

A funkció aktiválásához győződjön meg róla, hogy Android készüléke támogatja a többképernyős/vezeték nélküli megjelenítést. Az elnevezések Android-eszközönként eltérőek lehetnek.

**1. lépés:** Kapcsolja be a WiFi kapcsolót az Android készülékén.

Megjegyzés:

A sikeres WiFi kapcsolat nem kötelező, de kérjük, győződjön meg róla, hogy az Android készülék WiFi kapcsolója be van kapcsolva.

**2. lépés:** Válassza a Homepage > Miracast menüpontot, hogy belépjen a következő felületre.



**3. lépés:** Aktiválja a többképernyős funkciót az Android készülékén, és keresse meg a projektort.




**4. lépés:** Válassza ki a Leisure 530W-XXXX a keresési listából a csatlakozáshoz.

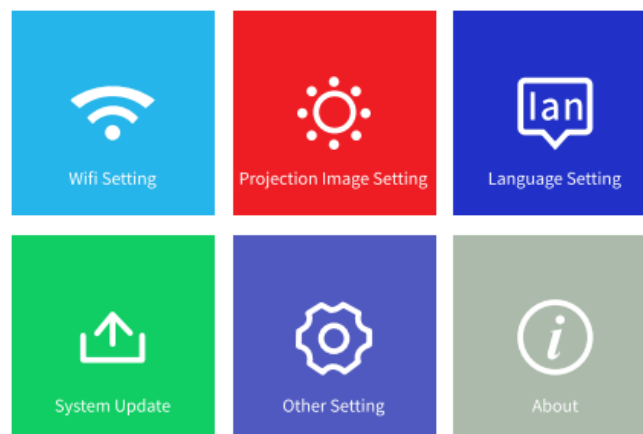
**5. lépés:** Az Android készülékén lévő tartalmak a falra/képernyőre fognak tükrözni.

Megjegyzés:

- A képernyőtükrözés gördülékenységet a hálózati környezet befolyásolja. A képernyőtükrözés használatakor legalább 100 Mbytes sávszélesség ajánlott.
- Vezeték nélküli kapcsolat használatakor ügyeljen arra, hogy mobilkészüléke közel legyen a kivetítőhöz. A 3 lábon belüli távolság ajánlott.
- Egyes mobilkészülékek a kompatibilitás miatt nem támogatják a képernyőtükrözést.

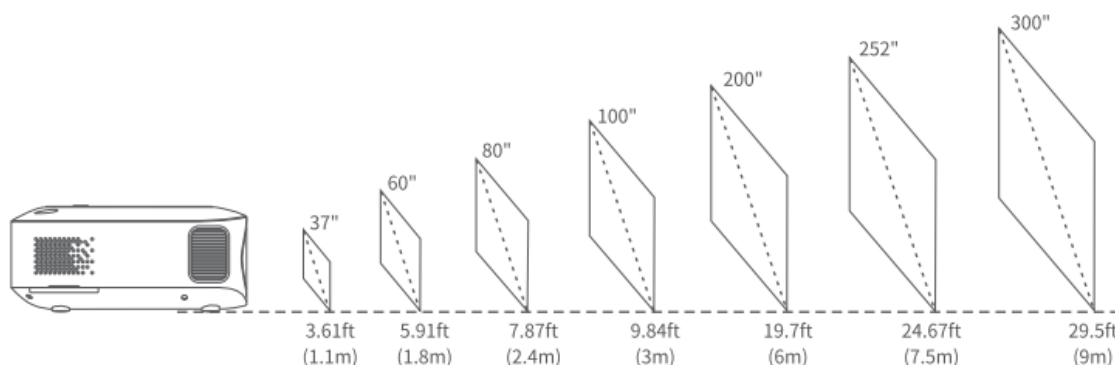
## BEÁLLÍTÁSOK

Válassza ki az  ikont a Honlap jobb felső részén a Beállítások felületre való belépéshez.



Wifi beállítás	Csatlakoztassa a projektort a router WiFi hálózatahoz.
Vetítési kép beállítása	<p>1. Válassza a vetítési módot az elülső asztali, a hátsó asztali, az elülső mennyezeti és a hátsó mennyezeti módok között.</p> <p>2. Adja meg a Keystone Advanced (Front/Side) beállítást a képtorzulás korrigálásához.</p> <p>3. Lépjen be a Digital Zoom menüpontba, és a Fel/Le gomb segítségével nagyítsa/ kicsinyítse a képet.</p>
Nyelvi beállítás	Válassza ki a vetítő nyelvét.
Rendszerfrissítés	<p>1. Helyi frissítés: Frissítse a firmware-verziót egy USB-lemezen keresztül a RY-3H017.bin nevű frissítőfájllal. (A frissítési fájlért forduljon ügyfélszolgálatunkhoz.)</p> <p>2. Online frissítés: Frissítse a firmware-verziót online, ha új verzió áll rendelkezésre.</p> <p>3. Gyári állapot visszaállítása: A projektor visszaállítása a gyári beállításokra.</p>
Egyéb beállítások	<p>1. Bekapcsolási opció</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ha a Közvetlen lehetőséget választja, a projektor közvetlenül bekapcsol, amikor a tápkábelt a következő használathoz csatlakoztatja egy konnektorba.</li> <li>• Ha a Készenléti módot választja, akkor a projektor bekapcsolásához meg kell nyomnia a gombot, amikor a tápkábelt a következő használathoz csatlakoztatja a konnektorba.</li> </ul> <p>2. Ütemezett leállítás</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Állítsa be a projektor automatikus kikapcsolásának időtartamát. A következő lehetőségek közül választhat: Ki, 10 perc, 20 perc, 30 perc, 60 perc és 120 perc.</li> </ul>
About	Ellenőrizze a projektor rendszerverzióját és MAC-címét.

## VETÍTÉSI TÁVOLSÁG & MÉRET



- Az ajánlott vetítési távolság a különböző vetítési tartalmaktól függően változik. Kérjük, szükség szerint megfelelően állítsa be a fal/képernyő és a projektor közötti távolságot.
- A környezeti sötétség javítja a vetített képek tisztaságát.

## MŰSZAKI ADATOK

<b>Kijelző technológia</b>	LCD
<b>Felbontás</b>	Natív 1920 x 1080
<b>Telepítés típusa</b>	Elöl/hátul/mennyezet
<b>Fókusz</b>	Kézi
<b>Hangszóró</b>	3W/4ohm
<b>Méret</b>	240 x 210 x 90mm
<b>Támogatott képformátum</b>	JPEG/BMP/PNG
<b>Szerelőcsavarok</b>	M4 metrikus
<b>Támogatott videó formátum</b>	AVI/MP4/MKV/FLV/MOV/RMVB/3G2/MPG/VOB/SWF/MPG/H.264/TS/WMV
<b>Csatlakozók</b>	HD bemenet x 2 / USB x 1 / Audio kimenet x 1 / AV bemenet x 1 / memóriakártya foglalat 1 x
<b>Támogatott szövegformátum</b>	DOC/DOCX/XLS/XLSX/PPT/PPTX/TXT
<b>Fényforrás</b>	LED
<b>Bemeneti jel</b>	576i/720P/1080i/1080P
<b>Képarány</b>	4:3/16:9/Autó
<b>Elektronikus keystone</b>	±°50
<b>Tápegység</b>	AC 100-240V, 50/60Hz
<b>Egység nettó súlya</b>	1.8KG
<b>Támogatott hangformátum</b>	AAC/MP3/FLAC/OGG/APE/AMR/WAV/MP2
<b>Csavarok száma</b>	4

# HIBAELHÁRÍTÁSI ÚTMUTATÓ

1. A Hulu, Netflix és hasonló szolgáltatások tartalma nem tükrözhető vagy vetíthető.

- A Hulu, Netflix és hasonló szolgáltatások szerzői jogi korlátozása miatt a tartalmak NEM tükrözhetők vagy önthetők.

2. Mit kell tennem, ha a Hulu, Netflix és hasonló szolgáltatások tartalmát szeretném a kivetítőn keresztül nézni?

- Kérjük, készítsen elő egy Fire TV sticket, Roku sticket vagy Chromecastot™ (nem tartozék), majd csatlakoztassa a kivetítőhöz a tartalom megtekintéséhez.


3. Elmosódott kép

- Fókuszgyűrű/keystone beállítása
- A projektornak és a vetítővászonnak/falnak tényleges távolságban kell lennie.


4. Távirányító nem reagál

- Győződjön meg róla, hogy a távirányító közvetlenül az IR-vevőre mutat.
- Ne takarja le az IR-vevőt.
- Próbáljon ki egy új pár AAA elemet.

5. Fejjel lefelé képek

- A vetítési kép megfordításához válassza a Kezdőlap >  > Vetítési kép beállítása > Vetítési mód menüpontot.

6. Gyári visszaállítás

- Válassza a Homepage >  > Rendszerfrissítés > Gyári beállítások visszaállítása menüpontot a projektor alapértelmezett beállításainak visszaállításához.

## Jótállási feltételek

Az Alza.cz értékesítési hálózatában vásárolt új termékre 2 év garancia vonatkozik. Ha a garanciális időszak alatt javításra vagy egyéb szolgáltatásra van szüksége, forduljon közvetlenül a termék eladójához, a vásárlás dátumával ellátott eredeti vásárlási bizonylatot kell bemutatnia.

**Az alábbiak a jótállási feltételekkel való ellentétnek minősülnek, amelyek miatt az igényelt követelés nem ismerhető el:**

- A terméknek a termék rendeltetésétől eltérő célra történő használata, vagy a termék karbantartására, üzemeltetésére és szervizelésére vonatkozó utasítások be nem tartása.
- A termék természeti katasztrófa, illetéktelen személy beavatkozása vagy a vevő hibájából bekövetkezett mechanikai sérülése (pl. szállítás, nem megfelelő eszközökkel történő tisztítás stb. során).
- A fogyóeszközök vagy alkatrészek természetes elhasználódása és öregedése a használat során (pl. akkumulátorok stb.).
- Káros külső hatásoknak való kitettség, például napfény és egyéb sugárzás vagy elektromágneses mezők, folyadék behatolása, tárgyak behatolása, hálózati túlfeszültség, elektrosztatikus kisülési feszültség (beleértve a villámlást), hibás táp- vagy bemeneti feszültség és e feszültség nem megfelelő polaritása, kémiai folyamatok, például használt tápegységek stb.
- Ha valaki a termék funkcióinak megváltoztatása vagy bővítése érdekében a megvásárolt konstrukcióhoz képest módosításokat, átalakításokat, változtatásokat végzett a konstrukción vagy adaptációt végzett, vagy nem eredeti alkatrészeket használt.

# EU-megfelelőségi nyilatkozat

## **A gyártó/importőr meghatalmazott képviselőjének azonosító adatai:**

Importőr: Alza.cz a.s.

Bejegyzett székhely: Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prága 7

CIN: 27082440

## **A nyilatkozat tárgya:**

Cím: Projektor

Modell / típus: 530W

**A fenti terméket az irányelv(ek)ben meghatározott alapvető követelményeknek való megfelelés igazolásához használt szabvány(ok)nak megfelelően vizsgálták:**

2014/53/EU irányelv

A 2015/863/EU módosított 2011/65/EU irányelv



## WEEE

Ez a termék nem ártalmatlanítható normál háztartási hulladékként az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló uniós irányelvnek (WEEE - 2012/19 / EU) megfelelően. Ehelyett vissza kell juttatni a vásárlás helyére, vagy át kell adni az újrahasznosítható hulladékok nyilvános gyűjtőhelyén. Azzal, hogy gondoskodik a termék megfelelő ártalmatlanításáról, segít megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt esetleges negatív következményeket, amelyeket egyébként a termék nem megfelelő hulladékkezelése okozhatna. További részletekért forduljon a helyi hatósághoz vagy a legközelebbi gyűjtőponthoz. Az ilyen típusú hulladék nem megfelelő ártalmatlanítása a nemzeti előírásoknak megfelelően pénzbírságot vonhat maga után.



Sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf unseres Produkts. Bitte lesen Sie die folgenden Anweisungen vor dem ersten Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf. Beachten Sie insbesondere die Sicherheitshinweise. Wenn Sie Fragen oder Kommentare zum Gerät haben, wenden Sie sich bitte an den Kundenservice.

✉ [www.alza.de/kontakt](http://www.alza.de/kontakt)

☎ 0800 181 45 44

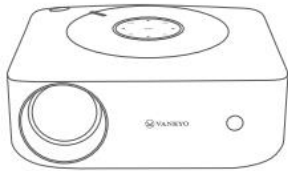
✉ [www.alza.at/kontakt](http://www.alza.at/kontakt)

☎ +43 720 815 999

*Lieferant* Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prag 7, [www.alza.cz](http://www.alza.cz)  
/53, Holešovice, 170 00 Prag 7, [www.alza.cz](http://www.alza.cz)



## WAS ENTHALTEN IST



Projektor



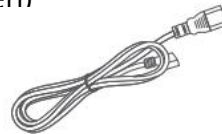
Fernbedienung (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)



Benutzerhandbuch



HD-Kabel

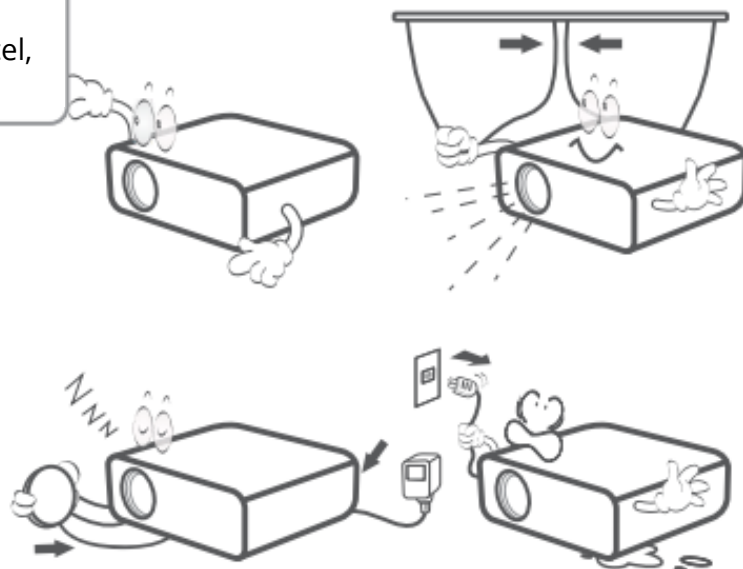


Stromkabel

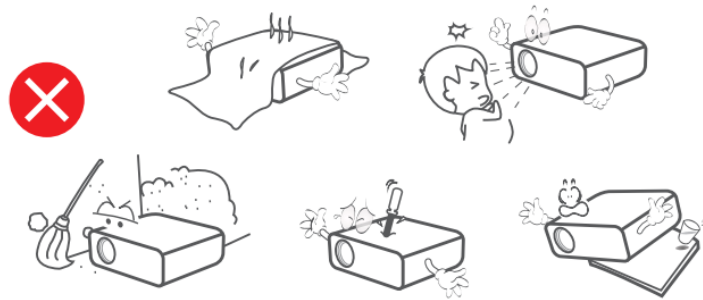
## HINWEIS

Empfohlen

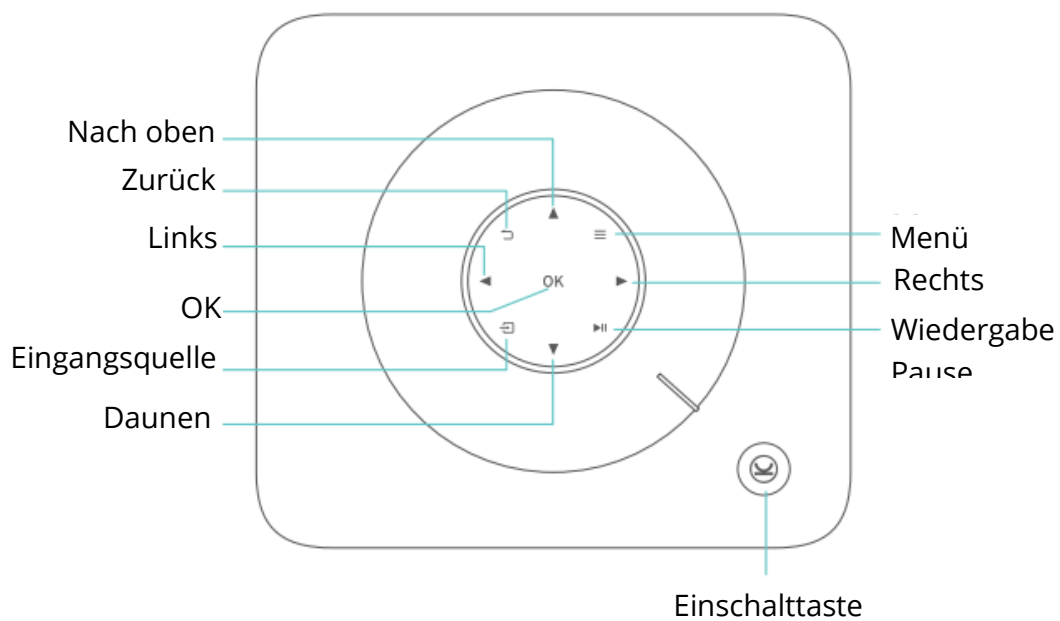
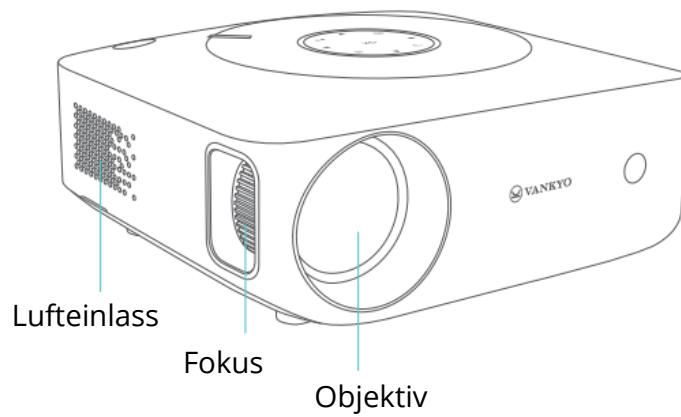
Video, Film,  
PowerPoint, Excel,  
Word

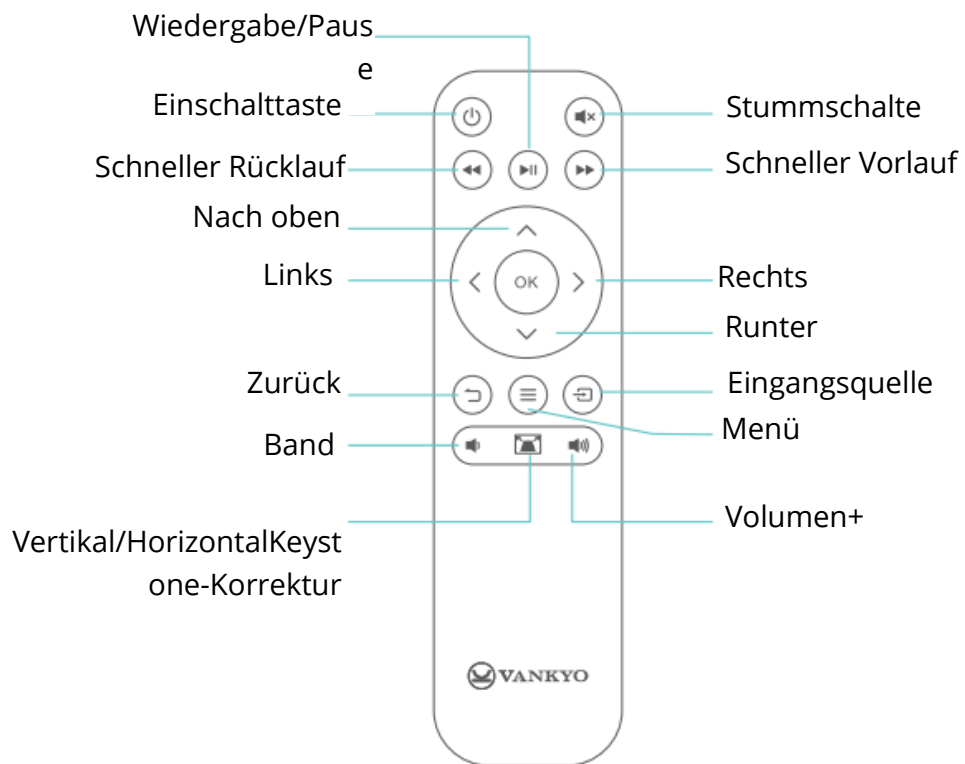
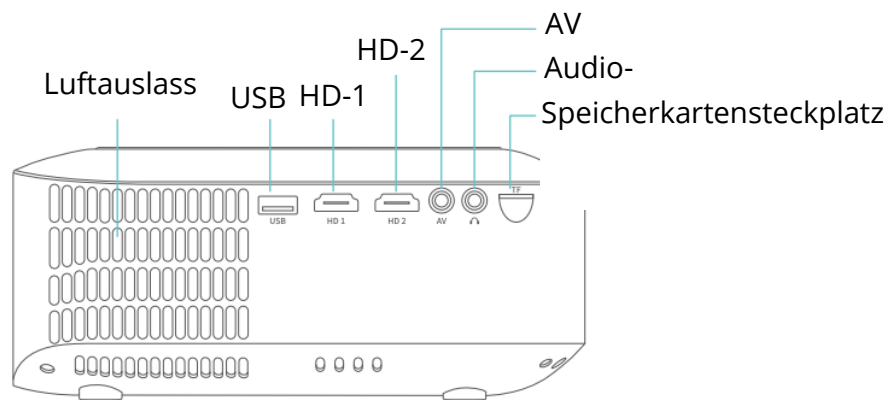
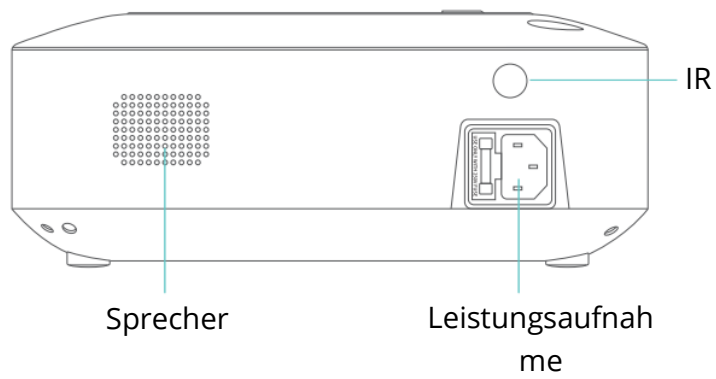


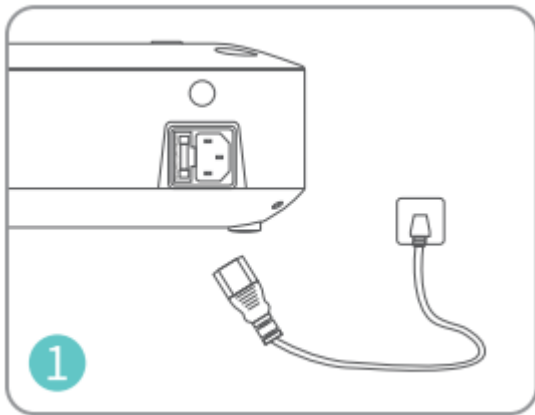
NICHT empfohlen



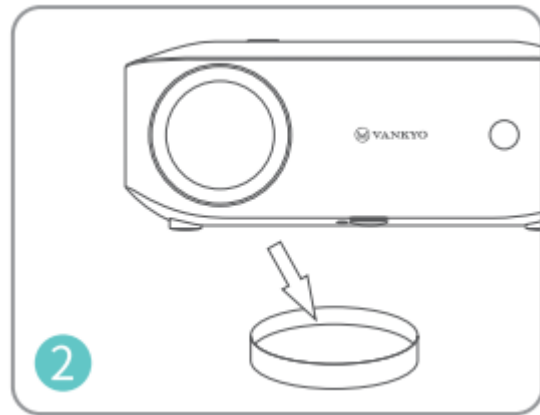
## KENNEN SIE IHREN PROJECTOR



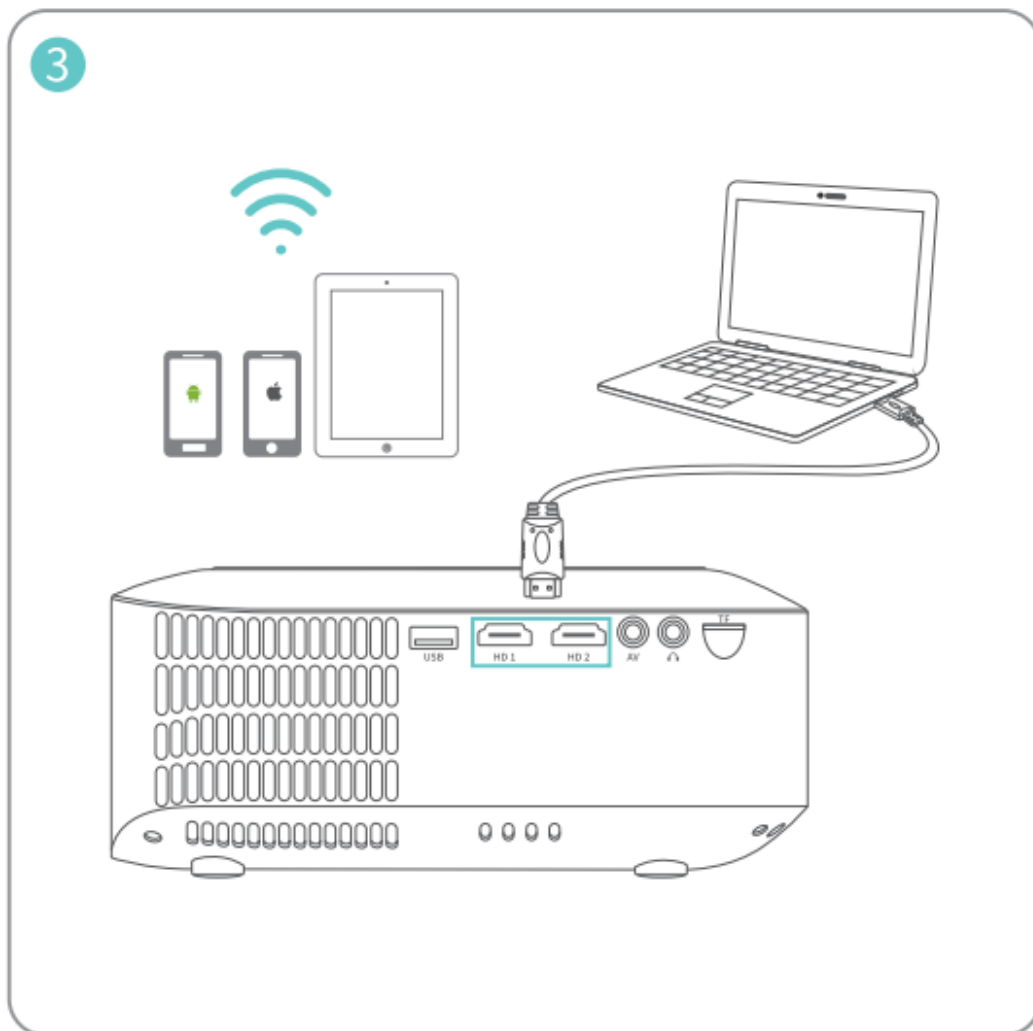




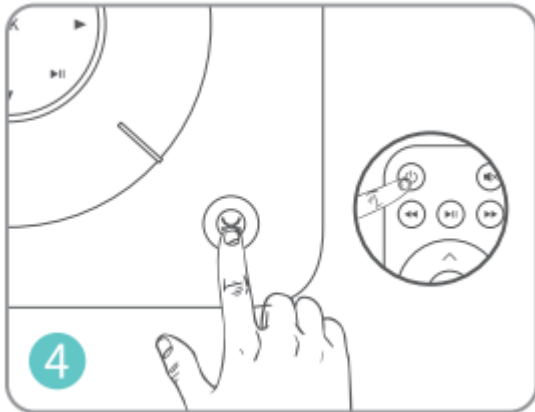
Schließen Sie das Netzkabel an eine Steckdose an.



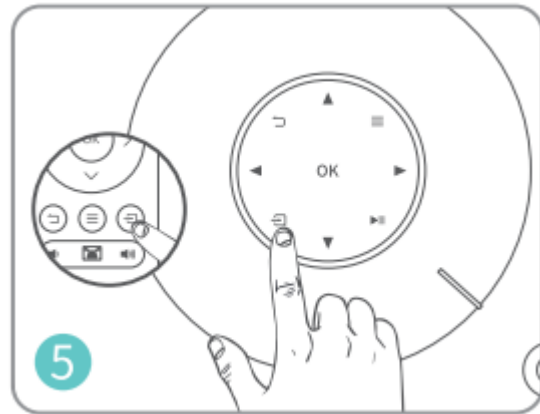
Nehmen Sie die Objektivabdeckung ab.



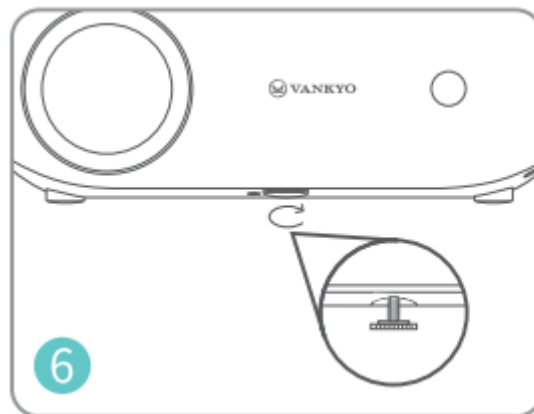
Schließen Sie Ihr Gerät richtig an den Projektor an.



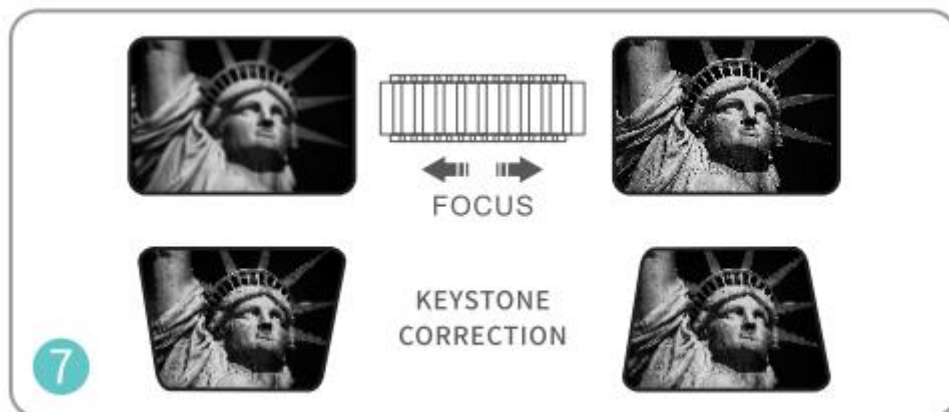
Drücken Sie die Netztaste, um den Projektor einzuschalten.



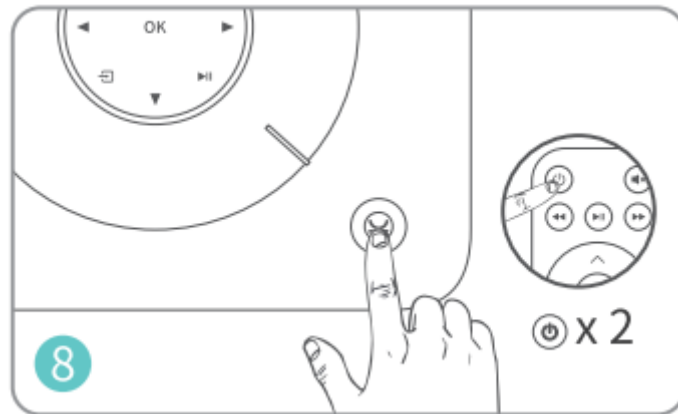
Wählen Sie die richtige Eingangsquelle für die Projektion Ihres Geräts.



Stellen Sie den Ständer entsprechend ein



Stellen Sie den Fokusring am Projektor ein und korrigieren Sie die Trapezverzerrung in den Projektionsbildeinstellungen, um die beste Bildleistung zu erreichen.





Drücken Sie die Netztaste zweimal, um den Projektor auszuschalten.

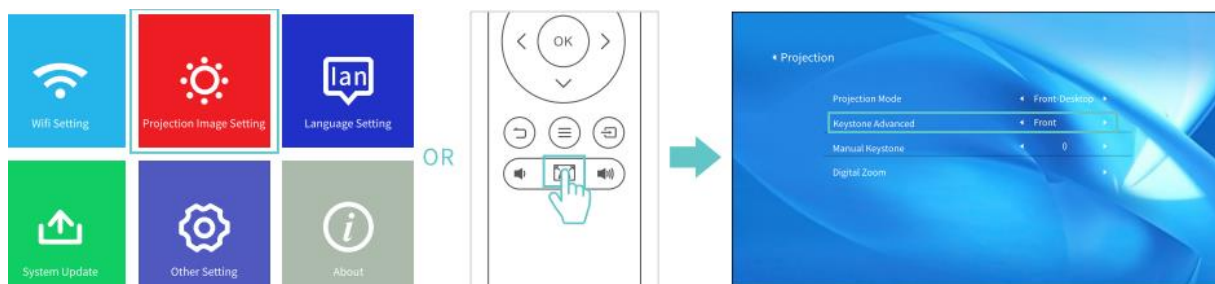
## STARTSEITE



## KEYSTONE KORREKTUR

### Schritt 1:

Wählen Sie  auf der Homepage die Option Einstellungen, dann die Option Projektionsbildeinstellung, um die Oberfläche der Projektion aufzurufen. Oder drücken Sie die Taste  auf der Fernbedienung, um direkt die Schnittstelle für Projektion aufzurufen.

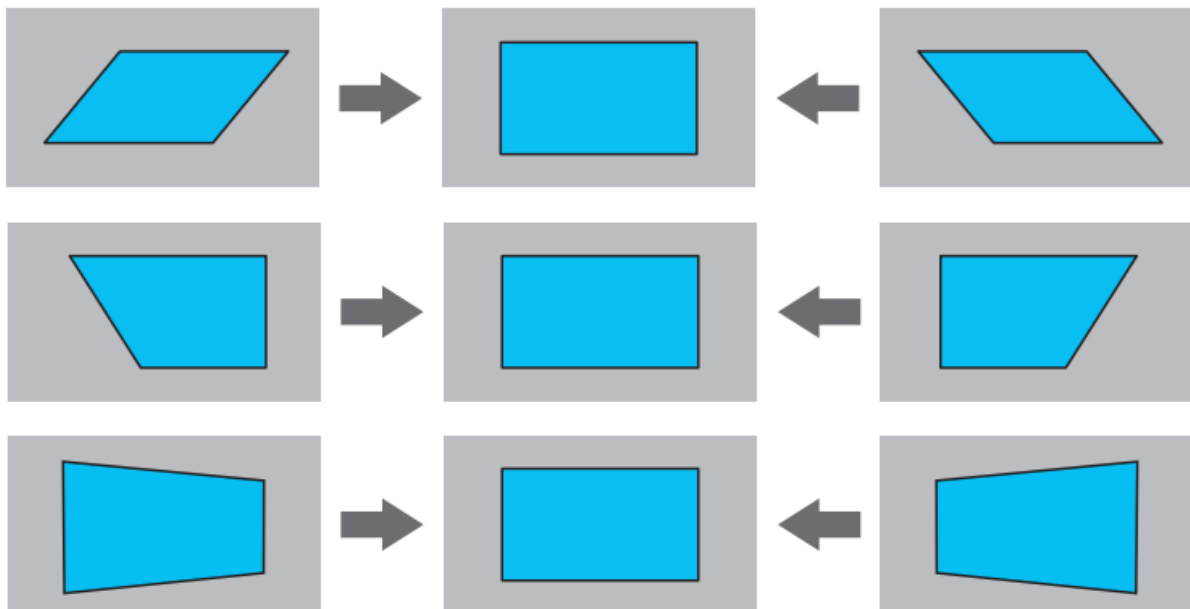


**Schritt 2:**

Wählen Sie bei der Option Keystone Advanced die Option Front und die Option Manuall Keystone wird angezeigt. Sie können die vertikale Keystoneverzerrung manuell korrigieren, so dass die Form gleichmäßig rechteckig ist.



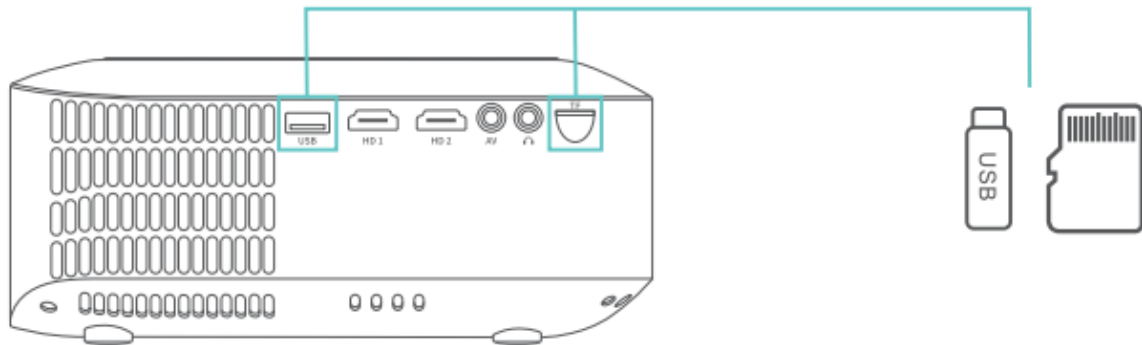
Wählen Sie Seite in der Option Keystonekorrektur Erweitert und die Option 4-Punkt-Keystonekorrektur wird angezeigt, um die Bildform um vier Ecken zu korrigieren.



## MULTIMEDIA-VERBINDUNG

### USB-Festplatten-/Speicherkartenanschluss

**Schritt 1:** Schalten Sie den Projektor ein und stecken Sie Ihre USB-Festplatte/Speicherkarte in den USB-Anschluss/Speicherkartensteckplatz.



**Schritt 2:** Gehen Sie auf die Startseite und wählen Sie die Dateikategorie aus, die Sie anzeigen lassen möchten, z.B. Film, Musik, Foto und Office Suite.

#### Video-Dateien

- Wählen Sie Film, um entsprechend gespeicherte Videodateien zu lesen.
- Tippen Sie auf dem Projektor auf OK bzw. drücken Sie auf der Fernbedienung auf OK für eine bestimmte Videodatei, um die Vollbildanzeige zu aktivieren.
- Tippen Sie bei der Wiedergabe eines Videos auf OK/⊞ am Projektor oder drücken Sie OK/⊞ auf der Fernbedienung, um die Symbolleiste zur Steuerung der Videowiedergabe aufzurufen.

#### Unterstützte Videoformate:

AVI/MP4/MKV/FLV/MOV/RMVB/3G2/MPG/VOB/SWF/MPG/H.264/TS/WMV

#### Audio-Dateien

- Wählen Sie Musik, um entsprechend gespeicherte Audiodateien zu lesen.
- Tippen Sie auf OK am Projektor/ Drücken Sie OK auf der Fernbedienung für eine bestimmte Audiodatei, um die Vollbildanzeige aufzurufen, und drücken Sie dann ⏮ auf der Fernbedienung, um die Wiedergabe zu starten/pausieren.

**Unterstützte Audioformate:** ACC/MP3/FLAC/OGG/APE/AMR/WAV/MP2

#### Foto-Dateien

- Wählen Sie Foto, um entsprechend gespeicherte Fotodateien zu lesen.
- Tippen Sie auf dem Projektor auf OK bzw. drücken Sie auf der Fernbedienung die Taste OK für eine bestimmte Fotodatei, um die Vollbildanzeige zu aktivieren.

**Unterstützte Bildformate:** JPEG/BMP/PNG



## Dokument-Dateien

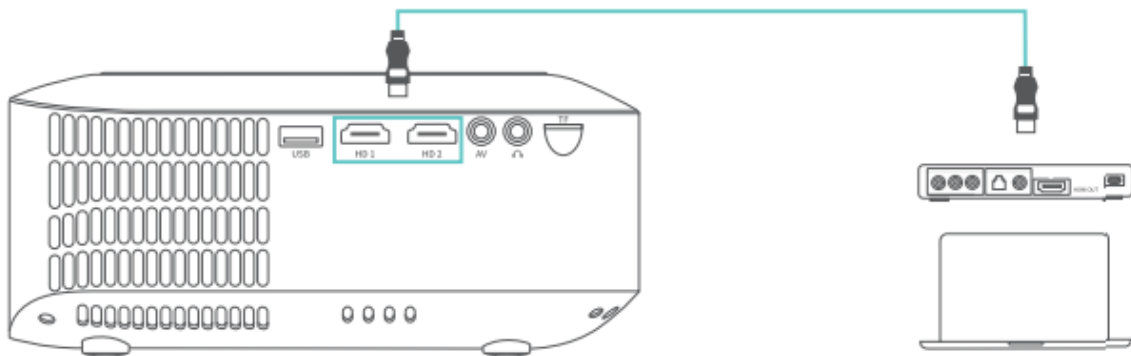
- Wählen Sie Office Suite, um entsprechend fertige Dokumentdateien zu speichern.
- Tippen Sie auf OK am Projektor/ Drücken Sie OK auf der Fernbedienung, um den Inhalt einer bestimmten Datei anzuzeigen.
- Tippen Sie ☰ auf dem Projektor oder drücken Sie ☰ auf der Fernbedienung, um den Cursor zur Symbolleiste am oberen Rand zu bewegen.

**Unterstützte Textformate:** DOC/DOCX/XLX/XLSX/PPT/PPTX/TXT

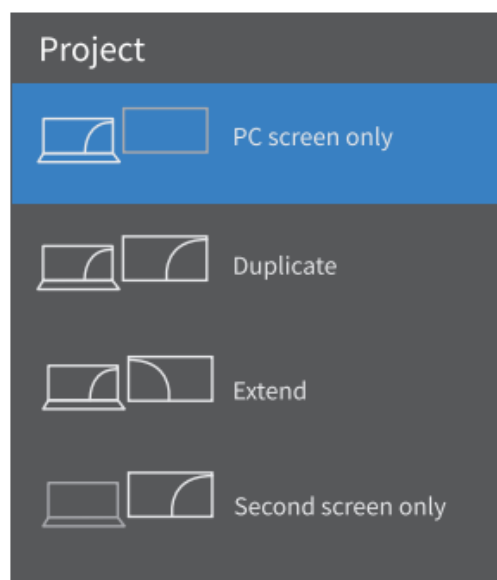
**Schritt 3:** Tippen Sie ⊞ auf dem Projektor oder drücken Sie ⊞ auf der Fernbedienung, um zur Startseite zurückzukehren.

## HD-Verbindung

**Schritt 1:** Schalten Sie den Projektor ein und schließen Sie Ihr Gerät mit dem mitgelieferten HD-Kabel an den HD 1/HD 2-Anschluss des Projektors an.



**Schritt 2:** Wählen Sie HD 1/HD 2 auf der linken Seite der Homepage als Eingangsquelle, dann wird der Inhalt Ihres Gerätes auf den Bildschirm/die Wand projiziert.



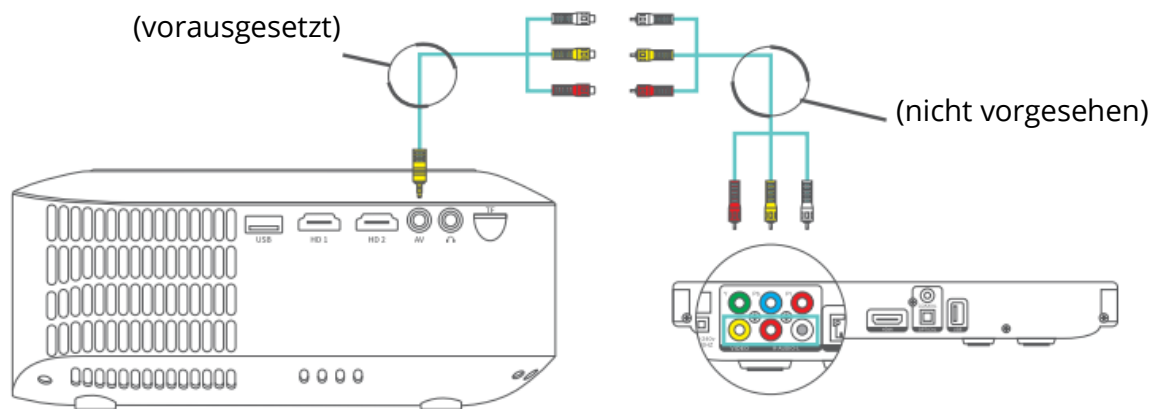
Tipp:

Drücken Sie unter Windows 7 oder höher die Tastenkombination "Windows-Logo +P", um auf vier Anzeigemodi zuzugreifen.

- Die Option PC-Bildschirm Only zeigt den Inhalt nur auf dem Computerbildschirm an.
- Mit der Option "Duplizieren" wird derselbe Inhalt sowohl auf dem Computerbildschirm als auch auf dem projizierten Bildschirm angezeigt.
- Mit der Option Erweitern wird die Anzeige zwischen dem berechneten Bildschirm und dem projizierten Bildschirm aufgeteilt.
- Die Option zweiter Bildschirm Only zeigt den Inhalt nur auf dem projizierten Bildschirm an.

## AC-Anschluss


**Schritt 1:** Schalten Sie den Projektor ein und schließen Sie Ihr Gerät mit einem AV-Kabel an den AV-Anschluss des Projektors an.



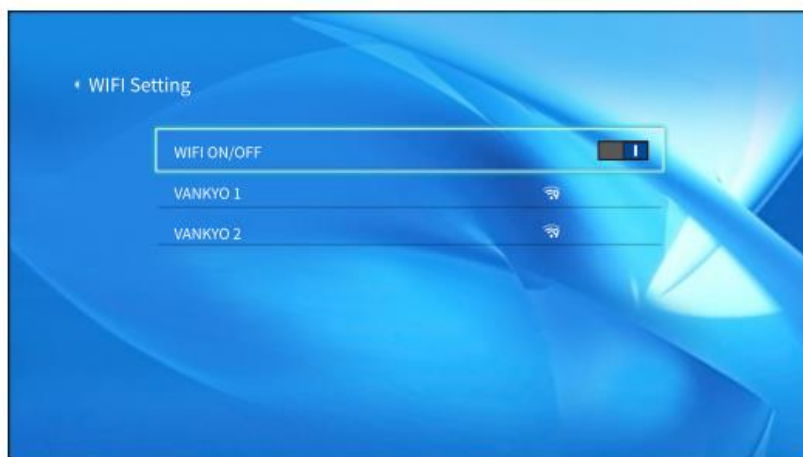
**Schritt 2:** Wählen Sie AV auf der linken Seite der Homepage als Eingangsquelle, dann wird der Inhalt Ihres Gerätes auf den Bildschirm/die Wand projiziert.

# BILDSCHIRMSPIEGELUNG

## Für iOS-System

**Schritt 1:** Wählen Sie  in der oberen rechten Ecke der Homepage, dann enter Einstellungsschnittstelle und wählen Sie WiFi Setting.

**Schritt 2:** Schalten Sie den WiFi-Schalter des Projekts ein und verbinden Sie den Projektor mit dem WiFi Ihres Routers.



**Schritt 3:** Geben Sie die WiFi-Einstellungen Ihres iOS-Geräts ein und verbinden Sie es mit dem WiFi desselben Routers.

**Schritt 4:** Gehen Sie zu Homepage > iOS Cast, um die folgende Schnittstelle zu öffnen.



**Schritt 5:** Aktivieren Sie Screen Mirroring/AirPlay Mirroring auf Ihrem iOS-Gerät und suchen Sie nach dem Projektor.

**Schritt 6:** Wählen Sie Leisure 530W-XXXX aus der Suchliste aus, um eine Verbindung herzustellen.



**Schritt 7:** Die Inhalte auf Ihrem iOS-Gerät werden an die Wand/den Bildschirm gespiegelt.

## Für Android-System

Um diese Funktion zu aktivieren, vergewissern Sie sich bitte, dass Ihr Android-Gerät Multi-Screen/Wireless Display unterstützt. Die Bezeichnungen können sich von einem Android-Gerät zum anderen unterscheiden.

**Schritt 1:** Schalten Sie den WiFi-Schalter an Ihrem Android-Gerät ein.

Hinweis:

Eine erfolgreiche WiFi-Verbindung ist nicht zwingend erforderlich, aber bitte stellen Sie sicher, dass der WiFi-Schalter in Ihrem Android-Gerät eingeschaltet ist.

**Schritt 2:** Gehen Sie zu Homepage > Miracast, um die folgende Schnittstelle zu öffnen.



**Schritt 3:** Aktivieren Sie die Multi-Screen-Funktion auf Ihrem Android-Gerät und suchen Sie nach dem Projektor.

**Schritt 4:** Wählen Sie Leisure 530W-XXXX aus der Suchliste aus, um eine Verbindung herzustellen.

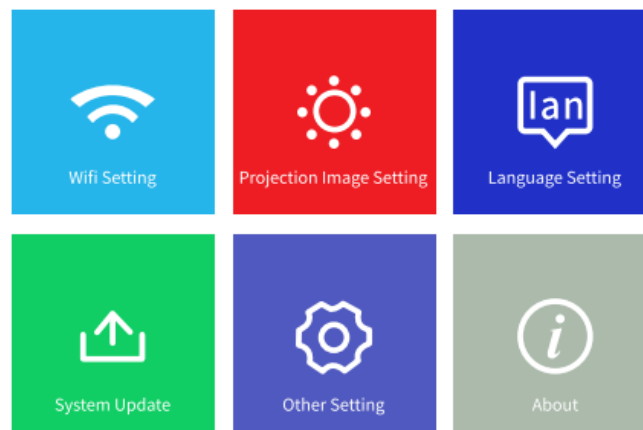
**Schritt 5:** Die Inhalte auf Ihrem Android-Gerät werden an die Wand/den Bildschirm gespiegelt.

Anmerkung:

- Die Flüssigkeit der Bildschirmspiegelung wird von der Netzwerkumgebung beeinflusst. Für die Bildschirmspiegelung wird eine Bandbreite von 100 Mbit oder mehr empfohlen.
- Stellen Sie sicher, dass sich Ihr mobiles Gerät in der Nähe des Projektors befindet, wenn Sie eine drahtlose Verbindung verwenden. Ein Abstand von bis zu 3 Fuß wird empfohlen.
- Einige mobile Geräte unterstützen die Bildschirmspiegelung aufgrund der Kompatibilität möglicherweise nicht.

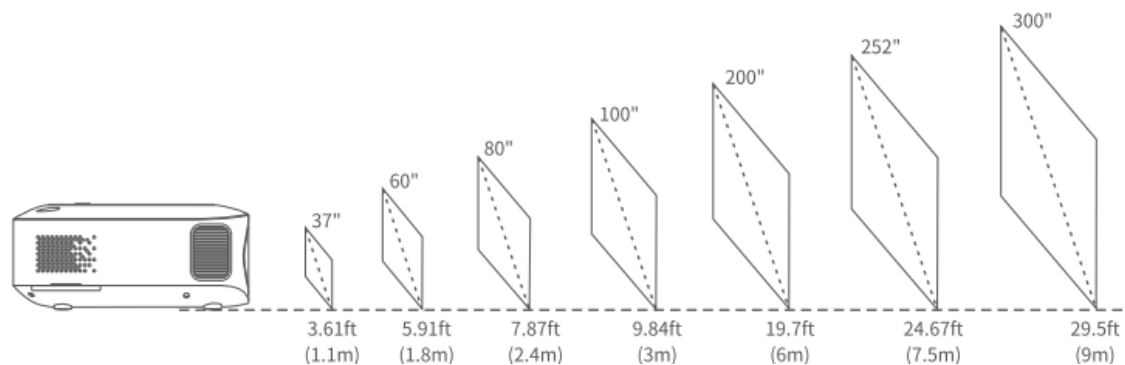
## EINSTELLUNGEN

Wählen Sie  oben rechts auf der Homepage, um die Einstellungen aufzurufen.



Wifi-Einstellung	Verbinden Sie den Projektor mit dem WiFi Ihres Routers
Projektion Bildeinstellung	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Ändern Sie den Projektionsmodus zwischen Front-Desktop, Rear-Desktop, Front-Ceiling und Rear-Ceiling.</li> <li>2. Geben Sie Keystonekorrektur Erweitert (Vorne/Seite) ein, um die Bildverzerrung zu korrigieren.</li> <li>3. Wählen Sie Digitalzoom und vergrößern/verkleinern Sie das Bild mit der Taste Auf/Ab.</li> </ol>
Einstellung der Sprache	Wählen Sie eine Sprache für den Projektor.
System-Update	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Lokales Update: Aktualisieren Sie die Firmware-Version über einen USB-Datenträger mit einer Upgrade-Datei namens RY-3H017.bin. (Wenden Sie sich an unseren Kundendienst, um die Aktualisierungsdatei zu erhalten.)</li> <li>2. Online-Update: Aktualisieren Sie die Firmware-Version online, wenn eine neue Version verfügbar ist.</li> <li>3. Werkseinstellungen wiederherstellen: Setzt den Projektor auf die Werkseinstellungen zurück.</li> </ol>
Andere Einstellung	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Option einschalten <ul style="list-style-type: none"> <li>• Wenn Sie Direkt wählen, wird der Projektor direkt eingeschaltet, wenn Sie das Netzkabel für die nächste Verwendung in eine Steckdose stecken.</li> <li>• Wenn Sie Standby wählen, müssen Sie die Taste an/aus drücken, um den Projektor einzuschalten, wenn Sie sein Netzkabel für die nächste Verwendung in eine Steckdose stecken.</li> </ul> </li> <li>2. Geplante Abschaltung <ul style="list-style-type: none"> <li>• Legen Sie die Zeitdauer fest, nach der der Projektor automatisch ausgeschaltet werden soll. Die Optionen umfassen Aus, 10 Minuten, 20 Minuten, 30 Minuten, 60 Minuten und 120 Minuten.</li> </ul> </li> </ol>
Über	Überprüfen Sie die Systemversion und die MAC-Adresse des Projektors.

## PROJEKTIONSABSTAND & GRÖSSE



- Der empfohlene Projektionsabstand variiert je nach Projektionsinhalt. Bitte stellen Sie den Abstand zwischen der Wand/Leinwand und dem Projektor nach Bedarf ein.
- Die Dunkelheit der Umgebung verbessert die Klarheit der projizierten Bilder.

## SPEZIFIKATION

<b>Display-Technologie</b>	LCD
<b>Auflösung</b>	Native 1920 x 1080
<b>Einbauart</b>	Vorne/Hinten/Decke
<b>Schwerpunkt</b>	Handbuch
<b>Sprecher</b>	3W/4ohm
<b>Einheit Dimension</b>	240 x 210 x 90 mm
<b>Unterstützte Fotoformate</b>	JPEG/BMB/PNG
<b>Montageschrauben</b>	M4 Metrisch
<b>Unterstützte Videoformate</b>	AVI/MP4/MKV/FLV/MOV/RMVB/3G2/MPG/VOB/SWF/MPG/H.264/TS/WMV
<b>Häfen</b>	HD-Eingang x 2/ USB x 1 / Audioausgang x 1 / AV-Eingang x 1 / Speicherkartensteckplatz 1 x
<b>Unterstützte Textformate</b>	DOC/DOCX/XLS/XLSX/PPT/PPTX/TXT
<b>Lichtquelle</b>	LED
<b>Eingangssignal</b>	576i/720P/1080i/1080P\ \ \
<b>Bildseitenverhältnis</b>	4:3/16:9/Auto
<b>Elektronischer Keystone</b>	±°50
<b>Stromversorgung</b>	AC 100-240V, 50/60Hz
<b>Einheit Nettogewicht</b>	1.8KG
<b>Unterstützte Audioformate</b>	AAC/MP3/FLAC/OGG/APE/AMR/WAV/MP2
<b>Anzahl der Schrauben</b>	4

# ANLEITUNG ZUR FEHLERSUCHE

1. Die Inhalte von Hulu, Netflix und ähnlichen Diensten können nicht gespiegelt oder übertragen werden.

- Aufgrund der Urheberrechtsbeschränkung von Hulu, Netflix und ähnlichen Diensten dürfen die Inhalte NICHT gespiegelt oder übertragen werden.

2. Was muss ich tun, wenn ich die Inhalte von Hulu, Netflix und ähnlichen Diensten über den Projektor ansehen möchte?

- Bereiten Sie einen Fire TV-Stick, Roku-Stick oder Chromecast™ (nicht im Lieferumfang enthalten) vor und schließen Sie ihn dann an den Projektor an, um Inhalte anzusehen.


3. Verschwommenes Bild

- Fokusring/Keystone einstellen
- Projektor und Projektionsfläche/Wand müssen sich in effektivem Abstand befinden


4. Fernbedienung unempfindlich

- Stellen Sie sicher, dass die Fernbedienung direkt auf den IR-Empfänger zeigt.
- Decken Sie den IR-Empfänger nicht ab.
- Versuchen Sie es mit einem neuen Paar AAA-Batterien.

5. Auf den Kopf gestellte Bilder

- Gehen Sie zu Startseite >  > Projektionsbildeinstellung > Projektionsmodus, um das Projektionsbild zu spiegeln.

6. Werkseinstellung

- Gehen Sie zu Homepage >  > System Update > Restore Factory, um den Projektor auf die Standardeinstellungen zurückzusetzen.



# Garantiebedingungen

Für ein neues Produkt, das im Vertriebsnetz von Alza.cz gekauft wurde, gilt eine Garantie von 2 Jahren. Wenn Sie während der Garantiezeit eine Reparatur oder andere Dienstleistungen benötigen, wenden Sie sich direkt an den Verkäufer des Produkts, Sie müssen den ursprünglichen Kaufbeleg mit dem Kaufdatum vorlegen.

**Die folgenden Punkte gelten als Widerspruch zu den Garantiebedingungen, für die der geltend gemachte Anspruch nicht anerkannt werden kann:**

- Verwendung des Produkts für einen anderen Zweck als den, für den es bestimmt ist, oder Nichtbeachtung der Anweisungen für Wartung, Betrieb und Service des Produkts.
- Beschädigung des Produkts durch eine Naturkatastrophe, das Eingreifen einer unbefugten Person oder mechanisch durch Verschulden des Käufers (z.B. während des Transports, Reinigung mit unsachgemäßen Mitteln usw.).
- Natürliche Abnutzung und Alterung von Verbrauchsgütern oder Bauteilen während des Gebrauchs (z. B. Batterien usw.).
- Einwirkung schädlicher äußerer Einflüsse, wie z. B. Sonnenlicht und andere Strahlungen oder elektromagnetische Felder, Eindringen von Flüssigkeiten, Eindringen von Gegenständen, Netzüberspannung, elektrostatische Entladungsspannung (einschließlich Blitzschlag), fehlerhafte Versorgungs- oder Eingangsspannung und falsche Polarität dieser Spannung, chemische Prozesse wie z. B. gebrauchte Netzteile usw.
- Wenn jemand Veränderungen, Modifikationen, Änderungen am Design oder Anpassungen vorgenommen hat, um die Funktionen des Produkts im Vergleich zum gekauften Design zu verändern oder zu erweitern, oder wenn er nicht originale Komponenten verwendet hat.

# EU-Konformitätserklärung

## **Angaben zur Identifizierung des bevollmächtigten Vertreters des Herstellers/Importeurs:**

Importeur: Alza.cz a.s.

Eingetragener Sitz: Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prag 7

CIN: 27082440

## **Gegenstand der Erklärung:**

Titel: Projektor

Modell/Typ: 530W

**Das oben genannte Produkt wurde nach der/den Norm(en) geprüft, die zum Nachweis der Einhaltung der in der/den Richtlinie(n) festgelegten grundlegenden Anforderungen verwendet wurde(n):**

Richtlinie Nr. 2014/53/EU

Richtlinie Nr. 2011/65/EU in der Fassung 2015/863/EU



## WEEE

Dieses Produkt darf gemäß der EU-Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE - 2012/19 / EU) nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Stattdessen muss es an den Ort des Kaufs zurückgebracht oder bei einer öffentlichen Sammelstelle für wiederverwertbare Abfälle abgegeben werden. Indem Sie sicherstellen, dass dieses Produkt ordnungsgemäß entsorgt wird, tragen Sie dazu bei, mögliche negative Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden, die andernfalls durch eine unsachgemäße Abfallbehandlung dieses Produkts verursacht werden könnten. Wenden Sie sich an Ihre örtliche Behörde oder an die nächstgelegene Sammelstelle, um weitere Informationen zu erhalten. Die unsachgemäße Entsorgung dieser Art von Abfall kann gemäß den nationalen Vorschriften zu Geldstrafen führen.



Cher client,

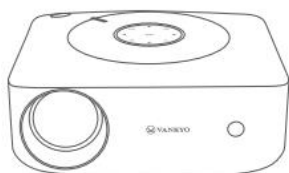
Nous vous remercions d'avoir acheté notre produit. Veuillez lire attentivement les instructions suivantes avant la première utilisation et conserver ce manuel d'utilisation pour toute référence ultérieure. Accordez une attention particulière aux consignes de sécurité. Si vous avez des questions ou des commentaires sur l'appareil, veuillez contacter le service client.

✉ [www.alza.fr/kontakt](http://www.alza.fr/kontakt)

📞 08 00 99 05 10

*Importateur* Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prague 7, [www.alza.cz](http://www.alza.cz)

## CONTENU DE L'EMBALLAGE



Projecteur



Télécommande (piles non incluses)



Manuel de l'utilisateur



Câble HD

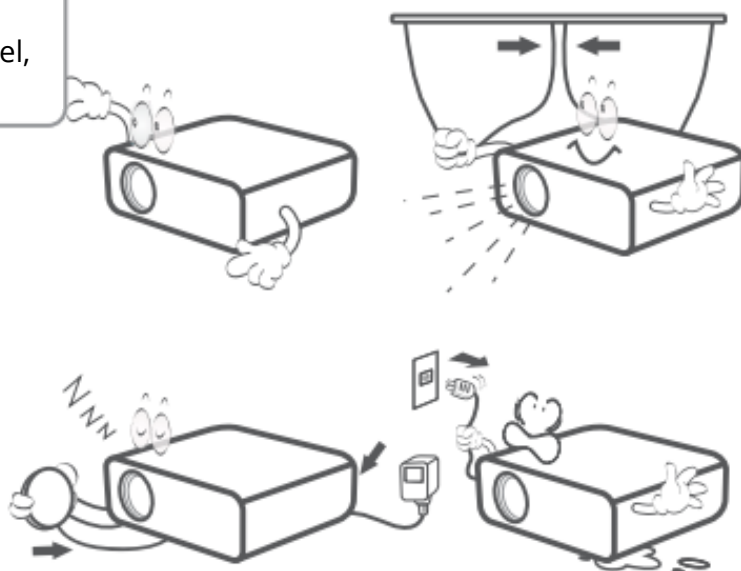


Câble d'alimentation

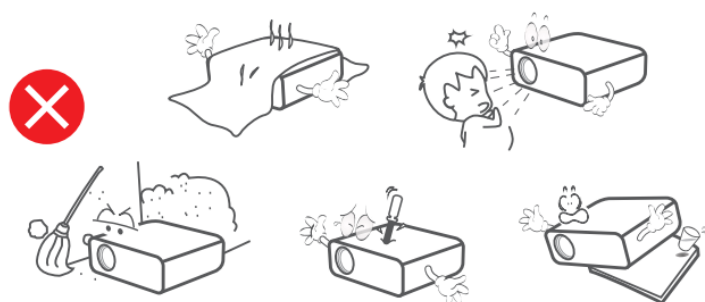
## CONSEILS

Recommandé

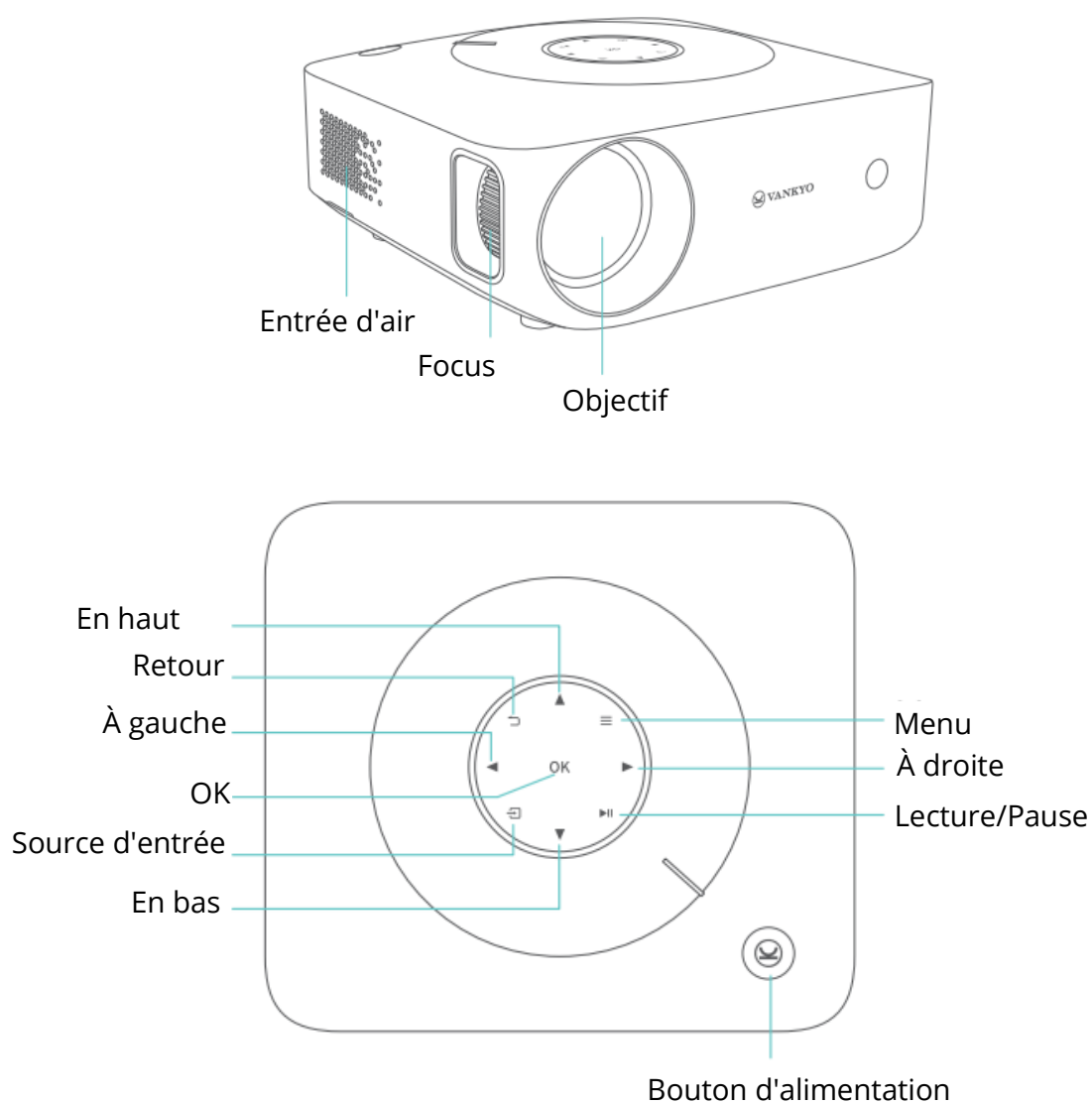
Vidéo, film,  
PowerPoint, Excel,  
Word

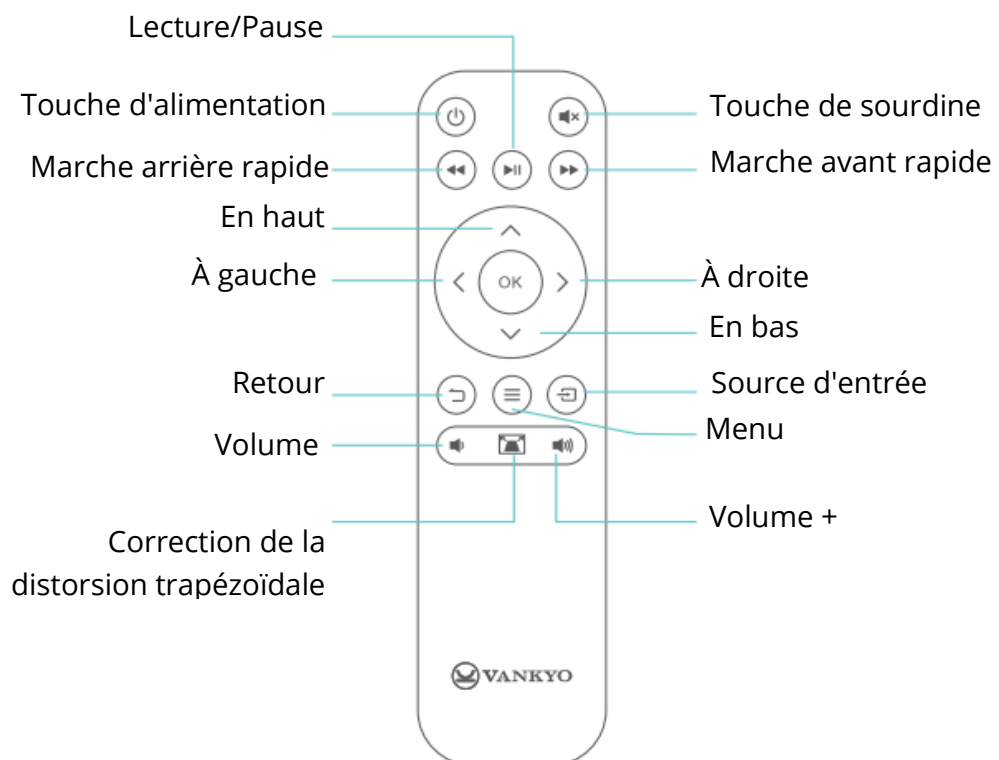
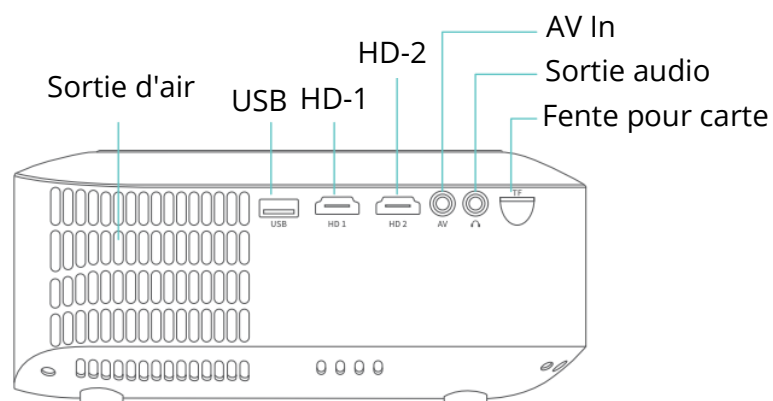
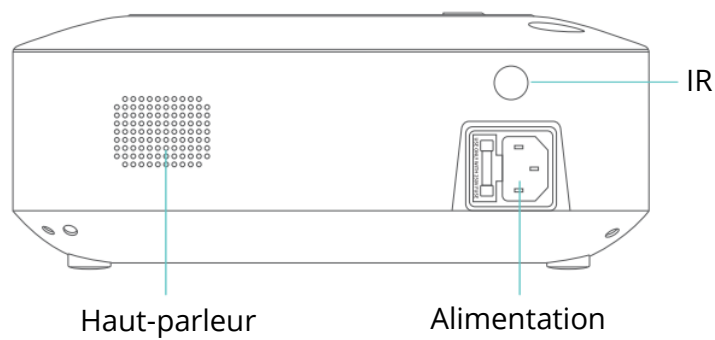


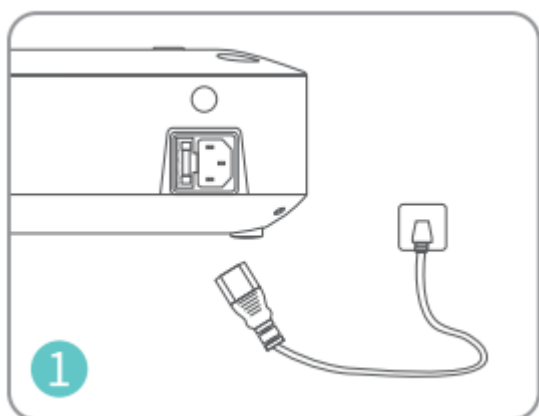
NON recommandé



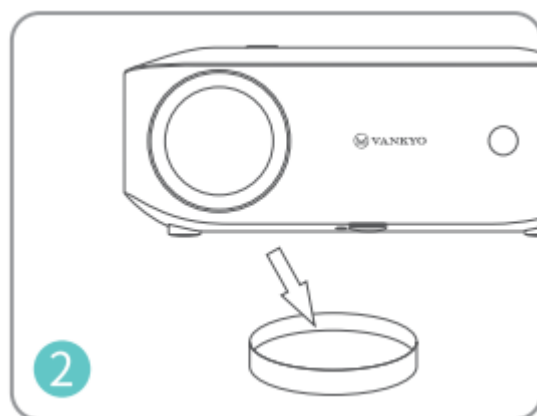
## APERÇU DU PRODUIT



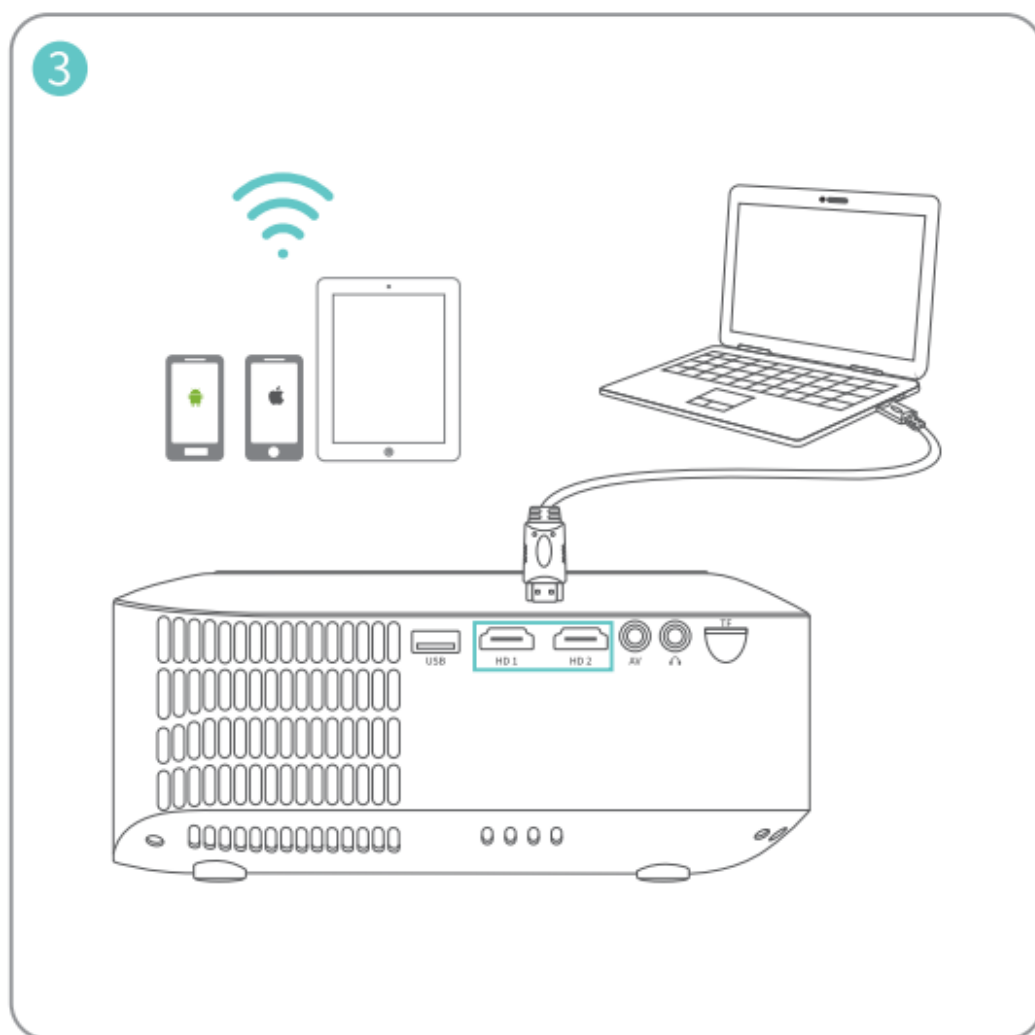




1  
Branchez le cordon d'alimentation sur  
une prise de courant.

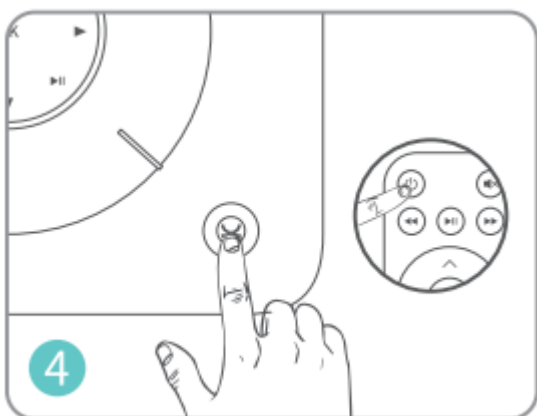


2  
Retirez le capuchon de l'objectif.

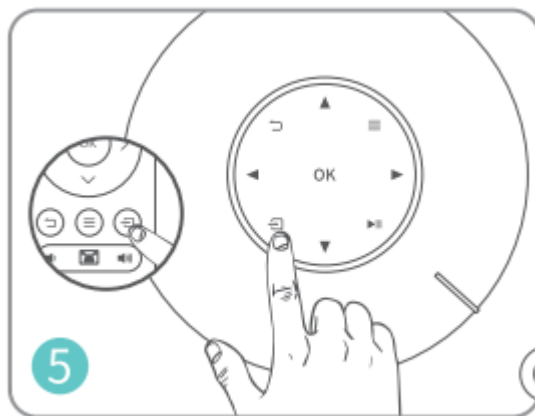


3  
Connectez correctement votre appareil au projecteur.

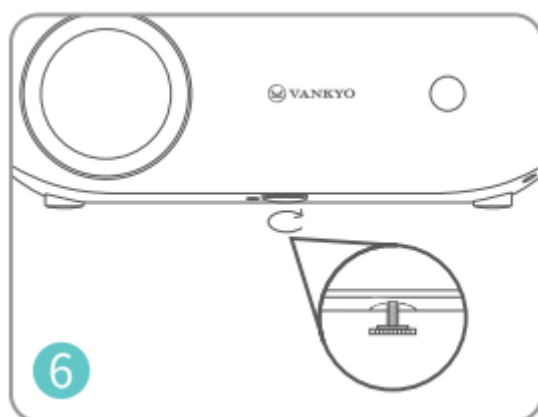




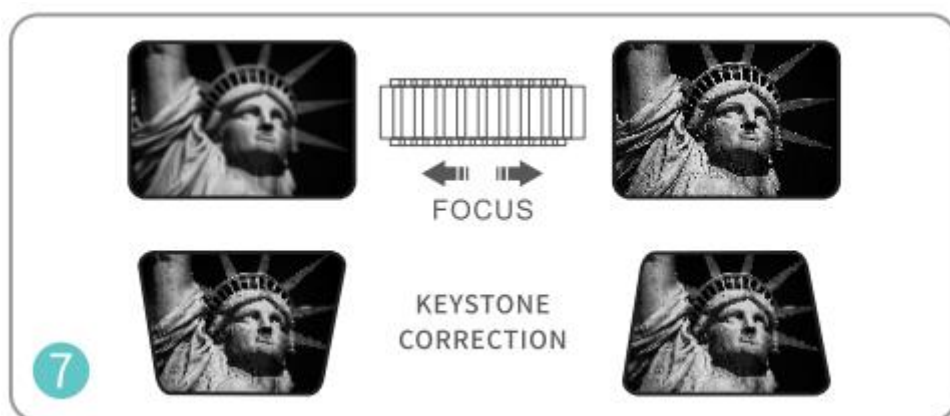
Appuyez sur le bouton d'alimentation pour allumer le projecteur.



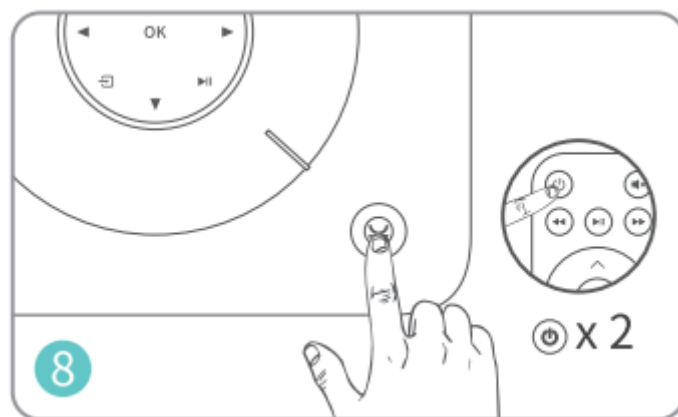
Sélectionnez la source d'entrée correcte pour projeter votre appareil.



Ensuite réglez le support.

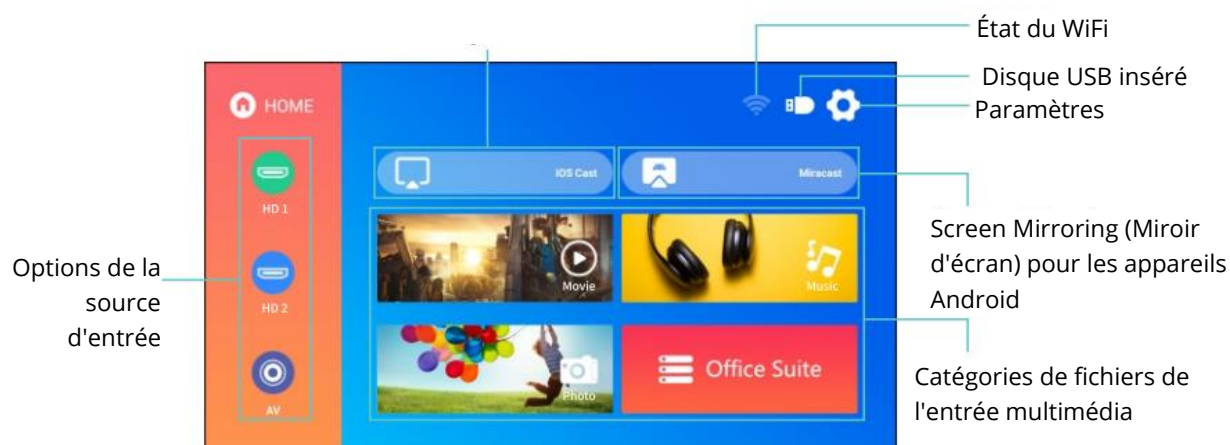


Réglez l'anneau de mise au point du projecteur et corrigez la distorsion trapézoïdale dans les paramètres de l'image de projection pour obtenir les meilleures performances d'image.





Appuyez deux fois sur le bouton d'alimentation pour éteindre le projecteur.

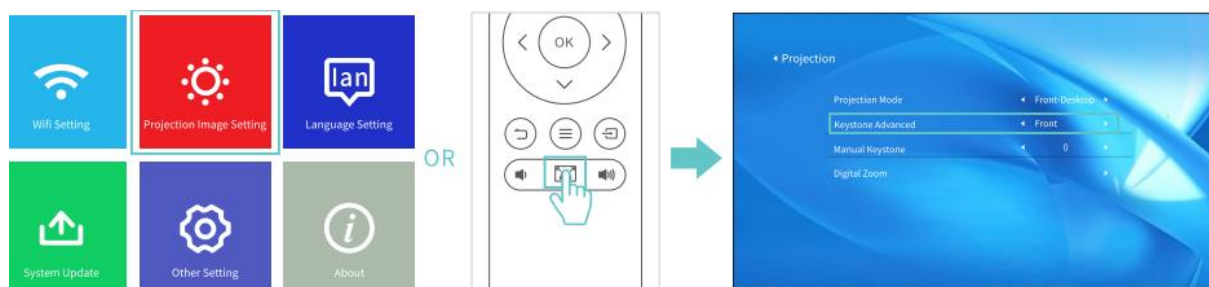
## PAGE D'ACCUEIL



## CORRECTION DE TRAPÈZE

### Étape 1 :

Sélectionnez  sur la « Page d'accueil » pour accéder à l'interface des « Paramètres », puis sélectionnez « Réglage de l'image de projection » pour accéder à l'interface de « Projection » ou appuyez sur  sur la télécommande pour accéder directement à l'interface de « Projection ».

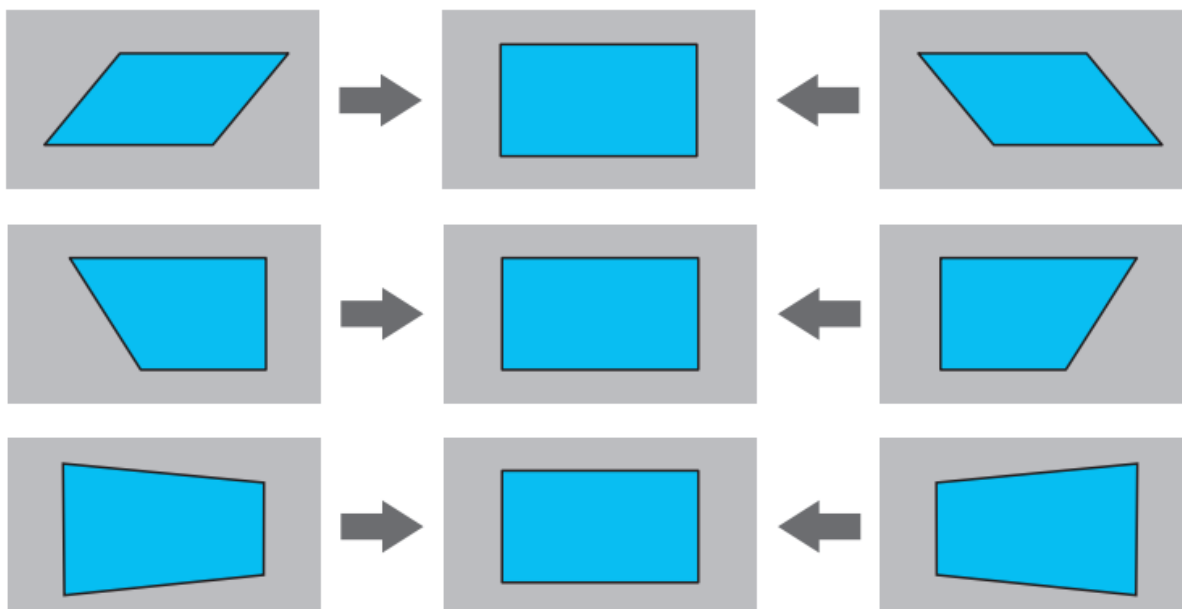


## Étape 2 :

Sélectionnez « Side » dans l'option de « Keystone Advanced » et l'option « Manual Keystone » s'affiche. Vous pouvez corriger manuellement la distorsion trapézoïdale verticale pour que la forme soit uniformément rectangulaire.



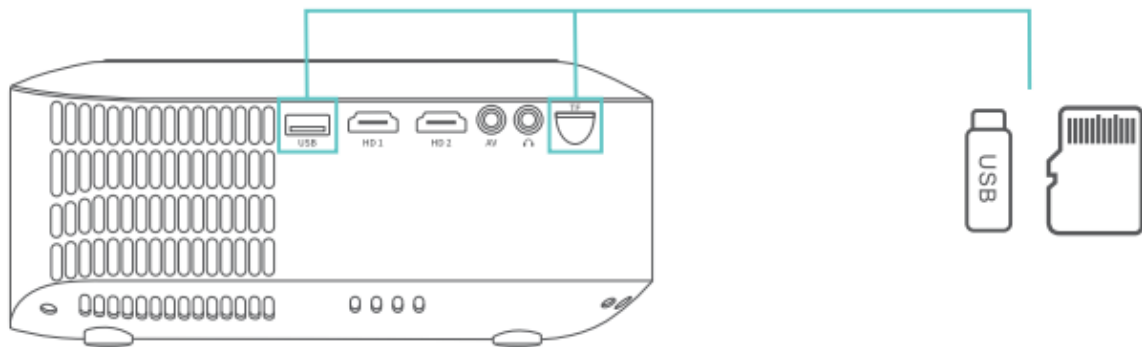
Sélectionnez « Side » dans l'option « Keystone Advanced » et l'option « 4-Point Keystone » s'affiche pour corriger la forme de l'image par quatre coins.



# CONNEXION MULTIMÉDIA

## Connexion d'un disque USB/carte mémoire

**Étape 1 :** Allumez le projecteur et insérez votre disque USB/carte mémoire dans le port USB/fente pour carte mémoire.



**Étape 2 :** Allez à la « Page d'accueil » et sélectionnez la catégorie de fichiers que vous souhaitez afficher parmi Film, Musique, Photo et Bureau, puis entrez dans le disque USB/carte mémoire inséré(e) tous les fichiers stockés.

### Fichiers vidéo

- Sélectionnez Film pour lire les fichiers vidéo stockés.
- Tapez sur OK sur le projecteur/appuyez sur OK sur la télécommande pour que le fichier vidéo passe en plein écran.
- Appuyez sur OK/⏏ sur le projecteur ou sur OK/⏏ sur la télécommande lors de la lecture d'une vidéo pour faire apparaître la barre d'outils pour contrôler la lecture de la vidéo.

### Format vidéo pris en charge :

AVI/MP4/MKV/FLV/MOV/RMVB/3G2/MPG/VOB/SWF/MPG/H.264/TS/WMV

### Fichiers audio

- Sélectionnez Musique pour lire les fichiers audio stockés.
- Appuyez sur OK sur le projecteur/ télécommande pour que le fichier audio passe en plein écran, puis appuyez sur ⏏ sur la télécommande pour démarrer/arrêter la lecture.


### Format audio pris en charge : ACC/MP3/FLAC/OGG/APE/AMR/WAV/MP2

### Fichiers photos


- Sélectionnez Photo pour projeter les fichiers photo stockés.
- Appuyez sur OK sur le projecteur/la télécommande pour qu'un certain fichier photo passe plein écran.

### Format d'image pris en charge : JPEG/BMP/PNG

## Dossiers de documents

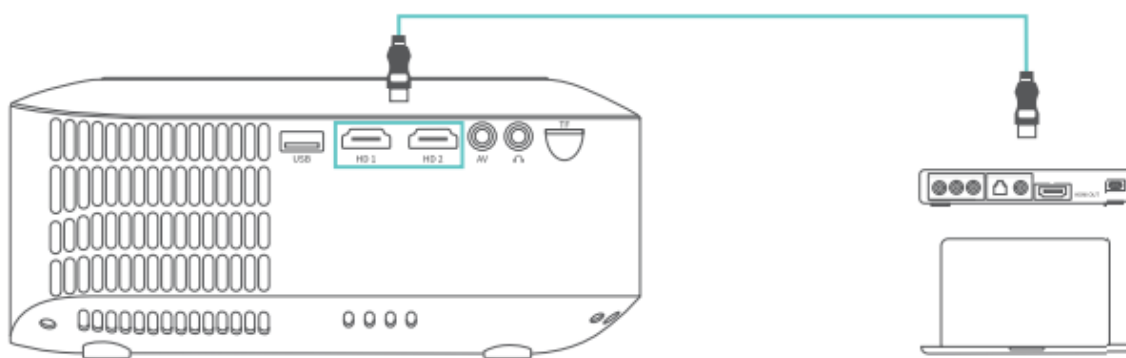
- Sélectionnez Bureau (Office Suite) pour préparer en conséquence les fichiers de documents stockés.
- Appuyez sur OK sur le projecteur/ la télécommande pour afficher le contenu de certains fichiers.
- Appuyez sur  sur le projecteur / la télécommande pour faire passer le curseur à la barre d'outils en haut.

**Format de texte pris en charge :** DOC/DOCX/XLX/XLSX/PPT/PPTX/TXT

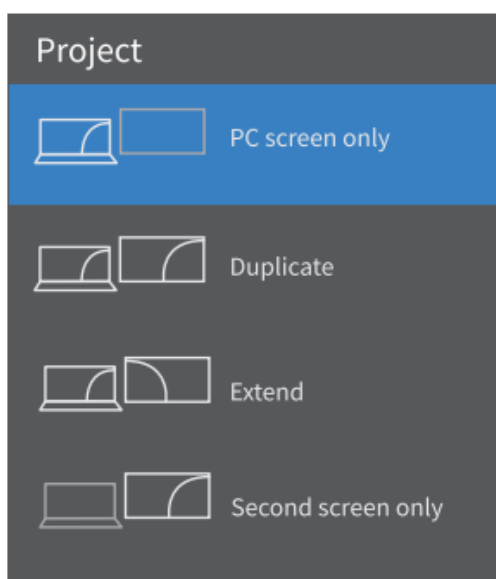
**Étape 3 :** Appuyez sur  sur le projecteur/la télécommande pour revenir à la Page d'accueil.

## Connexion HD

**Étape 1 :** **Allumez** le projecteur et connectez votre appareil au port HD 1/HD 2 du projecteur avec le câble HD fourni.



**Étape 2 :** Sélectionnez HD 1/HD 2 sur le côté gauche de la Page d'accueil comme source d'entrée, puis le contenu de votre appareil sera projeté sur l'écran/mur.



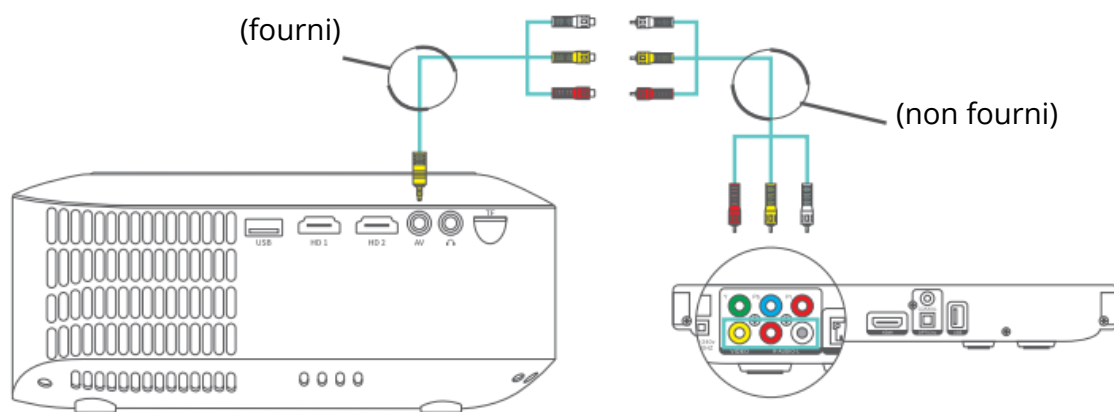
Conseil :

Pour les systèmes Windows 7 ou supérieurs, appuyez sur la combinaison de touches « Logo Windows +P » pour accéder à quatre modes d'affichage.

- L'option « Écran PC » (Screen PC only) uniquement affiche le contenu sur l'écran de l'ordinateur uniquement.
- L'option de « Duplication » (Duplicate) permet d'afficher le même contenu sur l'écran de l'ordinateur et sur l'écran projeté.
- L'option « Étendre » (Extend) divise l'affichage entre l'écran calculé et l'écran projeté.
- L'option « Second écran » (Second Screen only) uniquement affiche le contenu uniquement sur l'écran projeté.

## Connexion CA


**Étape 1 : Allumez** le projecteur et connectez votre appareil au port AV du projecteur avec un câble AV.



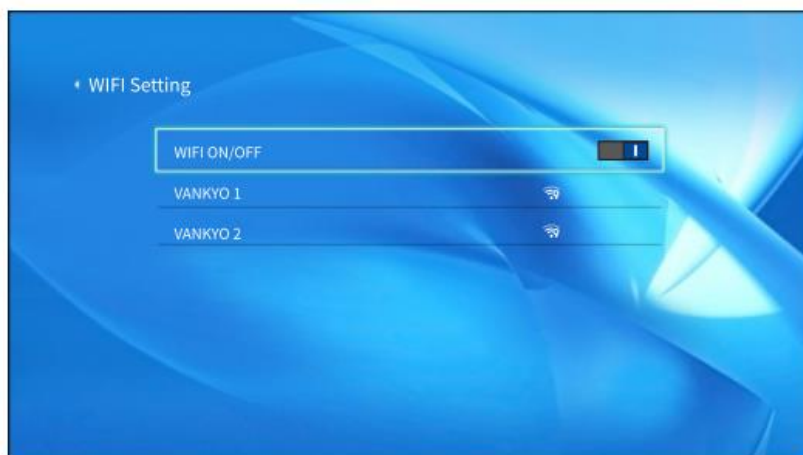
**Étape 2 :** Sélectionnez AV sur le côté gauche de la Page d'accueil comme source d'entrée, puis le contenu de votre appareil sera projeté sur l'écran/mur.

# SCREEN MIRRORING

## Pour le système iOS

**Étape 1 :** Sélectionnez  au coin supérieur droit de la page d'accueil, puis l'interface etner Setting et sélectionnez « Wi-Fi Setting ».

**Étape 2 :** Allumez le commutateur Wi-Fi du projet et connectez le projecteur au « Wi-Fi » de votre routeur.



**Étape 3 :** Entrez dans les Paramètres Wi-Fi de votre appareil iOS et connectez-le au WiFi du même routeur.

**Étape 4 :** Allez à la « Page d'accueil » > « iOS Cast » pour entrer dans l'interface suivante.



**Étape 5 :** Activez Screen Mirroring/AirPlay Mirroring sur votre appareil iOS et recherchez le projecteur.

**Étape 6 :** Sélectionnez Leisure 530W-XXXX dans la liste de recherche pour vous connecter.



**Étape 7 :** Le contenu de votre appareil iOS sera reflété sur le mur/écran.

## Pour le système Android

Pour activer cette fonction, veuillez vous assurer que votre appareil Android prend en charge l'affichage multi-écran/sans fil. Les noms peuvent différer d'un appareil Android à l'autre.

**Étape 1 :** Activez le commutateur Wi-Fi de votre appareil Android.

Remarque : La connexion Wi-Fi réussie n'est pas obligatoire, mais assurez-vous que le commutateur Wi-Fi de votre appareil Android est activé.

**Étape 2 :** Allez à la « Page d'accueil » > « Miracast » pour entrer dans l'interface suivante.



**Étape 3 :** Activez la fonction multi-écrans sur votre appareil Android et recherchez le projecteur.

**Étape 4 :** Sélectionnez Leisure 530W-XXXX dans la liste de recherche pour vous connecter.


**Étape 5 :** Le contenu de votre appareil Android sera reflété sur le mur/écran.

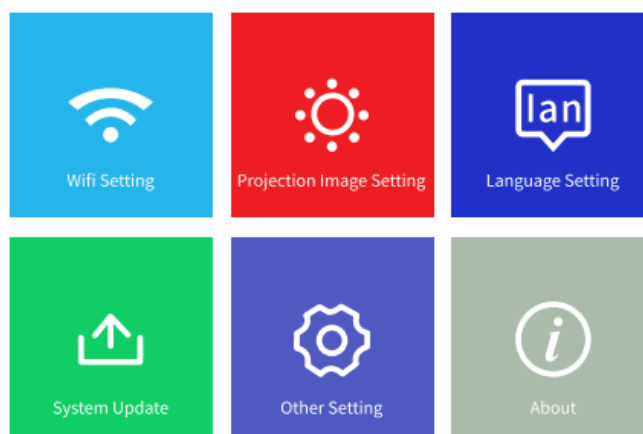


Note :

- La fluidité de Screen Mirroring sera affectée par la bande réseau. Une bande passante de 100 Mbit ou plus est recommandée lors de l'utilisation de la mise en miroir d'écran.
- Assurez-vous que votre appareil mobile est proche du projecteur lorsque vous utilisez une connexion sans fil. Une distance de 3 pieds est recommandée.
- Certains appareils mobiles peuvent ne pas prendre en charge le Screen Mirroring en raison de la compatibilité.

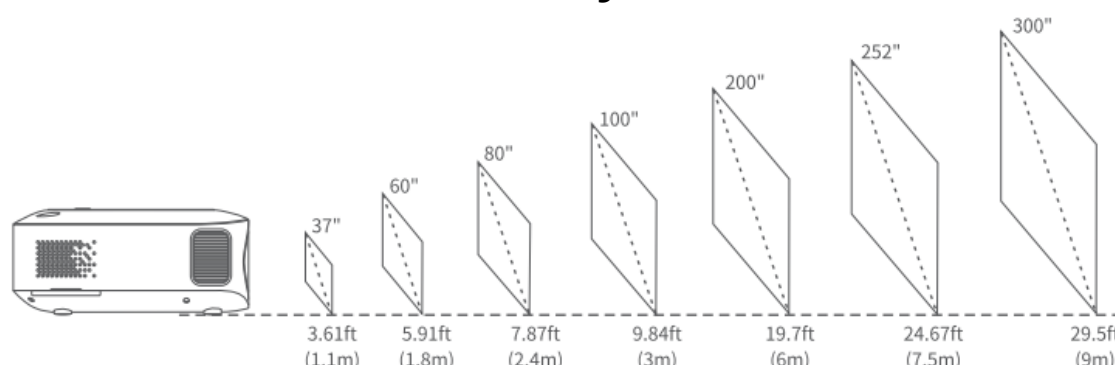
## PARAMÈTRES

Sélectionnez  en haut à droite de la Page d'accueil pour accéder à l'interface des paramètres.



Réglage du Wi-Fi	Connectez le projecteur au Wi-Fi de votre routeur.
Réglage de l'image de projection	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Changez le mode de projection entre Front-Desktop, Rear-Desktop, Front-Ceiling et Rear Ceiling.</li> <li>2. Entrez dans « Keystone Advanced » (Front/Side) pour corriger la distorsion de l'image.</li> <li>3. Entrez dans « Digital Zoom » et utilisez le bouton Up/Down pour agrandir/réduire l'image.</li> </ol>
Réglage de la langue	Sélectionnez une langue pour le projecteur.
Mise à jour du système	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Mise à jour locale : mettez à jour la version du firmware via un disque USB avec un fichier de mise à jour nommé RY-3H017.bin. (Contactez notre service client pour obtenir le fichier de mise à jour).</li> <li>2. Mise à jour en ligne : Mettez à jour la version du firmware en ligne lorsqu'une nouvelle version est disponible.</li> <li>3. Restaurer la configuration d'usine : Restaure les paramètres d'usine du projecteur.</li> </ol>
Autres paramètres	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Option de mise sous tension <ul style="list-style-type: none"> <li>• Si vous sélectionnez « Direct », le projecteur s'allume directement lorsque vous branchez le cordon d'alimentation sur une prise électrique pour la prochaine utilisation.</li> <li>• Si vous sélectionnez « Standby », vous devez appuyer sur le bouton pour allumer le projecteur lorsque vous branchez le cordon d'alimentation sur une prise électrique pour la prochaine utilisation.</li> </ul> </li> <li>2. Arrêt programmé <ul style="list-style-type: none"> <li>• Définissez la durée pendant laquelle le projecteur doit s'éteindre automatiquement. Les options incluent Éteint, 10 min, 20 min, 30 min, 60 min et 120 min.</li> </ul> </li> </ol>
À propos de	Vérifiez la version du système et l'adresse MAC du projecteur.

## DISTANCE ET TAILLE DE LA PROJECTION



- La distance de projection recommandée varie en fonction du contenu de la projection. Veuillez régler correctement la distance entre le mur/écran et le projecteur selon les besoins.
- L'obscurité ambiante améliorera la clarté des images projetées.

## SPÉCIFICATION

<b>Technologie d'affichage</b>	LCD
<b>Résolution</b>	Natif 1920 x 1080
<b>Type d'installation</b>	Avant/arrière/plafond
<b>Focus</b>	Manuel
<b>Haut-parleur</b>	3 W / 4 ohm
<b>Dimension de l'unité</b>	240 x 210 x 90 mm
<b>Format de photo pris en charge</b>	JPEG/BMP/PNG
<b>Vis de montage</b>	M4 Métrique
<b>Format vidéo pris en charge</b>	AVI/MP4/MKV/FLV/MOV/RMVB/3G2/MPG/VOB/SWF/MPG/H.264/TS/WMV
<b>Ports</b>	Entrée HD x 2/ USB x 1 / Sortie audio x 1 / Entrée AV x 1 / Emplacement pour carte mémoire 1 x
<b>Format de texte pris en charge</b>	DOC/DOCX/XLS/XLSX/PPT/PPTX/TXT
<b>Source de lumière</b>	LED
<b>Signal d'entrée</b>	576i/720P/1080i/1080P\...\
<b>Ratio d'aspect</b>	4:3 / 16:9 / Auto
<b>Keystone électronique</b>	±°50
<b>Alimentation électrique</b>	AC 100-240V, 50 / 60 Hz
<b>Unité Poids net</b>	1,8 kg
<b>Format audio pris en charge</b>	AAC/MP3/FLAC/OGG/APE/AMR/WAV/MP2
<b>Nombre de vis</b>	4

# GUIDE DE DÉPANNAGE

## **1. Le contenu de Hulu, Netflix et des services similaires ne peut pas être diffusé, ne se reflète pas.**

- En raison de la restriction des droits d'auteur de Hulu, Netflix et d'autres services similaires, le contenu NE PEUT PAS être reproduit ou diffusé.

## **2. Que dois-je faire si je veux regarder le contenu de Hulu, Netflix et d'autres services similaires via le projecteur ?**

- Préparez un Fire TV stick, un Roku stick ou un Chromecast™ (non inclus), puis connectez-le au projecteur pour regarder le contenu.

## **3. Image floue**

- Régler l'anneau de mise au point/keystone.
- Le projecteur et l'écran/le mur doivent être à une distance effective.

## **4. La télécommande ne répond pas.**

- Assurez-vous que la télécommande pointe directement sur le récepteur IR.
- Ne pas couvrir le récepteur IR.
- Essayez une nouvelle paire de piles AAA.

## **5. Images à l'envers**

- Allez à la « Page d'accueil » > ⚙ > « Réglage de l'image de projection » > « Mode de projection » pour inverser l'image de projection.

## **6. Réinitialisation de la configuration d'usine**

- Allez à la « Page d'accueil » > ⚙ > « Mise à jour du système » > « Restaurer la configuration d'usine » pour rétablir les paramètres par défaut du projecteur.

## Conditions de garantie

Un produit neuf acheté dans le réseau de vente Alza.cz est couvert par la garantie de 2 ans. En cas de besoin d'une réparation ou d'autres services pendant la période de garantie, contactez directement le vendeur du produit. Il est nécessaire de présenter la preuve d'achat originale avec la date d'achat

**Les éléments suivants sont considérés comme un conflit avec les conditions de garantie, pour lequel la réclamation ne peut être reconnue :**

- L'utilisation du produit à des fins autres que celles pour lesquelles il a été conçu ou le non-respect des instructions relatives à la maintenance, au fonctionnement et à l'entretien du produit.
- Dommages causés au produit par une catastrophe naturelle, l'intervention d'une personne non autorisée ou mécaniquement par la faute de l'acheteur (par exemple, pendant le transport, le nettoyage par des moyens inappropriés, etc.)
- L'usure naturelle et le vieillissement des consommables ou des composants pendant l'utilisation (comme les batteries, etc.).
- L'exposition à des influences extérieures néfastes, telles que la lumière du soleil et d'autres rayonnements ou champs électromagnétiques, l'intrusion de fluides, l'intrusion d'objets, la surtension du réseau, la tension de décharge électrostatique (y compris la foudre), une tension d'alimentation ou d'entrée défectueuse et une polarité inappropriée de cette tension, des processus chimiques tels que des alimentations usées, etc.
- Modifications, transformations ou altérations à la conception ou une adaptation afin de changer ou élargir les fonctions du produit par rapport à la conception originale ou utilisation des composants non originaux.

# Déclaration de conformité de l'UE

## Données d'identification du représentant autorisé du fabricant/importateur :

Importateur : Alza.cz a.s.

Siège social : Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prague 7

NIC : 27082440

## Objet de la déclaration :

Titre : Projecteur

Modèle / Type : 530W

**Le produit ci-dessus a été testé conformément à la (aux) norme(s) utilisée(s) pour démontrer la conformité aux exigences essentielles définies dans la (les) directive(s) :**

Directive n° 2014/53/UE

Directive n° 2011/65/UE telle que modifiée 2015/863/UE



## WEEE

Ce produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères conformément à la directive européenne sur les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE - 2012/19 / UE). Il doit être retourné au lieu d'achat ou amené dans un point de collecte officiel destiné aux déchets recyclables. En veillant que ce produit soit éliminé correctement, vous contribuerez à prévenir les impacts négatifs potentiels sur l'environnement et sur la santé humaine, qui pourraient être causés par une manipulation inappropriée des résidus de ce produit. Contactez les autorités locales ou le point de collecte le plus proche pour plus de détails. L'élimination incorrecte de ce type de déchets peut entraîner des amendes conformément aux réglementations nationales.

